

**2017/18**

**PREISLISTE | LISTE DES PRIX  
CHF**





## INDEX

### ÜBER DIETIKER | À PROPOS DE NOUS

- 04 PORTRAIT
- 06 UNSERE STANDARDS | NOS VALEURS
- 08 QUALITÄT | QUALITÉ
- 12 INFORMATIONEN | INFORMATIONS

### STÜHLE & LOUNGES | CHAISES & LOUNGES

- 18 ARVO
- 28 ATRIO
- 34 BASE
- 40 BETH
- 48 CUBUS
- 56 ERY
- 60 FELBER C14
- 68 GENIO
- 74 KIVA
- 82 LUMI
- 86 MEN COLLECTION (Oneman | Twomen | Nomen)
- 94 MONÂNE
- 98 ONO
- 104 PORO
- 114 QUADRO W
- 120 REY
- 126 REY JUNIOR
- 130 SANTO
- 136 SATU
- 142 SOMA
- 148 TILA
- 154 WING CHAIR

### TISCHE | TABLES

- 160 ATOS
- 172 ECO
- 178 FELBER T14
- 190 KERTA
- 200 NARU
- 206 ONO
- 216 PARA
- 224 PINTA
- 230 REY JUNIOR
- 236 SIGON
- 242 TARO
- 250 TEOS
- 256 TERRA
- 262 XY

### CUSTOMISED SOLUTIONS

- 272 KUNDENSPEZIFISCHE LÖSUNGEN  
SOLUTIONS SUR MESURE

### MATERIALS | ACCESSORIES

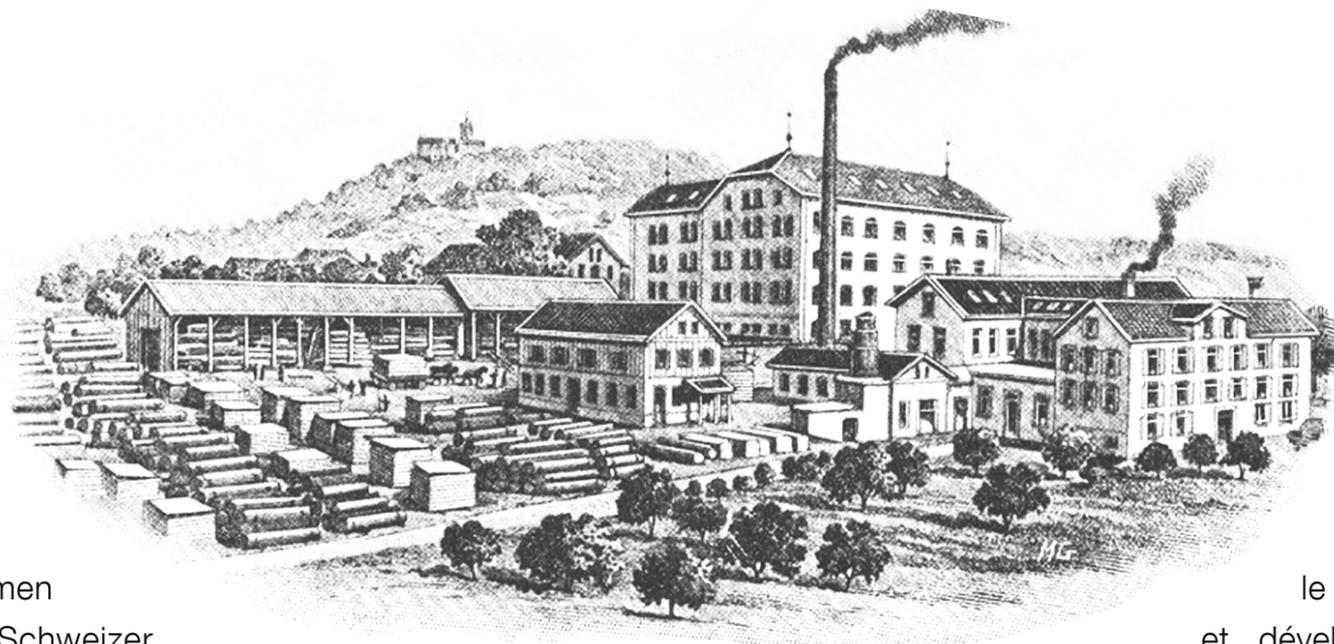
- 278 BEZUGSSTOFFE | TEXTILES
- 292 HOLZTÖNE | TEINTES DE BOIS
- 294 OBERFLÄCHEN | SURFACES
- 296 ZUBEHÖR | ACCESSOIRES
- 301 KANTENDETAILS | DÉTAILS DES CHANTS

### DIETIKER

- 302 ALLGEMEINE GESCHÄFTSBEDINGUNGEN  
CONDITIONS GÉNÉRALES

# PORTRAIT

Dietiker ist führend im Schweizer Markt und der drittälteste Hersteller für Objekteinrichtung in Europa. Seit 1873 entwirft und entwickelt unser Unternehmen hochwertige Sitzmöbellösungen in Schweizer Qualität für den Einsatz im Health&Care und Konferenzbereich in erster Linie in Europa. Unsere Produkte werden stets nach den höchsten Standards gefertigt und bieten innovative Designlösungen für eine Vielzahl von Einsatzbereichen: von Kongresszentren über Bildungseinrichtungen, bis hin zu Krankenhäusern und Seniorenwohnheimen. Mit über 140 Jahren Erfahrung und einer ausgeprägten Leidenschaft für Design engagiert sich Dietiker als Familienunternehmen für seine Kunden und etwa 150 MitarbeiterInnen und gestaltet heute die Traditionen von morgen.



Dietiker compte parmi les plus anciens fabricants de chaises de collectivité en Europe et occupe une position de leader sur le marché suisse. Depuis 1873, Dietiker conçoit et développe des sièges de qualité suisse destinés essentiellement au marché européen. Nos produits offrent des solutions innovantes adaptées à un large éventail d'applications, qu'il s'agisse de salles de conférence, d'instituts de formation, d'hôpitaux ou de résidences pour personnes âgées. Dotée d'un savoirfaire de plus d'un siècle, l'entreprise Dietiker se donne pour objectif de créer des nouvelles traditions, avec une passion pour le design et un sens aigu de l'engagement envers ses clients et ses employés. Avec ses quelque 150 employés, Dietiker se tourne vers l'avenir avec une forte culture d'entreprise familiale et une solide position parmi les leaders du marché européen pour les sièges de qualité suisse sur les segments «Health-care» et «Conference». Dietiker est aujourd'hui portée par son sens de l'excellence, son esprit d'entreprise et son ouverture à l'international.

## GESCHICHTE

Unsere Leidenschaft für Exzellenz, Qualität und Design bildet das Fundament und den Schlüssel für den Erfolg unseres Unternehmens. 1873 gegründet in Stein am Rhein, Schweiz, hat sich Dietiker dank der kontinuierlichen Entwicklung von langlebigen und nachhaltigen Lösungen nach Schweizer Qualitätsstandards zu einem führenden Hersteller in der Objekteinrichtung entwickelt. In enger Zusammenarbeit mit Designern und Architekten haben wir im Laufe unserer Unternehmensgeschichte zeitlose Produkte hervorgebracht, die innovative Materialien, gutes Design, Funktionalität und Perfektion bis ins kleinste Detail vereinen.

Die Erfolgsgeschichte von Dietiker ist geprägt von diversen Klassikern, darunter den Saffa-Stuhl, den Bandixen-Stuhl – einen der ersten modernen Stühle in der Geschichte des Schweizer Designgeschichte – den berühmten Rey-Stuhl oder die innovativen Stühle Oneman Twomen und Ono.

## UNSERE STANDARDS

Der Kunde ist König – Dietiker steht ganz im Dienste seiner Kunden und deren Bedürfnisse und pflegt dabei stets einen familiären Geist. Mit Leidenschaft und Engagement entwickeln wir zuverlässige Lösungen, um den höchsten Erwartungen unserer Kunden gerecht zu werden.

Schweizer Exzellenz – Schweizer Qualität ist die Leidenschaft für Perfektion. Dietiker steht für Exzellenz und höchste Qualitätsstandards. All unsere MitarbeiterInnen teilen diese Leidenschaft für Qualitätsprodukte und den einzigartigen Sinn für Exzellenz, gutes Design und Perfektion bis ins kleinste Detail.

Heute die Traditionen von morgen gestalten – Tradition, Knowhow und Innovationsgeist sind das Herz unseres Unternehmens. Seit Anbeginn seines Bestehens steht Dietiker für Innovation, Authentizität und die Fertigung einzigartiger Produkte – für bessere und langlebige Lösungen für die Zukunft.

Verantwortungsvolles Handeln – Dietiker nimmt seine ökologische Verantwortung ernst und setzt in sämtlichen Produktionsschritten – von der Konzeption, über die Produktion, bis hin zur Lieferung seiner Produkte und Services – auf hohe ethische Standards. Ökologisch und ethisch verantwortungsvolles Handeln ist Teil unserer Philosophie. Mit grösster Sorgfalt wählen wir sämtliche Materialien aus und handeln im Umgang mit unseren Kunden und MitarbeiterInnen stets verantwortungsbewusst. Als Hersteller langlebiger Lösungen sind wir überzeugt davon, dass zeitlose Produkte der Schlüssel für eine nachhaltige und umweltgerechte Zukunft sind.

## HISTOIRE

Notre passion pour l'excellence, la qualité et le design constitue le pilier de notre culture et la clé de notre succès depuis 140 ans. Fondée en 1873 à Stein am Rhein, l'entreprise s'est hissée au rang de leader en développant des solutions durables répondant aux plus hauts critères de qualité suisse. En étroite collaboration avec des designers et des architectes, l'entreprise a créé, tout au long de son histoire, des produits intemporels qui allient des matériaux innovants, un design authentique et des solutions fonctionnelles haut de gamme.

La success story de Dietiker, qui a débuté en 1873, est marquée par les icônes de la marque, des célèbres chaises Saffa et Bandixen – une des premières chaises modernes dans l'histoire du design suisse – aux modèles innovants Oneman Twomen et Ono, en passant par la fameuse chaise brevetée Rey.

## NOS VALEURS

Les clients d'abord – Les clients sont la priorité de Dietiker qui s'engage à satisfaire leurs attentes dans un esprit familial. Nous avons à cœur de développer et de proposer des solutions fiables qui répondent aux plus hautes exigences de nos clients.

L'excellence suisse – la qualité suisse est synonyme de passion pour la perfection. Le nom Dietiker évoque l'excellence, avec des produits manufacturés selon les plus hauts critères de qualité suisse. Tous nos employés partagent la même passion pour des produits de qualité, avec un sens irréfutable du détail, du design et de la perfection.

Créer les traditions de demain – notre culture et notre savoir-faire ainsi que notre esprit d'innovation sont au cœur de notre entreprise et de nos produits. Depuis toujours, Dietiker attache la plus grande importance à l'authenticité et la conception de produits uniques qui offrent des solutions évolutrices pour l'avenir.

Agir de manière responsable – Dietiker prend ses enjeux environnementaux au sérieux et agit conformément à des normes rigoureuses en matière d'éthique, qu'il s'agisse de la conception et de la production ou de la livraison des produits et des prestations de services. Notre responsabilité écologique et éthique est au cœur de notre philosophie.

En tant que concepteur, nous voyons la création de produits intemporels comme clé d'un avenir durable et respectueux de l'environnement.

## QUALITÄT SEIT ÜBER 140 JAHREN

Unsere Produkte und Dienstleistungen und unser Streben nach Spitzenleistungen stehen in der Tradition bewährter Schweizer Qualität. Seit der Gründung des Unternehmens steht der Name Dietiker für Schweizer Qualitätsprodukte. Mit unseren Erzeugnissen haben wir seither Kunden und Architekten auf der ganzen Welt begeistert.

Unsere Qualitätsstandards sind ein Leitprinzip unseres Unternehmens, das im Laufe der Jahre seit der Firmengründung entwickelt wurde. Richtungsweisend waren und sind bis heute die schweizerischen Qualitätsstandards. So gewährleisten wir, dass unsere Kunden hochwertige Produkte erhalten, und tragen zudem dafür Sorge, dass langlebige Produktlösungen zur Schaffung eines nachhaltigen Umfelds angeboten werden. Entsprechend unseren Qualitätsstandards werden nur hochwertige Materialien verarbeitet. Sämtliche Abläufe im Rahmen des Entwurfs, der Fertigung, Verpackung, Lieferung unserer Produkte sowie After Sales werden detailliert und sorgfältig überwacht. Perfektion bis ins kleinste Detail ist unsere Leidenschaft. Diesen Leitgedanken setzen wir in allen Bereichen der Produktentwicklung und in unserem Dienstleistungsangebot um.

Den wichtigsten Beitrag zu einer nachhaltigen Entwicklung und zu einer ökologischen Zukunft leistet Dietiker durch die Langlebigkeit seiner Produkte. Exzellente Qualität ist die Voraussetzung für Langlebigkeit sowie für die Reduzierung von Abfall und aufwändigen Recyclingverfahren.

## LA QUALITÉ DEPUIS PLUS DE 140 ANS

La qualité suisse, au cœur de nos produits et prestations de services, reflète notre culture de l'excellence. Depuis sa création, la marque Dietiker s'engage à proposer des produits de qualité suisse et a acquis une renommée internationale auprès des architectes et de ses clients.

L'exigence de qualité est depuis toujours une priorité à nos yeux. Elle nous permet d'être conformes aux normes de qualité suisse, dont le rôle est de garantir l'excellence et la durabilité des produits. Conformément à cette exigence de qualité, nous sélectionnons avec soin les meilleurs matériaux et attachons beaucoup d'importance au moindre détail lors de la conception, la fabrication, l'emballage et la livraison de nos produits. Notre passion de la perfection et du détail s'exprime dans tous les aspects de notre production et de nos prestations de services. La qualité est la clé des solutions durables.

La durabilité constitue l'axe principal autour duquel Dietiker contribue à un meilleur avenir écologique. La qualité est synonyme de produits durables et permet de minimiser les déchets ainsi que les effets du recyclage sur l'environnement.



## DIE UMWELTLEITLINIEN UNSERES UNTERNEHMENS

1. Die strapazierfähigen und nachhaltig konzipierten Fabrikate von Dietiker stehen in der Tradition Schweizer Qualitätsprodukte und tragen aktiv zum Umweltschutz bei. Durch die Herstellung langlebiger Produkte werden geringere Abfallmengen erzeugt. Dies bedeutet verantwortungsvolles Handeln im Sinne einer nachhaltigen Entwicklung und einer grüneren Zukunft. Unsere Lieferanten wählen wir sorgfältig und gemäss hohen Umwelt- und Qualitätsstandards aus.
2. Dietiker arbeitet ausschliesslich mit hochwertigen Hölzern aus nachhaltiger Forstwirtschaft.
3. Der verantwortungsvolle Umgang mit Ressourcen hat für uns einen hohen Stellenwert – dies gilt für unser Produktangebot, unsere Dienstleistungen sowie für sämtliche Prozesse und Abläufe.
4. Die verantwortungsbewusste Auswahl und Verwendung umweltfreundlicher Materialien von der Entwicklung über die Fertigung und die Verpackung bis hin zur Lieferung mittels schlanker Prozesse bildet eine Grundlage unserer Unternehmensphilosophie.
5. Die Reduzierung der in Herstellung, Verpackung und Lieferung anfallenden Abfallmengen ist eine unserer Maximen.

### WERKSTOFFE

#### Massivholz

Holz ist ein natürlicher, nachwachsender und strapazierfähiger Rohstoff, der über eine neutrale CO<sub>2</sub>-Bilanz verfügt. Wir verarbeiten keine Tropenhölzer, sondern nur Produkte aus legaler und nachhaltiger Forstwirtschaft. Grösstenteils sind unsere Bezugsquellen nach den FSC- oder PEFC-Standards zertifiziert.

#### Holzwerkstoffe

Unsere beschichteten und unbeschichteten Holzwerkstoffe erfüllen die Emissionsstandards E1 und Lignum CH 6.5 (Formaldehyd).

#### Verpackung

Die Reduzierung von Abfallmengen steht auch bei der Wahl unseres Verpackungsmaterials im Vordergrund. Wir achten darauf, die Transportgüter so zu schützen, dass das Verpackungsmaterial mehrfach verwendet werden kann.

#### Lacke und Beizen

95% unserer Lacke und Beizen sind wasserverdünnbar und entsprechen den Vorgaben der Umwelt- und Gesundheitsschutz-Richtlinie VdL-RL 02. Sie enthalten nur geringste Mengen an organischen Lösungsmitteln und sind frei von halogenisierten Lösungsmitteln, Schwermetallen und aromatischen Kohlenwasserstoffen. Damit tragen sie erheblich zur Reduzierung des VOC-Ausstosses bei. Unsere Lacke sind schwer entflammbar.

#### Polsterung

Als Polstermaterial verwenden wir hochwertigen, langlebigen und rezyklierbaren PUR-Schaumstoff. Feuerschutzmassnahmen wie erschwerte Entflammbarkeit können vorab vereinbart werden. Sofern keine besonderen Vereinbarungen getroffen wurden, verarbeiten wir normal entflammbare Werkstoffe.

#### Metall und metallische Oberflächen

Das von uns verarbeitete Aluminium ist zu 100% rezyklierbar. Die Metalle bestehen aus verchromten oder pulverbeschichteten Oberflächen. Sämtliche Metallabfälle werden wiederverwertet.

#### Kunststoffe

Von uns verarbeitete Kunststoffe wie PP, PE oder PA sind zu 100% rezyklierbar.

#### Leime

Wir arbeiten ausschliesslich mit lösungsmittelfreiem Schaumkleber und Holzleimen auf Wasserbasis.

#### Stoffe

Bei der Wahl der von uns verarbeiteten Textilien werden höchste Qualitätsstandards berücksichtigt. Wir bieten unseren Kunden hochwertige und dazu langlebige Designerstoffe.

## NOTRE ENGAGEMENT ENVIRONNEMENTAL

1. En concevant des produits durables de qualité suisse, Dietiker contribue activement à la protection de l'environnement. Les produits à longue durée de vie permettent de réduire la quantité de déchets et d'envisager un avenir plus responsable et plus écologique. Nous choisissons nos fournisseurs parmi ceux qui répondent à nos critères de qualité et de respect de l'environnement.
2. Nous travaillons exclusivement avec des bois de haute qualité provenant de forêts certifiées durables.
3. Qu'il s'agisse de la fabrication de nos produits ou de nos prestations de services, nous nous efforçons d'utiliser les ressources de façon responsable.
4. De la création à la livraison en passant par la production et le conditionnement, l'utilisation responsable de matériaux soigneusement sélectionnés, respectueux de l'environnement, se trouve au cœur de notre philosophie.
5. A nos yeux, il est très important de réduire autant que possible la quantité de déchets à chaque étape du processus.

### MATERIAUX

#### Bois massif

Le bois est un matériau naturel, solide et hautement durable. En outre, son empreinte carbone est très faible. La majorité de nos bois proviennent d'Europe et portent le label de gestion durable des forêts FSC. Nous n'utilisons aucun bois tropical.

#### Matériaux du bois

Tous nos matériaux du bois, couchés et non couchés, sont conformes aux normes E1 et Lignum CH 6.5 (formaldéhyde).

#### Emballage

Nous réduisons autant que possible la quantité de déchets en choisissant du matériel d'emballage réutilisable et durable.

#### Vernis et teintures

95% de nos vernis et teintures sont faites à base d'eau et sont conformes au standard VdL-RL 02 concernant la protection de l'environnement et de la santé. Elles contiennent seulement une quantité minimale de solvants organiques et sont exemptes de solvants halogénés, de métaux lourds et d'hydrocarbures aromatiques, ce qui réduit de façon significative les émissions de COV dans l'atmosphère. Nos vernis sont retardateurs de flamme.

#### Rembourrage

Nos mousses de rembourrage sont des mousses PUR, particulièrement durables et recyclables. En cas de besoins particuliers en matière de sécurité anti feu (incombustibilité), un accord préalable est nécessaire. En l'absence d'un arrangement spécifique, nous utilisons des matériaux moyennement combustibles.

#### Métaux et surfaces métalliques

L'aluminium que nous utilisons est 100% recyclable. Toutes nos surfaces métalliques sont traitées (chromées ou thermo laquées par poudrage). Tous nos déchets métalliques sont recyclés.

#### Plastiques

Les composants plastiques (PP, PE, PA) sont 100% recyclables.

#### Colles

Nos colles à bois sont faites à base d'eau et nos colles pour mousses ne contiennent aucun solvant.

#### Textiles

Afin de satisfaire les besoins de nos clients, nous sélectionnons tous nos textiles avec soin, selon nos propres standards de qualité : design et durabilité.

## ALLGEMEINE INFORMATIONEN

### HOLZ-KOLLEKTION

Die Produkte von Dietiker sind, je nach Ausführung, in Massivholz oder Furnier aus Buche, Eiche und Nussbaum erhältlich sowie in den Farbtönen der Dietiker Beiz-Kollektion. Detaillierte Informationen finden Sie auf Seite 292.

Holz und Furnier sind natürliche Produkte. Daher kann es zu Abweichungen in Farb- und Oberflächenaussehen kommen. Diese sind auf natürliche Materialeigenschaften und die Charakteristik des Holzes zurückzuführen und stellen keinen Grund zur Reklamation dar.

Wir verwenden keine Tropenhölzer, sondern nur Produkte aus legaler und nachhaltiger Forstwirtschaft. Grösstenteils sind unsere Bezugsquellen nach den FSC- oder PEFC-Standards zertifiziert.

### BEIZTÖNE

Die Beiztöne für Holz- und Furnierprodukte entsprechen der Dietiker Farbpalette. Dabei kann es zu Abweichungen in Farb- bzw. Oberflächenaussehen kommen. Diese sind auf natürliche Materialeigenschaften und die Verarbeitungsbedingungen zurückzuführen und stellen keinen Grund zur Reklamation dar. Detaillierte Informationen finden Sie auf Seite 292.

Sonderbeiztöne nach Mustervorlage durch den Kunden sind gegen Aufpreis möglich, pro Auftrag CHF 178.-.

### MASSE UND GEWICHT

Die Masse beziehen sich auf die auf den Produktseiten beschriebenen Grundmodelle. Sämtliche Angaben sind Richtwerte und können je nach Konstruktion oder Herstellungsverfahren leicht variieren. Diese sind auf natürliche Material- und Konstruktionseigenschaften und die Verarbeitungsbedingungen zurückzuführen und stellen keinen Grund zur Reklamation dar. Alle Masse sind in cm angegeben, Gewichtsangaben in kg.

### GLEITER

Sämtliche Modelle sind standardmässig mit Kunststoffgleitern ausgestattet. Je nach Modell sind weitere Gleiter-Arten gegen Aufpreis erhältlich.

### BESTANDTEILE AUS PULVERBESCHICHTETEM

#### STAHL UND ALUMINIUM

Bestandteile aus pulverbeschichtetem Stahl oder Aluminium werden, je nach Modell, in den folgenden Standardfarben angeboten:

Schwarz: RAL 9005, Alu hell: RAL 9006

Weitere RAL-Farben sind auf Nachfrage und gegen Aufpreis erhältlich.

#### POLSTERUNG

Sämtliche Polstermaterialien und Stoffe werden nach den Dietiker Qualitätsstandards ausgewählt. Für die Polsterung werden nur hochwertigste Form- oder Konfektionspolster aus Polyurethanschaum verwendet. Sämtliche Produkte sind gegen Aufpreis auch in feuerhemmender Ausführung verfügbar.

#### ENTFLAMMBARKEIT VON BEZUGSMATERIALIEN

Feuerhemmend Basic: EN 1021 Teil 1+2

Feuerhemmend Plus: DIN 4102-1 B1 Deutschland  
und/oder SN 198 898 BKZ 5.2 & 5.3 Schweiz  
und/oder ÖNorm B1/Q1 Austria

#### ABNEHMBARE BEZÜGE

Abnehmbare Sitzbezüge mit waschbaren Stoffen Gabriel Step und Step Melange.  
(Pflegehinweise der Datenblätter des Herstellers beachten)

#### WEITERE STOFFE AUF NACHFRAGE

Zusätzlich können vom Kunden beigestellte Stoffe verarbeitet werden. Diese fallen unter Preisgruppe 1. Diese Stoffe sind ausgenommen von Garantieansprüchen.

#### VOM KUNDEN BEIGESTELLTE MATERIALIEN

Stoffreste bzw. überschüssige Materialien können auf Nachfrage zurückgesandt werden. Die Rücksendeanfrage muss schriftlich und innerhalb von 14 Tagen nach Zustellung des Materials an unseren Kundenservice erfolgen. Die Rücksendung ist gebührenpflichtig. Sollte keine Rücksendung gewünscht sein, werden die überschüssigen Materialien entsorgt.

### MASSIVHOLZ-TISCHBLÄTTER

Die Tischblätter aus Massivholz sind je nach Modell in Buche, Eiche oder Nussbaum erhältlich sowie gebeizt in den Farbtönen der Dietiker Beiz-Kollektion.

#### HPL-TISCHBLÄTTER

Tischblätter aus HPL zeichnen sich durch ihre Langlebigkeit aus und sind daher optimal für den Einsatz im Konferenzbereich geeignet. HPL ist ein extrem widerstandsfähiges und lichtbeständiges Material, das sich leicht mit gängigen Reinigungsmitteln behandeln lässt. Die Dietiker HPL-Kollektion finden Sie auf Seite 293. Die Produkte sind in folgenden Standardfarben verfügbar:

Resopal	0105-60 Pearl white	0160-60 Silver Grey
	0135-60 Rain	4306-60 Global Beech
	4007-60 Noce Vero	4457-60 Yorkshire Oak

Weitere Ausführungen sind auf Anfrage erhältlich, Mindeststückzahl 10.

#### TISCHGRÖSSEN

Weitere Grössen sind auf Anfrage erhältlich. Für mehr Informationen wenden Sie sich bitte an Ihren lokalen Vertriebspartner oder unseren Kundendienst unter Telefon 0041 52 742 21 21, mail@dietiker.com.

### MASSIVHOLZKANTEN

Die Kantenausführung erfolgt in demselben Holz oder Furnier wie das Tischblatt. Bei gebeizten Tischblättern werden die Kanten in derselben Farbe und Ausführung wie die Tischblätter selbst gebeizt.

Dabei kann es zu Abweichungen in Farb- und Oberflächenaussehen kommen. Diese sind auf natürliche Materialeigenschaften und die Verarbeitungsbedingungen zurückzuführen und stellen keinen Grund zur Reklamation dar.

#### ABS-KANTEN

Laminierte Tischblätter (HPL) sind mit ABS-Kanten in derselben Farbgebung erhältlich. Dabei kann es zu Abweichungen in Farb- und Oberflächenaussehen zwischen den ABS-Kanten und dem HPL-Blatt kommen. Die Kombination mit Furnieroberflächen ist nicht möglich. ABS-Kanten sind in den folgenden Standardfarben erhältlich:  
09 Black, 75 Rain, 92 White, 05 Global Beech, Yorkshire Oak, Noce Vero

Technische Änderungen, Irrtümer und Farbabweichungen vorbehalten.

### ÜBERSICHT DER DIETIKER-STOFFKOLLEKTION

Alle unsere Stoffe werden nach den Dietiker Qualitätsstandards ausgewählt und zeichnen sich durch ihre Langlebigkeit unter verschiedensten Einsatzbedingungen aus. Unsere Stoffe sind ganz auf die Bedürfnisse unserer Kunden abgestimmt.

STOFF	HERSTELLER	PREISGRUPPE (PG)	MATERIAL	ENTFLAMMBARKEIT	SCHUERFESTIGKEIT IN MARTINDALE
Château Plus	Camira	1	PP	Plus	50 000
Xtreme Plus	Camira	1	Polyester FR	Plus	100 000
Decovin Nappa	Winter Creation	2	PVC	Basic	100 000
Decovin Nappa M1	Winter Creation	2	PVC	Plus	100 000
Stamskin Top	Stamoid	2	PVC	Plus	120 000
Step & Step Melange	Gabriel	2	Trevira CS	Plus	100 000
Oxygen	Camira	3	90% Wolle, 10% Nylon	Basic	100 000
Blazer	Camira	3	Wolle	Basic	50 000
Leder	Boxmark	3	Echtleider glatt	Basic (Plus auf Anfrage)	100 000

## INFORMATIONS GÉNÉRALES

### COLLECTION BOIS

Les produits de Dietiker sont disponibles en hêtre, chêne ou noyer massif ou plaqué, selon le produit. Ils sont également disponibles dans tous les tons proposés dans la collection Teintures de Dietiker. Veuillez consulter la page 292 pour des informations complètes à ce sujet.

Le bois et le bois de placage sont des produits naturels. En tant que tels, des variations dans la finition, le ton et/ou le style sont possibles. Dietiker se réserve le droit de livrer des marchandises qui présentent de telles variations dues aux caractéristiques naturelles ou au traitement du matériau.

Nous n'utilisons aucun bois tropical. Nous donnons la priorité aux produits provenant de forêts légalement exploitées et de manière durable et/ou qui répondent aux normes du Conseil de bonne gestion des forêts (FSC resp. PEFC).

### TEINTURES

Les teintures sont définies par la collection Teintures de Dietiker et s'appliquent aux bois et aux produits de placage. Des variations dans la couleur des teintures ou dans la finition sont possibles. Dietiker se réserve le droit de livrer des produits présentant de telles variations dues aux caractéristiques naturelles ou au traitement du matériau. Veuillez consulter la page 292 pour des informations complètes à ce sujet. Il est possible de créer des teintures à partir d'échantillons fournis par le client moyennant un supplément, CHF 178.- par commande.

### DIMENSIONS ET POIDS

Les dimensions sont celles des modèles de base telles que définies dans les pages produit. Tous les chiffres sont approximatifs. Il est possible de trouver des différences de la construction ou du processus de fabrication. Dietiker se réserve le droit de livrer des marchandises qui présentent de telles variations. Toutes les dimensions sont exprimées en centimètres et les masses en kg.

### PATINS

Tous les modèles sont équipés de patins en plastique. D'autres patins sont disponibles sur demande moyennant un supplément en fonction du modèle.

### COMPOSANTS EN ACIER OU ALUMINIUM PEINT PAR POWDRAGE

Les composants en acier ou aluminium peint par poudrage sont proposés, selon les modèles, dans les couleurs standards suivantes: Noir: RAL 9005, Aluminium clair: RAL 9006 D'autres couleurs RAL sont disponibles sur demande.

### REMBOURRAGE

Toutes nos mousses et tous nos tissus ont été sélectionnés selon les normes de qualité de Dietiker. Nos rembourrages sont composés de coussins moulés de la plus grande qualité ou de mousses de polyester découpées. Tous nos produits sont disponibles avec un traitement ignifuge moyennant un supplément. Tous nos produits rembourrés sont disponibles avec un revêtement imperméable, solution aux besoins spécifiques du domaine Health & Care.

### INFLAMMABILITÉ DES REVÊTEMENTS:

Ignifuge Basique: EN 1021 Part 1+2  
Ignifuge Plus: DIN 4102-1 B1 Allemagne  
et/ou SN 198 898 BKZ 5.2 & 5.3 Suisse  
et/ou ÖNorm B1/Q1 Autriche

### REVÊTEMENTS DE SIÈGES AMOVIBLES

Des revêtements de sièges amovibles sont disponibles avec les tissus lavables Step & Step Melange de Gabriel. (Veuillez suivre les instructions de nettoyage du fabricant.)

### TISSUS SUR DEMANDE

Des tissus fournis par le client peuvent être utilisés et leur montant correspondra au groupe de prix 1. Ces tissus sont exclus de la garantie.

### MATÉRIAUX DES CLIENTS

Les matériaux restants appartenant aux clients peuvent être renvoyés sur demande. La demande de retour doit être adressée par écrit à notre Service Clientèle dans les 14 jours qui suivent l'expédition et la livraison des matériaux à nos locaux. Le retour fait l'objet d'une commission. Si aucun retour n'est souhaité, nous nous débarrasserons des matériaux.

### PLATEAUX DE TABLES EN BOIS MASSIF

Les plateaux de table en bois massif sont disponibles en hêtre, en chêne ou en noyer en fonction du modèle et dans la collection Teintures de Dietiker.

### PLATEAUX DE TABLE EN HPL

Les plateaux de tables en HPL ont été sélectionnés pour proposer une solution durable. Le HPL est un matériau hautement résistant, il ne tache pas et peut être désinfecté avec la plupart des produits généralement utilisés sur le marché.

Veuillez trouver la collection HPL Dietiker à la page 293. Les produits sont disponibles dans les couleurs standard suivantes:

Resopal	0105-60 Pearl white	0160-60 Silver Grey
	0135-60 Rain	4306-60 Global Beech
	4007-60 Noce Vero	4457-60 Yorkshire Oak

D'autres finitions sont disponibles sur demande pour un minimum de 10 pièces. Les tables rondes à partir de 130 cm de diamètre seront composées d'une surface en HPL en deux parties.

### DIMENSIONS DES TABLES

D'autres mesures sont disponibles sur demande. Pour plus d'informations, merci de vous adresser à votre représentant commercial local ou d'appeler le Service Clientèle au 0041 52 742 21 21, mail@dietiker.com

### RÉSUMÉ DE LA COLLECTION TISSUS DIETIKER

Tous nos tissus ont été sélectionnés avec soin selon les normes de qualité suisses de Dietiker et proposent des solutions durables pour différents usages et applications. Tous nos tissus sont sélectionnés avec soin pour répondre aux besoins de nos clients.

TISSU	FABRICANT	GROUPE DE PRIX (GP)	TYPE	INFLAMMABILITÉ	RÉSISTANCE À L'ABRASION (MARTINDALE)
Château Plus	Camira	1	PP	Plus	50 000
Xtreme Plus	Camira	1	Polyester FR	Plus	100 000
Decovin Nappa	Winter Creation	2	PVC	Basique	100 000
Decovin Nappa M1	Winter Creation	2	PVC	Plus	100 000
Stamskin Top	Stamoid	2	PVC	Plus	120 000
Step & Step Melange	Gabriel	2	Trevira CS	Plus	100 000
Oxygen	Camira	3	90% line, 10% nylon	Basique	100 000
Blazer	Camira	3	Laine	Basique	50 000
Cuir	Boxmark	3	Cuir véritable	Basique (Plus sur demande)	100 000

### CHANTS SOLIDES

Les chants solides sont livrés dans le même bois ou le même type de placage que le plateau de la table. La couleur et la finition des chants sont les mêmes lorsqu'ils sont teints. Des variations dans la finition, le ton et/ou le style sont possibles. Dietiker se réserve le droit de livrer des marchandises qui présentent de telles variations dues aux caractéristiques naturelles ou au traitement du matériau. Les chants solides sont disponibles d'après la collection Teintures de Dietiker.

### CHANTS ABS

Les chants ABS sont fournis avec des plateaux de tables stratifiées dans des tons assortis. Des variations dans la finition, le ton et/ou le style entre les chants ABS et le plateau de table en HPL sont possibles. Dietiker se réserve le droit de livrer des marchandises qui présentent de telles variations dues aux caractéristiques naturelles ou au traitement du matériau. La combinaison avec des plateaux de table plaqués n'est pas possible. Les chants ABS sont disponibles dans les tons standards suivants: 09 Black, 75 Rain, 92 White, 05 Global Beech, Yorkshire Oak, Noce Vero

Sous réserve de modifications techniques, d'erreurs d'impression et de variation des couleurs.

# CHAIRS & TABLES



DESIGN: THOMAS ALBRECHT, 2007

## ARVO

Die Sitzmöbel der Arvo Produktlinie eignen sich hervorragend für die Ausstattung von Pflege- und Gesundheitseinrichtungen. Die innovative Dietiker-Komfortpolsterung mit Federkern bietet hervorragenden Sitzkomfort und erfüllt höchste ergonomische Ansprüche. Ein optionaler Handgriff und Feuchtigkeitsschutz für die Sitzfläche machen Arvo zur passenden Lösung für die unterschiedlichen Bereiche in Pflegeeinrichtungen – vom Schlafzimmer bis zur Cafeteria. Zur Arvo Produktlinie gehören ausserdem ein Sessel, ein Hochlehner, ein Barstuhl und eine Lounge-Kollektion. Erhältlich in Buche oder Eiche.



La ligne Arvo est une ligne complète de sièges destinée au secteur de la santé. La chaise Arvo dispose du rembourrage Confort à ressorts de Dietiker, développement innovant capable d'offrir un confort haut de gamme et de répondre aux normes strictes de l'ergonomie. Avec poignée optionnelle et protection anti-humidité, Arvo est une solution haut de gamme qui répond aux besoins du secteur de la santé, de la chambre à la cafétéria. La ligne Arvo propose également un fauteuil rembourré, un tabouret de bar et une collection Lounge. Disponible en hêtre ou en chêne.



## ARVO OVERVIEW



Stuhl | Chaise

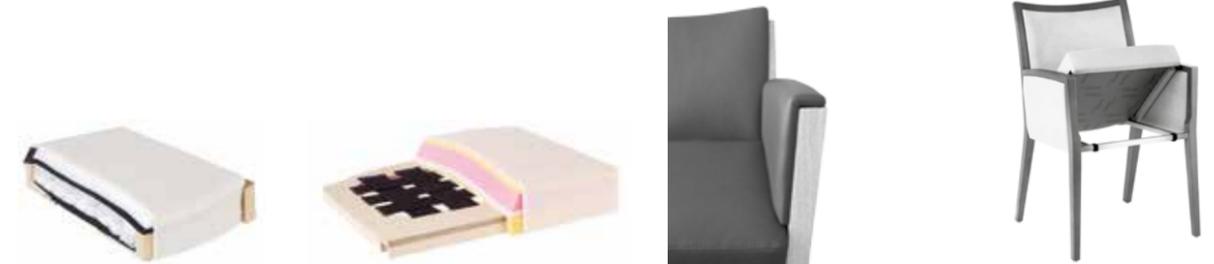


Sessel | Fauteuil · Barstuhl | Tabouret de bar



Hochlehner | Chaise dossier haut · Lounge | Lounge · Lounge 2-Sitzer | Lounge 2-Places

## DETAILS & ACCESSORIES



### Details

Stuhl: Federkernpolsterung

Sessel: Sitzpolsterung  
gegurtet

Lounge: Armlehnauflage  
und Innenpolsterung  
optional gepolstert

Sessel: Sitz zu Reinigungs-  
zwecken einfach wegnehmbar

Chaise: Rembourrage  
avec ressorts

Fauteuil: Rembourrage  
avec sangles

Lounge: Casquettes  
d'accoudoirs rembourrées  
et rembourrage intérieur  
optionelles

Fauteuil: Assise facile à retirer  
afin d'être nettoyée



### Accessories

Gleitrollen für Vorderfüsse  
von Armlehnstühlen

Stuhltransportrolli

Patins avec roulettes pour les  
pieds avant des chaises avec  
accoudoirs

Chariot de transport

## ARVO STUHL | CHAISE ARVO

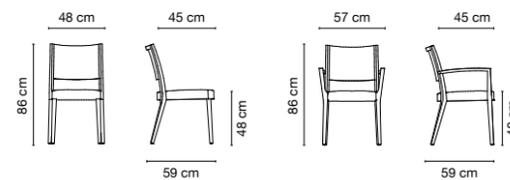
Ref. No. 10010

STANDARD AUSFÜHRUNG	CONFIGURATION STANDARD	CHF
Stuhl in Buche, mit Gleiter	Chaise en hêtre, avec patins	<b>551</b>
Rücken in Buche	Dossier en hêtre	✓
Sitz in Buche	Siège en hêtre	✓

OPTIONEN	OPTIONS	CHF
Sitz mit Polsterauflage	Siège avec rembourrage avant	<b>78</b>
Sitz mit Dietiker-Federkern Komfortpolsterung	Siège rembourrage Comfort Dietiker à ressorts	<b>105</b>
Rücken mit Polsterauflage	Dossier avec rembourrage avant	<b>95</b>
Rücken kurz gepolstert	Dossier court rembourré	<b>71</b>
Rücken lang gepolstert	Dossier haut rembourré	<b>83</b>
Griffleiste (Mindestmenge 100 Stück)	Poignée de préhension (Qté. min. 100 pièces)	<b>23</b>
Armlernen	Accoudoirs	<b>169</b>

BEZÜGE	REMBOURRAGE	PG1/GP1	PG2/GP2	PG3/GP3
Sitz mit Polsterauflage	Siège avec rembourrage avant	✓	<b>9</b>	<b>60</b>
Sitz mit Dietiker-Federkern Komfortpolsterung	Siège rembourrage Comfort Dietiker à ressorts	✓	<b>17</b>	<b>85</b>
Rücken mit Polsterauflage	Dossier avec rembourrage avant	✓	<b>9</b>	<b>70</b>
Rücken kurz gepolstert	Dossier court rembourré	✓	<b>23</b>	<b>107</b>
Rücken lang gepolstert	Dossier haut rembourré	✓	<b>32</b>	<b>133</b>

HOLZVARIANTEN	OPTIONS DE BOIS	CHF
Buche	Hêtre	✓
Eiche	Chêne	<b>132</b>
Gebeizt nach Hauskollektion	Teint d'après la collection de teintures standard	✓
Lackiert nach Kollektion Les Couleurs® Le Corbusier, Zuschlag auf Standardausführung, pro Stuhl	Vernis selon la collection Les Couleurs® Le Corbusier, surcharge sur configuration standard, par chaise	<b>110</b>
Gebeizt nach Kundenfarbmuster, pro Auftrag	Teint d'après un échantillon client, par commande	<b>178</b>



Gewicht | Poids 5.3 - 7.9 kg  
 Stoffbedarf | Surface de tissu 0.75 - 1.3 lfm.  
 Lederbedarf | Surface de cuir 0.70 - 1.46 m<sup>2</sup>  
 Belastung bis | Charge jusqu'à 200 kg  
 Stapelbar | Empilable Ja | Oui



## ARVO HOCHLEHNER | CHAISE ARVO DOSSIER HAUT

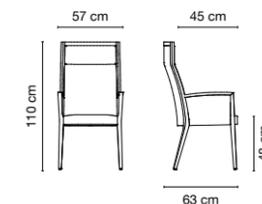
Ref. No. 10018

STANDARD AUSFÜHRUNG	CONFIGURATION STANDARD	CHF
Hochlehner mit Dietiker-Komfortpolsterung gegurtet, Sitz abnehmbar, mit Gleiter	Chaise dossier haut avec rembourrage Confort Dietiker à sangles, siège amovible avec patins	<b>1'089</b>
Sitz, Rücken und Seitenteile gepolstert	Siège, dossier et accoudoirs fermés rembourrés	✓

BEZÜGE	REMBOURRAGE	PG1/GP1	PG2/GP2	PG3/GP3
Sitz, Rücken und Seitenteil gepolstert	Siège, dossier et accoudoirs fermés rembourrés	✓	<b>68</b>	<b>289</b>

HOLZVARIANTEN	OPTIONS DE BOIS	CHF
Buche	Hêtre	✓
Eiche	Chêne	<b>213</b>
Gebeizt nach Hauskollektion	Teint d'après la collection de teintures standard	✓
Lackiert nach Kollektion Les Couleurs® Le Corbusier, Zuschlag auf Standardausführung, pro Stuhl	Vernis selon la collection Les Couleurs® Le Corbusier, surcharge sur configuration standard, par chaise	<b>218</b>
Gebeizt nach Kundenfarbmuster, pro Auftrag	Teint d'après un échantillon client, par commande	<b>178</b>

GLEITER & ZUBEHÖR	PATINS & ACCESSOIRES	CHF
Kunststoffgleiter Art. Nr. 100012	Patins en plastique No. Art. 100012	✓
Andere Gleiterarten (S. 299)	Autre types de patins (p. 299)	<b>15</b>
Gleiterrollen Art. Nr. 104360	Patins avec roulettes No. Art. 104360	<b>40</b>
Stuhltransportrolli Art. Nr. 106299	Chariot de transport No. Art. 106299	<b>595</b>



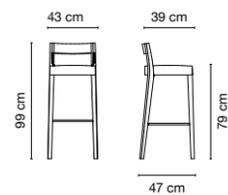
Gewicht | Poids 15.1 kg  
 Stoffbedarf | Surface de tissu 1.35 - 1.65 lfm.  
 Lederbedarf | Surface de cuir 2.20 - 3.20 m<sup>2</sup>  
 Belastung bis | Charge jusqu'à 200 kg



## ARVO BARSTUHL | TABOURET DE BAR ARVO

Ref. No. 10012

STANDARD AUSFÜHRUNG	CONFIGURATION STANDARD	CHF
Barstuhl gepolstert mit Gleiter	Tabouret de bar rembourré avec patins	<b>899</b>
Sitz gepolstert	Siège rembourré	✓
BEZÜGE	REMBOURRAGE	PG1/GP1 PG2/GP2 PG3/GP3
Sitz gepolstert	Siège rembourré	✓ 17 <b>85</b>
HOLZVARIANTEN	OPTIONS DE BOIS	
Buche	Hêtre	✓
Eiche	Chêne	<b>117</b>
Gebeizt nach Hauskollektion	Teint d'après la collection de teintures standard	✓
Lackiert nach Kollektion Les Couleurs® Le Corbusier, Zuschlag auf Standardausführung, pro Stuhl	Vernis selon la collection Les Couleurs® Le Corbusier, surcharge sur configuration standard, par chaise	<b>180</b>
Gebeizt nach Kundenfarbmuster, pro Auftrag	Teint d'après un échantillon client, par commande	<b>178</b>
GLEITER & ZUBEHÖR	PATINS & ACCESSOIRES	
Kunststoffgleiter Art. Nr. 100012	Patins en plastique No. Art. 100012	✓
Andere Gleiterarten (S. 299)	Autre types de patins (p. 299)	<b>15</b>
Stuhltransportrolli Art. Nr. 106299	Chariot de transport No. Art. 106299	<b>595</b>

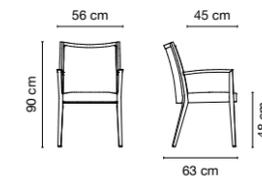


Gewicht | Poids 7.5 kg  
 Stoffbedarf | Surface de tissu 0.5 lfm.  
 Lederbedarf | Surface de cuir 0.6 m<sup>2</sup>

## ARVO SESSEL | FAUTEUIL ARVO

Ref. No. 10011

STANDARD AUSFÜHRUNG	CONFIGURATION STANDARD	CHF
Sessel mit Dietiker-Komfortpolsterung gegurtet, Sitz abnehmbar, mit Gleiter	Fauteuil avec rembourrage Confort Dietiker à sangles, siège amovible avec patins	<b>948</b>
Sitz und Rücken gepolstert	Siège et dossier rembourrés	✓
Armlehnen: ohne Armauflage, Armlehne offen	Accoudoirs: Sans casquettes d'accoudoirs, accoudoirs ouverts	✓
OPTIONEN	OPTIONS	
Seitenteil geschlossen	Accoudoirs fermés	<b>113</b>
BEZÜGE	REMBOURRAGE	PG1/GP1 PG2/GP2 PG3/GP3
Sitz und Rücken gepolstert	Siège et dossier rembourrés	✓ 41 <b>192</b>
HOLZVARIANTEN	OPTIONS DE BOIS	
Buche	Hêtre	✓
Eiche	Chêne	<b>186</b>
Gebeizt nach Hauskollektion	Teint d'après la collection de teintures standard	✓
Lackiert nach Kollektion Les Couleurs® Le Corbusier, Zuschlag auf Standardausführung, pro Stuhl	Vernis selon la collection Les Couleurs® Le Corbusier, surcharge sur configuration standard, par chaise	<b>190</b>
Gebeizt nach Kundenfarbmuster, pro Auftrag	Teint d'après un échantillon client, par commande	<b>178</b>
GLEITER & ZUBEHÖR	PATINS & ACCESSOIRES	
Kunststoffgleiter Art. Nr. 100012	Patins en plastique No. Art. 100012	✓
Andere Gleiterarten (S. 299)	Autre types de patins (p. 299)	<b>15</b>
Gleiterrollen Art. Nr. 104360	Patins avec roulettes No. Art. 104360	<b>40</b>
Stuhltransportrolli Art. Nr. 106299	Chariot de transport No. Art. 106299	<b>595</b>



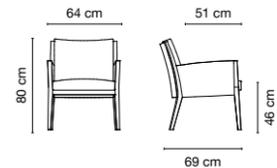
Gewicht | Poids 10.4 - 12.2 kg  
 Stoffbedarf | Surface de tissu 1.15 - 1.4 lfm.  
 Lederbedarf | Surface de cuir 1.75 - 2.70 m<sup>2</sup>  
 Belastung bis | Charge jusqu'à 200 kg



## ARVO LOUNGE I ARVO LOUNGE

Ref. No. 20010

STANDARD AUSFÜHRUNG	CONFIGURATION STANDARD	CHF
Lounge mit Dietiker-Komfortpolsterung gegurtet und abnehmbarem Sitz und Sitzbezug, mit Gleiter	Modèle Lounge avec rembourrage Confort Dietiker à sangles, siège et housse de siège amovibles, avec patins	<b>1'844</b>
Sitz und Rücken gepolstert	Siège et dossier rembourrés	✓
Dietiker Komfortpolsterung gegurtet	Siège avec le rembourrage Confort Dietiker à sangles	✓
Sitzbezug wegnehmbar	Housse de siège amovible	✓
Armlehnen: Ohne Armauflage	Accoudoirs: Sans casquettes d'accoudoirs	✓
OPTIONEN	OPTIONS	
Mit Armauflage gepolstert	Avec casquettes d'accoudoirs rembourrées	<b>169</b>
Mit Armauflage und Innenpolsterung	Avec casquettes d'accoudoirs rembourrées et rembourrage intérieur	<b>198</b>
BEZÜGE	REMBOURRAGE	PG1/GP1 PG2/GP2 PG3/GP3
Sitz und Rücken gepolstert	Siège et dossier rembourrés	✓ <b>68</b> <b>289</b>
HOLZVARIANTEN	OPTIONS DE BOIS	
Buche	Hêtre	✓
Eiche	Chêne	<b>365</b>
Gebeizt nach Hauskollektion	Teint d'après la collection de teintures standard	✓
Lackiert nach Kollektion Les Couleurs® Le Corbusier, Zuschlag auf Standardausführung, pro Stuhl	Vernis selon la collection Les Couleurs® Le Corbusier, surcharge sur configuration standard, par chaise	<b>369</b>
Gebeizt nach Kundenfarbmuster, pro Auftrag	Teint d'après un échantillon client, par commande	<b>178</b>
GLEITER & ZUBEHÖR	PATINS & ACCESSOIRES	
Kunststoffgleiter Art. Nr. 100012	Patins en plastique No. Art. 100012	✓
Andere Gleiterarten (S. 299)	Autre types de patins (p. 299)	<b>15</b>
Stuhltransportrolli Art. Nr. 106299	Chariot de transport No. Art. 106299	<b>595</b>

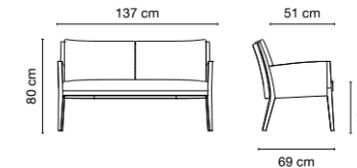


Gewicht | Poids 18 kg  
 Stoffbedarf | Surface de tissu 1.5 lfm.  
 Lederbedarf | Surface de cuir 1.9 m<sup>2</sup>  
 Belastung bis | Charge jusqu'à 200 kg

## ARVO LOUNGE 2-SITZER I ARVO LOUNGE 2-PLACES

Ref. No. 20015

STANDARD AUSFÜHRUNG	CONFIGURATION STANDARD	CHF
Lounge 2-Sitzer mit Dietiker-Komfortpolsterung gegurtet, abnehmbarem Sitz und Sitzbezug	Modèle Lounge 2-places, rembourrage Confort Dietiker à sangles, siège et housse de siège amovibles	<b>2'911</b>
Sitz und Rücken gepolstert	Siège et dossier rembourrés	✓
Armlehnen: Ohne Armauflage	Accoudoirs: Sans casquettes d'accoudoirs	✓
OPTIONEN	OPTIONS	
Mit Armauflage gepolstert	Avec casquettes d'accoudoirs rembourrées	<b>169</b>
Mit Armauflage und Innenpolsterung	Avec casquettes d'accoudoirs rembourrées et rembourrage intérieur	<b>198</b>
BEZÜGE	REMBOURRAGE	PG1/GP1 PG2/GP2 PG3/GP3
Sitz und Rücken gepolstert	Siège et dossier rembourrés	✓ <b>135</b> <b>571</b>
HOLZVARIANTEN	OPTIONS DE BOIS	
Buche	Hêtre	✓
Eiche	Chêne	<b>580</b>
Gebeizt nach Hauskollektion	Teint d'après la collection de teintures standard	✓
Lackiert nach Kollektion Les Couleurs® Le Corbusier, Zuschlag auf Standardausführung, pro Stuhl	Vernis selon la collection Les Couleurs® Le Corbusier, surcharge sur configuration standard, par chaise	<b>582</b>
Gebeizt nach Kundenfarbmuster, pro Auftrag	Teint d'après un échantillon client, par commande	<b>178</b>
GLEITER & ZUBEHÖR	PATINS & ACCESSOIRES	
Kunststoffgleiter Art. Nr. 100012	Patins en plastique No. Art. 100012	✓
Andere Gleiterarten (S. 299)	Autre types de patins (p. 299)	<b>15</b>



Gewicht | Poids 30 kg  
 Stoffbedarf | Surface de tissu 2.5 lfm.  
 Lederbedarf | Surface de cuir 3 m<sup>2</sup>





Un grand classique de l'ingénierie qui fait appel aux toutes dernières technologies. Chaise robuste, légère et empilable, spécialement conçue pour les intérieurs cafétérias, le modèle Atrio a un siège de grand confort à dossier galbé assurant une ergonomie maximale. Siège et dossier disponible en hêtre avec rembourrage optionnel de siège et de dossier.



DESIGN: CHRISTOPH HINDERMANN, 1998

## ATRIO

Aktuelle Technologien standen Pate bei der Herstellung dieses modernen Klassikers. Das strapazierfähige Modell ist leichtgewichtig und stapelbar und wie geschaffen für die Ausstattung von Cafeterien. Die ausgeformte Rückenlehne erfüllt höchste ergonomische Ansprüche und bietet ausgezeichneten Sitzkomfort. Erhältlich in Buche. Sitz- und Rückenpolsterung optional.



## ATRIO OVERVIEW

---



Stuhl | Chaise

## DETAILS & ACCESSORIES

---



Details



Accessories

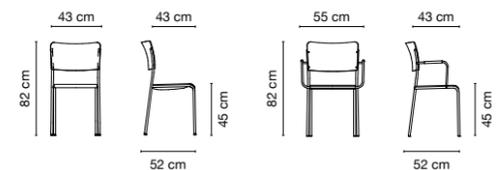
Transportwagen "Multi"  
Chariot de transport "Multi"

Stuhltransportrolli  
Chariot de transport

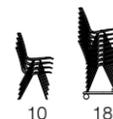
## ATRIO STUHL I CHAISE ATRIO

Ref. No. 10020

STANDARD AUSFÜHRUNG	CONFIGURATION STANDARD	CHF
Stapelbarer Stuhl, Sitz und Rücken in Buche, mit verchromtem Stahlrahmen und Gleiter	Chaise empilable, siège et dossier en hêtre, cadre en acier tubulaire chromé, avec patins	<b>289</b>
Sitz in Buche	Siège en hêtre	✓
Rücken in Buche	Dossier en hêtre	✓
OPTIONEN	OPTIONS	
Sitz gepolstert	Siège rembourré	<b>41</b>
Sitz und Rücken gepolstert	Siège et dossier rembourrés	<b>107</b>
Armlehnen aus Metall mit Kunststoffschlauch	Accoudoirs en métal avec casquettes en plastique	<b>95</b>
BEZÜGE	REMOBILISATION	PG1/GP1 PG2/GP2 PG3/GP3
Sitz gepolstert	Siège rembourré	✓ <b>9</b> <b>33</b>
Sitz und Rücken gepolstert	Siège et dossier rembourrés	✓ <b>18</b> <b>66</b>
HOLZVARIANTEN	OPTIONS DE BOIS	
Buche	Hêtre	✓
Gebeizt nach Hauskollektion	Teint d'après la collection de teintures standard	✓
Lackiert nach Kollektion Les Couleurs® Le Corbusier, Zuschlag auf Standardausführung, pro Stuhl	Vernis selon la collection Les Couleurs® Le Corbusier, surcharge sur configuration standard, par chaise	<b>58</b>
Gebeizt nach Kundenfarbmuster, pro Auftrag	Teint d'après un échantillon client, par commande	<b>178</b>

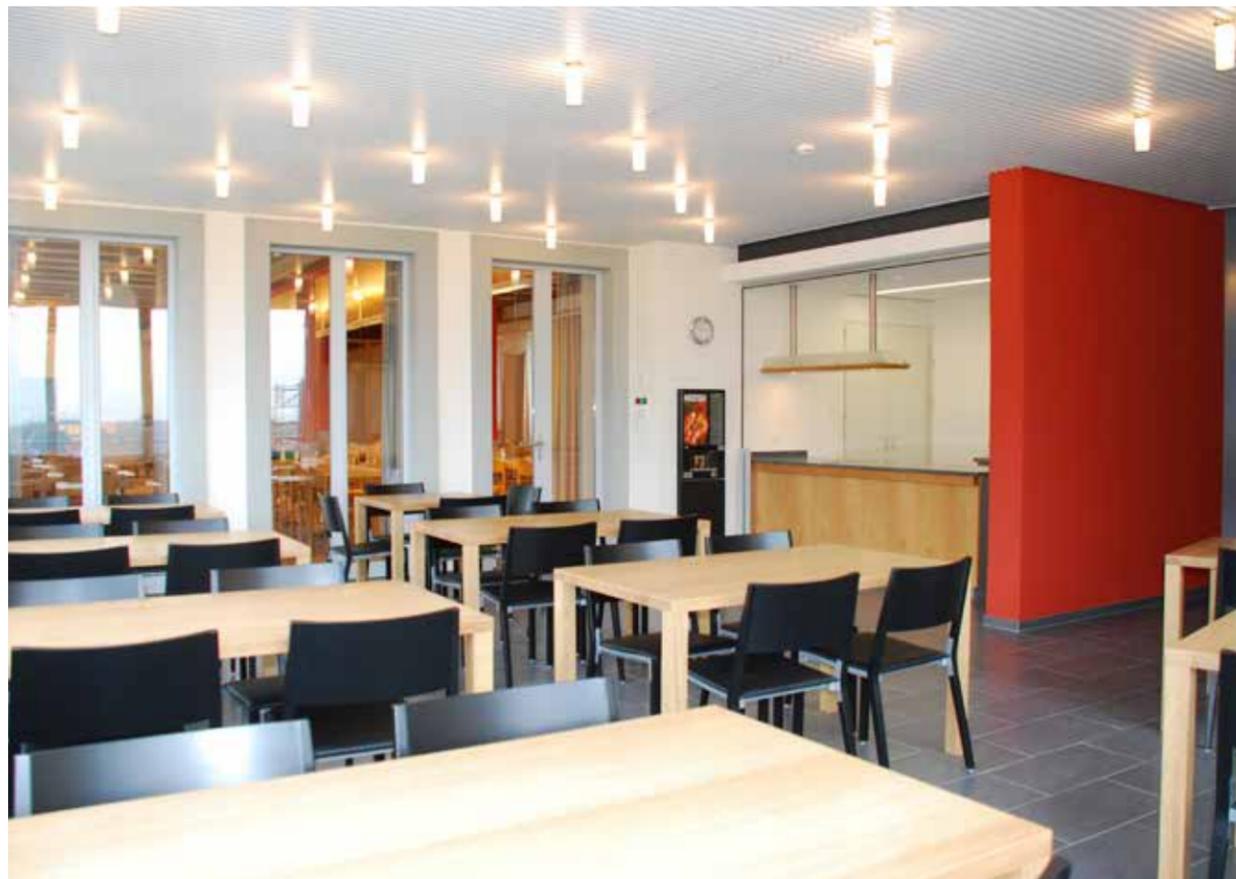


Gewicht | Poids 5,5 - 6,5 kg  
 Stoffbedarf | Surface de tissu 0,55 - 0,65 lfm.  
 Lederbedarf | Surface de cuir 0,38 - 0,97 m<sup>2</sup>  
 Belastung bis | Charge jusqu'à 110 kg  
 Stapelbar | Empilable Ja | Oui



## ATRIO STUHL I CHAISE ATRIO

GLEITER & ZUBEHÖR	PATINS & ACCESSOIRES	CHF
Kunststoffgleiter Art. Nr. 101194	Patins en plastique No. Art. 101194	✓
Filzgleiter Art. Nr. 100016	Patins en feutre No. Art. 100016	<b>15</b>
Metallgleiter Art. Nr. 101198	Patins en métal No. Art. 101198	<b>15</b>
Reihenverbindung, Kunststoff lang Art. Nr. 105926	Connexion de rangées en plastique version longue No. Art. 105926	<b>40</b>
Reihenverbindung, Kunststoff kurz Art. Nr. 105927	Connexion de rangées en plastique version courte No. Art. 105927	<b>40</b>
Metallschiebekupplung Art. Nr. 105514	Connexion de rangées en métal No. Art. 105514	<b>59</b>
Metallschiebekupplung mit Platznummerierung Art. Nr. 105928	Connexion de rangées en métal, avec numérotation de siège No. Art. 105928	<b>69</b>
Platznummerierung (Preis pro Stück) Art. Nr. 105517	Numérotation de rangées (prix par pièce) No. Art. 105517	<b>18</b>
Aufbewahrungskoffer für Platznummern Art. Nr. 105520	Boîte de rangement pour numéros de siège No. Art. 105520	<b>275</b>
Transportwagen 'Multi' Art. Nr. 101837	Chariot de transport 'Multi' No. Art. 101837	<b>611</b>
Stuhltransportrolli Art. Nr. 106299	Chariot de transport No. Art. 106299	<b>595</b>



DESIGN: GREUTMANN BOLZERN, 2003

## BASE

Base – der Name bürgt für Innovation. Eine Designlösung, die die hölzerne Struktur innovativ mit dem Druckgussrahmen aus Aluminium verbindet. Alle Accessoires wurden optisch ansprechend integriert. Erhältlich in Buche. Reihenverbindung, Sitz- und Rückenpolsterung optional. Rahmen pulverbeschichtet schwarz auf Anfrage.

Base est synonyme d'innovation. Avec un design qui combine de façon innovante une structure en bois et un châssis en aluminium extrudé, cette chaise de séminaire est une solution design qui intègre merveilleusement tous les accessoires dans la plaque centrale. Base est disponible en hêtre avec rembourrage de siège et de dossier en option et système de connexion de rangées. Cadre thermolaqué noir sur demande.



## BASE OVERVIEW

---



Stuhl | Chaise

## DETAILS & ACCESSORIES

---



Details



Accessories

Transportwagen "Multi"  
Chariot de transport "Multi"

Stuhltransportrolli  
Chariot de transport

## BASE STUHL | CHAISE BASE

Ref. No. 10040

STANDARD AUSFÜHRUNG	CONFIGURATION STANDARD	CHF
Stapelstuhl mit pulverbeschichtetem Druckgussrahmen aus Aluminium hell und Gleiter	Chaise empilable. Base avec cadre en aluminium extrudé thermolaqué et patins	<b>584</b>
Sitz in Buche	Siège en hêtre	✓
Rücken in Buche	Dossier en hêtre	✓

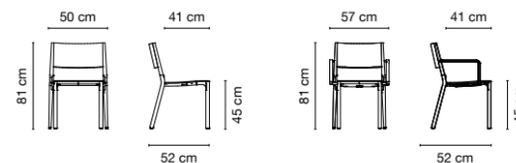
OPTIONEN	OPTIONS	CHF
Sitz gepolstert	Siège rembourré	<b>78</b>
Sitz und Rücken gepolstert	Siège et dossier rembourrés	<b>156</b>
Schaumstoff schwer entflammbar	Mousse retardeur de flamme	<b>45</b>
Armlehnen aus Aluminium mit Holzauflege	Accoudoirs en aluminium avec casquette en bois	<b>232</b>

BEZÜGE	REMBOURRAGE	PG1/GP1 PG2/GP2 PG3/GP3		
Sitz gepolstert	Siège rembourré	✓	<b>9</b>	<b>33</b>
Sitz und Rücken gepolstert	Siège et dossier rembourrés	✓	<b>18</b>	<b>66</b>

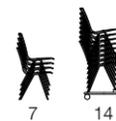
HOLZVARIANTEN	OPTIONS DE BOIS	CHF
Buche	Hêtre	✓
Gebeizt nach Hauskollektion	Teint d'après la collection de teintures standard	✓
Lackiert nach Kollektion Les Couleurs® Le Corbusier, Zuschlag auf Standardausführung, pro Stuhl	Vernis selon la collection Les Couleurs® Le Corbusier, surcharge sur configuration standard, par chaise	<b>117</b>
Gebeizt nach Kundenfarbmuster, pro Auftrag	Teint d'après un échantillon client, par commande	<b>178</b>

GESTELL	CADRE	CHF
Pulverbeschichtet Aluminium hell	Thermolaqué aluminium clair	✓
Pulverbeschichtet schwarz (Mindestmenge 50 Stück)	Thermolaqué noir (Qté. min. 50 pièces)	*

\* Auf Anfrage | Sur demande



Gewicht | Poids 6.0 - 7.3 kg  
 Stoffbedarf | Surface de tissu 0.5 lfm.  
 Lederbedarf | Surface de cuir 0.45 - 0.6 m²  
 Belastung bis | Charge jusqu'à 150 kg  
 Stapelbar | Empilable Ja | Oui



## BASE STUHL | CHAISE BASE

GLEITER & ZUBEHÖR	PATINS & ACCESSOIRES	CHF
Kunststoffgleiter Art. Nr. 100012	Patins en plastique No. Art. 100012	✓
Andere Gleiterarten (S. 299)	Autre types de patins (p. 299)	<b>15</b>
Reihenverbindung, Kunststoff lang Art. Nr. 105926	Connexion de rangées en plastique version longue No. Art. 105926	<b>40</b>
Reihenverbindung Ausziehkupplung, kurz Art. Nr. 105927	Connexion de rangées, courte No. Art. 105927	<b>40</b>
Platznummerierung (Preis pro Stück) Art. Nr. 105517	Numérotation de rangées (prix par pièce) No. Art. 105517	<b>18</b>
Aufbewahrungskoffer für Platznummern Art. Nr. 105520	Boîte de rangement pour numéros de siège No. Art. 105520	<b>275</b>
Transportwagen 'Multi' Art. Nr. 101837	Chariot de transport 'Multi' No. Art. 101837	<b>611</b>
Stuhltransportrolli Art. Nr. 106299	Chariot de transport No. Art. 106299	<b>595</b>

\* Auf Anfrage | Sur demande

## BETH

Die Sitzmöbel der Beth-Kollektion eignen sich hervorragend für die Ausstattung von Pflege- und Gesundheitseinrichtungen.

Die Modellreihe wurde speziell für die Bedürfnisse von Senioren entwickelt. Die Sitzhöhe von 46 cm und weit nach vorne durchgezogene Armlehnen sind für bequemes Absitzen und einfaches Aufstehen konzipiert. Die Dietiker-Komfortpolsterung bietet einen hervorragenden Sitzkomfort. Zur Beth-Kollektion gehören ausserdem ein Sessel, ein Ohrensessel sowie eine Fussbank.



Les sièges de la collection Beth sont idéals pour l'aménagement des installations socio-médicales. La série a été conçue spécifiquement pour les besoins des personnes âgées. La hauteur d'assise de 46 cm et les accoudoirs larges et prolongés en avant sont conçus pour le confort des personnes âgées et pour faciliter les difficultés qu'elles ont pour se lever. Le rembourrage confort Dietiker offre une excellente assise. La collection Beth comprend également un fauteuil, un bergère à oreilles et un repose-pieds.



## BETH OVERVIEW

---



Ohrensessel | Bergère à l'oreilles · Sessel | Fauteuil · Sofa | Lounge 2-places · Fussbank | Repose-pieds

## DETAILS & ACCESSORIES

---



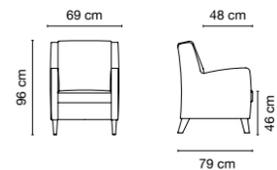
Details

## BETH SESSEL I FAUTEUIL BETH

Ref. No. 20020

STANDARD AUSFÜHRUNG	CONFIGURATION STANDARD	CHF
Sessel mit Dietiker-Komfortpolsterung gegurtet, gepolsterter Rücken und Seitenteile, Sitzkissen abnehmbar, Holzfüsse in Buche, mit Gleiter	Fauteuil avec rembourrage Confort Dietiker, siège et accoudoirs rembourrés, coussins amovibles, pieds en hêtre, avec patins	<b>2'100</b>
Sitz und Rücken gepolstert	Siège et dossier rembourrés	✓
Dietiker Komfortpolsterung gegurtet	Siège avec le rembourrage Confort Dietiker à sangles	✓
OPTIONEN	OPTIONS	
Schaumstoff schwer entflammbar	Mousse retardeur de flamme	<b>140</b>
BEZÜGE *	REMBOURRAGE *	PG1/GP1 PG2/GP2 PG3/GP3
Sitz und Rücken gepolstert	Siège et dossier rembourrés	✓ <b>100</b> <b>320</b>
HOLZVARIANTEN	OPTIONS DE BOIS	
Füsse in Buche massiv	Pieds en hêtre massif	✓
Füsse in Eiche massiv	Pieds en chêne massif	<b>150</b>
Gebeizt nach Hauskollektion	Teint d'après la collection de teintures standard	✓
Gebeizt nach Kundenfarbmuster, pro Auftrag	Teint d'après un échantillon client, par commande	<b>178</b>
GLEITER & ZUBEHÖR	PATINS & ACCESSOIRES	
Kunststoffgleiter Art. Nr. 100012	Patins en plastique No. Art. 100012	✓
Andere Gleiterarten (S. 299)	Autre types de patins (p. 299)	<b>15</b>

\* Werden Schale und Innenpolster in unterschiedlichen Bezügen gepolstert, wird die höhere Preisgruppe verrechnet. Si l'intérieur et l'extérieur sont rembourrés dans des tissus différents, le groupe de prix le plus élevé est applicable.



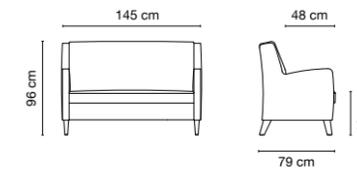
Gewicht | Poids ca. 42 kg  
 Stoffbedarf | Surface de tissu 6.51 lfm.  
 Lederbedarf | Surface de cuir 8.28 m<sup>2</sup>  
 Belastung bis | Charge jusqu'à 200 kg

## BETH SOFA I BETH 2-PLACES

Ref. No. 20021

STANDARD AUSFÜHRUNG	CONFIGURATION STANDARD	CHF
Lounge 2-Sitzer mit Dietiker-Komfortpolsterung gegurtet, gepolsterter Rücken und Seitenteile, Sitzkissen abnehmbar, Holzfüsse in Buche, mit Gleiter	Modèle Lounge 2-places, avec rembourrage Confort Dietiker, siège et accoudoirs rembourrés, coussins amovibles, pieds en hêtre, avec patins	<b>3'115</b>
Sitz und Rücken gepolstert	Siège et dossier rembourrés	✓
Dietiker Komfortpolsterung gegurtet	Siège avec le rembourrage Confort Dietiker à sangles	✓
OPTIONEN	OPTIONS	
Schaumstoff schwer entflammbar	Mousse retardeur de flamme	<b>280</b>
BEZÜGE *	REMBOURRAGE *	PG1/GP1 PG2/GP2 PG3/GP3
Sitz und Rücken gepolstert	Siège et dossier rembourrés	✓ <b>135</b> <b>571</b>
HOLZVARIANTEN	OPTIONS DE BOIS	
Füsse in Buche massiv	Pieds en hêtre massif	✓
Füsse in Eiche massiv	Pieds en chêne massif	<b>150</b>
Gebeizt nach Hauskollektion	Teint d'après la collection de teintures standard	✓
Gebeizt nach Kundenfarbmuster, pro Auftrag	Teint d'après un échantillon client, par commande	<b>178</b>
GLEITER & ZUBEHÖR	PATINS & ACCESSOIRES	
Kunststoffgleiter Art. Nr. 100012	Patins en plastique No. Art. 100012	✓
Andere Gleiterarten (S. 299)	Autre types de patins (p. 299)	<b>15</b>

\* Werden Schale und Innenpolster in unterschiedlichen Bezügen gepolstert, wird die höhere Preisgruppe verrechnet. Si l'intérieur et l'extérieur sont rembourrés dans des tissus différents, le groupe de prix le plus élevé est applicable.



Gewicht | Poids ca. 65 kg  
 Stoffbedarf | Surface de tissu 8.8 lfm.  
 Lederbedarf | Surface de cuir 11.8 m<sup>2</sup>  
 Belastung bis | Charge jusqu'à 200 kg

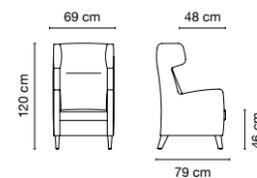


## BETH OHRENSESSEL | BERGÈRE À L'OREILLES

Ref. No. 20022

STANDARD AUSFÜHRUNG	CONFIGURATION STANDARD	CHF
Ohrensessel mit Dietiker-Komfortpolsterung gegurtet, gepolsterter Rücken und Seitenteile, Sitzkissen abnehmbar, Holzfüsse in Buche, mit Gleiter	Bergère à l'oreilles, avec rembourrage Confort Dietiker, siège et accoudoirs rembourrés, coussins amovibles, pieds en hêtre, avec patins	<b>2'350</b>
Sitz und Rücken gepolstert	Siège et dossier rembourrés	✓
Dietiker Komfortpolsterung gegurtet	Siège avec le rembourrage Confort Dietiker à sangles	✓
OPTIONEN	OPTIONS	
Schaumstoff schwer entflammbar	Mousse retardeur de flamme	<b>160</b>
BEZÜGE (*)	REMBOURRAGE (*)	PG1/GP1 PG2/GP2 PG3/GP3
Sitz und Rücken gepolstert	Siège et dossier rembourrés	✓ <b>150</b> <b>390</b>
HOLZVARIANTEN	OPTIONS DE BOIS	
Füsse in Buche massiv	Pieds en hêtre massif	✓
Füsse in Eiche massiv	Pieds en chêne massif	<b>150</b>
Gebeizt nach Hauskollektion	Teint d'après la collection de teintures standard	✓
Gebeizt nach Kundenfarbmuster, pro Auftrag	Teint d'après un échantillon client, par commande	<b>178</b>
GLEITER & ZUBEHÖR	PATINS & ACCESSOIRES	
Kunststoffgleiter Art. Nr. 100012	Patins en plastique No. Art. 100012	✓
Andere Gleiterarten (S. 299)	Autre types de patins (p. 299)	<b>15</b>

\* Werden Schale und Innenpolster in unterschiedlichen Bezügen gepolstert, wird die höhere Preisgruppe verrechnet. Si l'intérieur et l'extérieur sont rembourrés dans des tissus différents, le groupe de prix le plus élevé est applicable.



Gewicht | Poids ca. 45 kg  
 Stoffbedarf | Surface de tissu 7.66 lfm.  
 Lederbedarf | Surface de cuir 9.8 m<sup>2</sup>  
 Belastung bis | Charge jusqu'à 200 kg

## BETH HOCKER | TABOURET BETH

Ref. No. 20023

STANDARD AUSFÜHRUNG	CONFIGURATION STANDARD	CHF
Fuss-Hocker passend zur Beth-Kollektion, mit Komfortpolsterung, Holzfüsse in Buche, mit Gleiter	Repose-pieds appartenant à la collection Beth, pieds en hêtre, avec patins	<b>420</b>
Sitz und Rücken gepolstert	Siège et dossier rembourrés	✓
Dietiker Komfortpolsterung gegurtet	Siège avec le rembourrage Confort Dietiker à sangles	✓
OPTIONEN	OPTIONS	
Schaumstoff schwer entflammbar	Mousse retardeur de flamme	<b>45</b>
BEZÜGE (*)	REMBOURRAGE (*)	PG1/GP1 PG2/GP2 PG3/GP3
Fussauflage gepolstert	Repose-pieds rembourré	✓ <b>50</b> <b>125</b>
HOLZVARIANTEN	OPTIONS DE BOIS	
Füsse in Buche massiv	Pieds en hêtre massif	✓
Füsse in Eiche massiv	Pieds en chêne massif	<b>150</b>
Gebeizt nach Hauskollektion	Teint d'après la collection de teintures standard	✓
Gebeizt nach Kundenfarbmuster, pro Auftrag	Teint d'après un échantillon client, par commande	<b>178</b>
GLEITER & ZUBEHÖR	PATINS & ACCESSOIRES	
Kunststoffgleiter Art. Nr. 100012	Patins en plastique No. Art. 100012	✓
Andere Gleiterarten (S. 299)	Autre types de patins (p. 299)	<b>15</b>

\* Werden Schale und Innenpolster in unterschiedlichen Bezügen gepolstert, wird die höhere Preisgruppe verrechnet. Si l'intérieur et l'extérieur sont rembourrés dans des tissus différents, le groupe de prix le plus élevé est applicable.



Gewicht | Poids 25 kg  
 Stoffbedarf | Surface de tissu 1.4 lfm.  
 Lederbedarf | Surface de cuir 3.2 m<sup>2</sup>



## CUBUS

Die klassische Sitzlösung für Wartebereiche und Eingangshallen. Hoher Sitzkomfort und vielseitiges Design treffen auf erstklassige Qualität. Ihre extreme Strapazierfähigkeit verdanken die Produkte der Cubus-Linie der Verarbeitung hochwertiger Materialien. Die Rückenlehne bietet höchste Bequemlichkeit – ohne zusätzliche Kissen oder Polsterungen. Erhältlich mit verchromten Kufen oder Stahlrohrfüßen.



Cubus Lounge est la solution classique pour salles d'attente et halls d'entrée. Les modèles Cubus Lounge combinent le confort du siège et la versatilité du design dans une même solution haut de gamme. La ligne Cubus est extrêmement robuste et fabriquée avec des matériaux dans les plus hauts standards de qualité. Son dossier a été conçu pour offrir un niveau de confort exceptionnel sans ajout de coussins. Disponible avec piètement en acier tubulaire chromé ou patins chromés.



## CUBUS OVERVIEW

---



Lounge



Lounge 2-Sitzer | Lounge 2-Places · Lounge 3-Sitzer | Lounge 3-Places

## DETAILS & ACCESSORIES

---



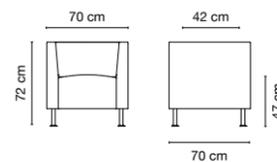
Details



## CUBUS LOUNGE S

Ref. No. 20230

STANDARD AUSFÜHRUNG	CONFIGURATION STANDARD	CHF
Gepolsterter Einsitzer mit Stahlrohrfüßen verchromt und Gleiter	Modèle Lounge 1 place rembourré avec piètements en acier tubulaire chromé et patins	<b>2'826</b>
Füsse Stahlrohr verchromt	Piètement en acier tubulaire chromé	✓
OPTIONEN	OPTIONS	
Kufen verchromt	Patins chromés	<b>283</b>
Schaumstoff schwer entflammbar	Mousse retardeur de flamme	<b>135</b>
BEZÜGE	REMBOURRAGE	PG1/GP1 PG2/GP2 PG3/GP3
Sitz und Rücken gepolstert	Siège et dossier rembourrés	✓ <b>94</b> <b>339</b>
GLEITER & ZUBEHÖR	PATINS & ACCESSOIRES	
Kunststoffgleiter Art. Nr. 105513	Patins en plastique No. Art. 105513	✓

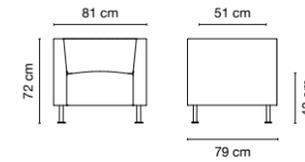


Gewicht | Poids 29.6 kg  
 Stoffbedarf | Surface de tissu 4.1 lfm.  
 Lederbedarf | Surface de cuir 5.1 m<sup>2</sup>

## CUBUS LOUNGE L

Ref. No. 20231

STANDARD AUSFÜHRUNG	CONFIGURATION STANDARD	CHF
Gepolsterter Einsitzer mit Stahlrohrfüßen verchromt und Gleiter	Modèle Lounge 1 place rembourré avec piètements en acier tubulaire chromé et patins	<b>2'990</b>
Füsse Stahlrohr verchromt	Piètement en acier tubulaire chromé	✓
OPTIONEN	OPTIONS	
Kufen verchromt	Patins chromés	<b>284</b>
Schaumstoff schwer entflammbar	Mousse retardeur de flamme	<b>135</b>
BEZÜGE	REMBOURRAGE	PG1/GP1 PG2/GP2 PG3/GP3
Sitz und Rücken gepolstert	Siège et dossier rembourrés	✓ <b>102</b> <b>362</b>
GLEITER & ZUBEHÖR	PATINS & ACCESSOIRES	
Kunststoffgleiter Art. Nr. 105513	Patins en plastique No. Art. 105513	✓



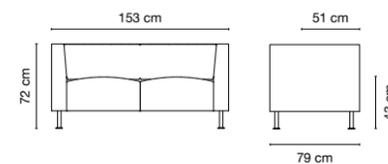
Gewicht | Poids 33.8 kg  
 Stoffbedarf | Surface de tissu 4.4 lfm.  
 Lederbedarf | Surface de cuir 6.6 m<sup>2</sup>



## CUBUS LOUNGE 2-SITZER | CUBUS LOUNGE 2-PLACES

Ref. No. 20235

STANDARD AUSFÜHRUNG	CONFIGURATION STANDARD	CHF
Gepolsterter Zweisitzer mit Stahlrohrfüßen verchromt und Gleiter	Modèle Lounge rembourré 2-places avec piètements en acier tubulaire chromé et patins	<b>4'071</b>
Füsse Stahlrohr verchromt	Piètement en acier tubulaire chromé	✓
OPTIONEN	OPTIONS	
Kufen verchromt	Patins chromés	<b>284</b>
Schaumstoff schwer entflammbar	Mousse retardeur de flamme	<b>270</b>
BEZÜGE	REMBOURRAGE	PG1/GP1 PG2/GP2 PG3/GP3
Sitz und Rücken gepolstert	Siège et dossier rembourrés	✓ <b>135</b> <b>571</b>
GLEITER & ZUBEHÖR	PATINS & ACCESSOIRES	
Kunststoffgleiter Art. Nr. 105513	Patins en plastique No. Art. 105513	✓

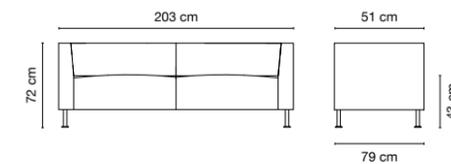


Gewicht | Poids 36 kg  
 Stoffbedarf | Surface de tissu 6.1 lfm.  
 Lederbedarf | Surface de cuir 9.2 m<sup>2</sup>

## CUBUS LOUNGE 3-SITZER | CUBUS LOUNGE 3-PLACES

Ref. No. 20236

STANDARD AUSFÜHRUNG	CONFIGURATION STANDARD	CHF
Gepolsterter Dreisitzer mit Stahlrohrfüßen verchromt und Gleiter	Modèle Lounge rembourré 3-places avec piètements en acier tubulaire chromé et patins	<b>4'796</b>
Füsse Stahlrohr verchromt	Piètement en acier tubulaire chromé	✓
OPTIONEN	OPTIONS	
Kufen verchromt	Patins chromés	<b>284</b>
Schaumstoff schwer entflammbar	Mousse retardeur de flamme	<b>405</b>
BEZÜGE	REMBOURRAGE	PG1/GP1 PG2/GP2 PG3/GP3
Sitz und Rücken gepolstert	Siège et dossier rembourrés	✓ <b>163</b> <b>607</b>
GLEITER & ZUBEHÖR	PATINS & ACCESSOIRES	
Kunststoffgleiter Art. Nr. 105513	Patins en plastique No. Art. 105513	✓



Gewicht | Poids 38.3 kg  
 Stoffbedarf | Surface de tissu 7.5 lfm.  
 Lederbedarf | Surface de cuir 11 m<sup>2</sup>



DESIGN: ANDREAS SAXER, 2012

---

## ERY

ERY ist eine leichte, langlebige Sitzbank, die sich hervorragend eignet für den Einsatz in Wartezonen, Museen oder Galerien. Die Bank ist aus Aluminium und kann im Innen- und Aussenbereich eingesetzt werden. Entworfen vom Designer Andreas Saxer zeichnet sich ERY durch zurückhaltende Eleganz aus, designed bis ins letzte Detail. Die Sitzbank erfüllt das Kriterium "nicht brennbar" und kann auf dem Boden fixiert werden. Erhältlich in zwei Sitzlängen, Sitzprofile in Alu natur oder schwarz.



ERY est un banc léger pour zones d'attente, musées et galeries, pour une utilisation intérieure ou extérieure. Conçu par Andreas Saxer, il est discret et élégant, mais avec une attention particulière accordée aux détails. Il répond aux critères de non inflammabilité, et peut être fixé au sol. Disponible en deux couleurs d'assise, gris ou noir, et en deux tailles.



# ERY



Sitzbank | Banc



Details

# ERY 2-SITZER | ERY 2-PLACES

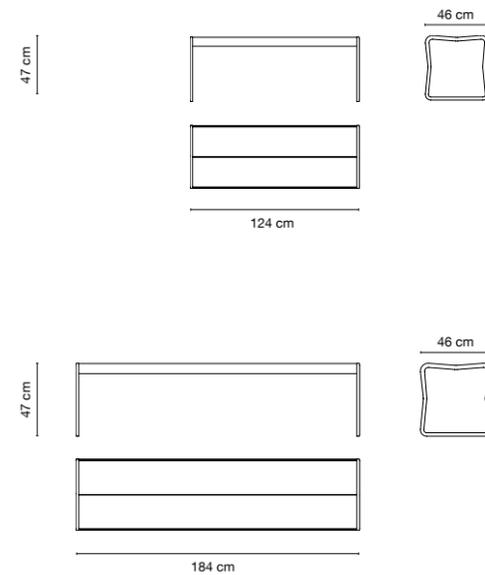
Ref. No. 13120

STANDARDAUSFÜHRUNG	CONFIGURATION STANDARD	CHF
Zweisitzer aus Aluminium. Sitzprofile in Alu natur oder schwarz eloxiert, Gestell schwarz.	Banc 2-places en aluminium. Assise en aluminium naturel ou noir anodisé, cadre noir.	<b>1'750</b>
GLEITER & ZUBEHÖR	PATINS & ACCESSOIRES	
Kunststoffgleiter Art. Nr. 100012	Patins en plastique No. Art. 100012	✓
Bodenbefestigung schwarz verzinkt Art. Nr. 106328	Fixation au sol galvanisé noir No. Art. 106328	<b>25</b>

# ERY 3-SITZER | ERY 3-PLACES

Ref. No. 13180

STANDARDAUSFÜHRUNG	CONFIGURATION STANDARD	CHF
Dreisitzer aus Aluminium. Sitzprofile in Alu natur oder schwarz eloxiert, Gestell schwarz.	Banc 3-places en aluminium. Assise en aluminium naturel ou noir anodisé, cadre noir.	<b>1'950</b>
GLEITER & ZUBEHÖR	PATINS & ACCESSOIRES	
Kunststoffgleiter Art. Nr. 100012	Patins en plastique No. Art. 100012	✓
Bodenbefestigung schwarz verzinkt Art. Nr. 106328	Fixation au sol galvanisé noir No. Art. 106328	<b>25</b>



Gewicht | Poids 21 / 27 kg  
Belastung bis | Charge jusqu'à 2er 240 kg / 3er 360 kg





## FELBER C14

Das innovative Möbelkonzept von THE FELBER COLLECTION ermöglicht es den Individualisten von heute, ihrer Kreativität beim Einrichten freien Lauf zu lassen. Diese Kollektion ist gleichzeitig äusserst modular und doch auf den ersten Blick unverkennbar Dietiker. Die Inspiration für die durchgängige Formgebung basiert auf einem Dietiker Stuhl aus den 1940er Jahren. Die Felber C14 Serie ist leicht zu handhaben und bietet eine optimale Sitzlösung für die Ausstattung von Cafeterien über Meetingräume, sakralen Räumen bis zum Home-Bereich. Der stapelbare Stuhl ist mit oder ohne Armlehnen, mit aufgelegter Polsterung oder Vollpolster verfügbar. Reihenverbindung optional. Die Felber Collection besteht aus Stühlen und Tischen.

Le concept de mobilier innovant de la FELBER COLLECTION est extrêmement modulaire et pourtant immédiatement reconnaissable à première vue. La chaise s'inspire déjà d'une chaise Dietiker des années 1940. La chaise Felber C14 offre une solution flexible pour multiples aménagements, telle que les cafeterias, les salles de conférence, la salle à manger chez soi, ou même les établissements religieux. La chaise empilable est disponible avec ou sans accoudoirs, avec rembourrage avant ou complet pour le dossier et le siège. Avec connexion de rangée en option. La collection Felber se compose de chaises et de tables.



## FELBER C14 OVERVIEW

---



Stuhl | Chaise



Stuhl | Chaise



Barstuhl | Tabouret de bar

## DETAILS & ACCESSORIES

---



Details



Accessories

Imbusschlüssel-Set  
Set de clés hexagonale

Stuhltransporttrolli  
Chariot de transport

RAL Farben auf Anfrage  
RAL couleurs sur demande

## FELBER C14 COLLECTION

GESTELL	CADRE	CHF
C14 Wood 4ft Buche (schwarz oder natur) Art. Nr. 10410	C14 Wood 4ft hêtre (noir ou naturel) No. Art. 10410	<b>182</b>
C14 Wood 4ft Eiche (natur) Art. Nr. 10410	C14 Wood 4ft chêne (naturel) No. Art. 10410	<b>259</b>
C14 Metal 4ft (verchromt) Art. Nr. 10420	C14 Metal 4ft (chromé) No. Art. 10420	<b>90</b>
C14 Sled (verchromt) Art. Nr. 10430	C14 Sled (chromé) No. Art. 10430	<b>149</b>

SITZ	SIÈGE	CHF
Sitz in Buche (schwarz oder natur)	Siège en hêtre (noir ou naturel)	<b>81</b>
Sitz in Buche (gebeizt nach Hauskollektion)	Siège en hêtre (teinture standard Dietiker)	<b>101</b>
Sitz in Eiche (natur)	Siège en chêne (naturel)	<b>120</b>
<b>PG1/GP1 PG2/GP2 PG3/GP3</b>		
Sitz in Buche mit Polsterauflage	Siège en hêtre avec rembourrage avant	<b>135 159 202</b>
Sitz in Eiche mit Polsterauflage	Siège en chêne avec rembourrage avant	<b>174 198 241</b>
Sitz voll gepolstert	Siège avec rembourrage complet	<b>115 159 178</b>

RÜCKEN	DOSSIER	CHF
Rücken in Buche (schwarz oder natur)	Dossier en hêtre (noir ou naturel)	<b>68</b>
Rücken in Buche (gebeizt nach Hauskollektion)	Dossier en hêtre (teinture standard Dietiker)	<b>77</b>
Rücken in Eiche (natur)	Dossier en chêne (naturel)	<b>100</b>
<b>PG1/GP1 PG2/GP2 PG3/GP3</b>		
Rücken in Buche mit Polsterauflage	Dossier en hêtre avec rembourrage avant	<b>120 153 185</b>
Rücken in Eiche mit Polsterauflage	Dossier en chêne avec rembourrage avant	<b>166 189 221</b>
Rücken voll gepolstert	Dossier avec rembourrage complet	<b>112 145 166</b>



FELBER C14 WOOD 4FT



FELBER C14 METAL 4FT



FELBER C14 SLED

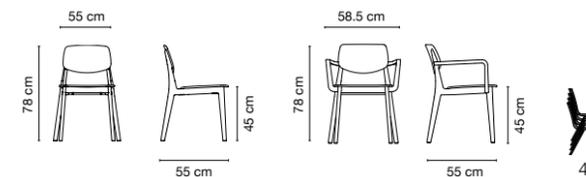
## FELBER C14 COLLECTION

OPTIONEN	OPTIONS	
Gebeizt D250 weiss deckend (nur Sitz und Rücken)	Teint D250 blanc couvrant (seulement siège et dossier)	✓
Kundenfarbmuster, pro Farbe	Teint d'après un échantillon client, par commande	<b>178</b>
Lackiert nach Kollektion Les Couleurs® Le Corbusier, Zuschlag auf Standardausführung, pro Stuhl	Vernis selon la collection Les Couleurs® Le Corbusier, surcharge sur configuration standard, par chaise	<b>20%</b>
Spezialdesign nach Kundenwunsch	Design spécial selon demande du client	*
Aufpreis 2-farbigen Holzstuhl	Surcharge pour chaises en bois bicolores	<b>31</b>
Aufpreis 3-farbigen Holzstuhl	Surcharge pour chaises en bois tricolores	<b>62</b>
Aufpreis für Pulverbeschichtung pro Stuhl	Surcharge pour cadre thermolaqué par chaise	*
Armlehnen für C14 Wood 4ft.	Accoudoirs pour C14 Wood 4ft.	<b>140</b>
Armlehnen für C14 Metal 4ft. mit Kunststoff ummantelt	Accoudoirs pour C14 Metal 4ft. avec casquettes en plastique	<b>105</b>
Schaumstoff schwer entflammbar	Mousse retardeur de flamme	<b>45</b>

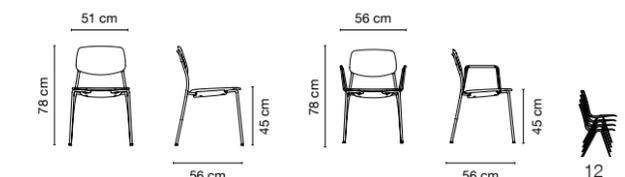
GLEITER & ZUBEHÖR	PATINS & ACCESSOIRES	
Kunststoffgleiter Art. Nr. 100012	Patins en plastique No. Art. 100012	✓
Andere Gleiterarten (S. 299)	Autre types de patins (p. 299)	<b>15</b>
Imbusschlüssel-Set (Rücken/Sitz) Art. Nr. 106259	Set de clés hexagonale (Siège/Dossier) No. Art. 106259	<b>20</b>
Metallschiebekupplung für C14 Metal 4ft. und C14 Sled Art. Nr. 105514	Connexion de rangées en métal pour C14 Metal 4ft. et C14 Sled No. Art. 105514	<b>59</b>
Metallschiebekupplung mit Platznummerierung Art. Nr. 105928	Connexion de rangées en métal, avec numération de siège No. Art. 105928	<b>69</b>
Stuhltransportrolli Art. Nr. 106299	Chariot de transport No. Art. 106299	<b>595</b>

\* Auf Anfrage | Sur demande

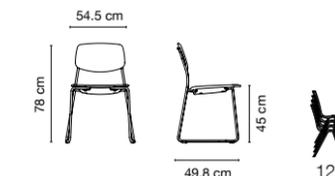
FELBER C14 WOOD 4FT



FELBER C14 METAL 4FT



FELBER C14 SLED

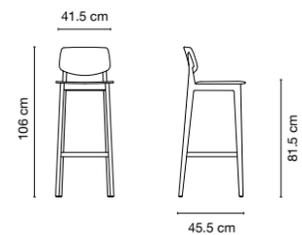


Gewicht   Poids	4.8 - 6.1 kg
Stoffbedarf   Surface de tissu	0.55 lfm.
Lederbedarf   Surface de cuir	0.52 m <sup>2</sup>
Belastung bis   Charge jusqu'à	110 kg
Stapelbar   Empilable	Ja   Oui

## FELBER C14 BARSTOOL

Ref. No. 10440

GESTELL	CADRE	CHF		
C14 Wood Barstool Buche (schwarz oder natur)	C14 Wood Barstool en hêtre (noir ou naturel)	<b>499</b>		
C14 Wood Barstool Eiche (natur)	C14 Wood Barstool en chêne (naturel)	<b>598</b>		
SITZ	SIÈGE	CHF		
Sitz in Buche (schwarz oder natur)	Siège en hêtre (noir ou naturel)	<b>71</b>		
Sitz in Buche (gebeizt nach Hauskollektion)	Siège en hêtre (teinture standard Dietiker)	<b>81</b>		
Sitz in Eiche (natur)	Siège en chêne (naturel)	<b>120</b>		
		PG1/GP1	PG2/GP2	PG3/GP3
Sitz in Buche mit Polsterauflage	Siège en hêtre avec rembourrage avant	<b>155</b>	<b>179</b>	<b>222</b>
Sitz in Eiche mit Polsterauflage	Siège en chêne avec rembourrage avant	<b>194</b>	<b>218</b>	<b>261</b>
RÜCKEN	DOSSIER	CHF		
Rücken in Buche (schwarz oder natur)	Dossier en hêtre (noir ou naturel)	<b>55</b>		
Rücken in Buche (gebeizt nach Hauskollektion)	Dossier en hêtre (teinture standard Dietiker)	<b>64</b>		
Rücken in Eiche	Dossier en chêne	<b>100</b>		
		PG1/GP1	PG2/GP2	PG3/GP3
Rücken in Buche mit Polsterauflage	Dossier en hêtre avec rembourrage avant	<b>143</b>	<b>166</b>	<b>198</b>
Rücken in Eiche mit Polsterauflage	Dossier en chêne avec rembourrage avant	<b>179</b>	<b>202</b>	<b>234</b>



Gewicht | Poids 6.8 kg  
 Stoffbedarf | Surface de tissu 0.55 lfm.  
 Lederbedarf | Surface de cuir 0.52 m<sup>2</sup>

## FELBER C14 BARSTOOL

OPTIONEN	OPTIONS	
Gebeizt D250 weiss deckend (nur Sitz und Rücken)	Teint D250 blanc couvrant (seulement siège et dossier)	✓
Kundenfarbmuster, pro Farbe	Teint d'après un échantillon client, par commande	<b>178</b>
Lackiert nach Kollektion Les Couleurs® Le Corbusier, Zuschlag auf Standardausführung, pro Stuhl	Vernis selon la collection Les Couleurs® Le Corbusier, surcharge sur configuration standard, par chaise	<b>100</b>
Spezialdesign nach Kundenwunsch	Design spécial selon demande du client	*
Aufpreis 2-farbigen Holzstuhl	Surcharge pour chaises en bois bicolores	<b>31</b>
Aufpreis 3-farbigen Holzstuhl	Surcharge pour chaises en bois tricolores	<b>62</b>
Schaumstoff schwer entflammbar	Mousse retardeur de flamme	<b>45</b>
GLEITER & ZUBEHÖR	PATINS & ACCESSOIRES	
Kunststoffgleiter Art. Nr. 100012	Patins en plastique No. Art. 100012	✓
Andere Gleiterarten (S. 299)	Autre types de patins (p. 299)	<b>15</b>
Stuhltransportrolli Art. Nr. 106299	Chariot de transport No. Art. 106299	<b>595</b>

\* Auf Anfrage | Sur demande

DESIGN: GREUTMANN BOLZERN, 2004

---

## GENIO

Ein komfortables Modell für Sitzungen und Verwaltungsbereiche. Genio bietet höchsten Sitzkomfort und ist dabei leicht zu reinigen – die ideale Sitzlösung für die Ausstattung von Meetingräumen. Erhältlich auch in der Lounge-Ausführung.



La chaise Genio est un modèle confortable idéal pour les salles d'attente et les locaux administratifs. Par son grand confort et sa facilité de nettoyage, Genio représente une solution haut de gamme pour les salles de réunion. Egalement disponible comme famille Lounge.



## GENIO OVERVIEW



Stuhl | Chaise · Lounge | Lounge · Lounge 2-Sitzer | Lounge 2-Places

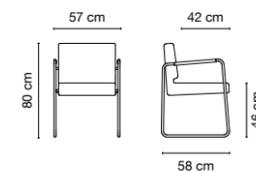


Details

## GENIO STUHL | CHAISE GENIO

Ref. No. 23220

STANDARD AUSFÜHRUNG	CONFIGURATION STANDARD	CHF
Stuhl gepolstert mit Armlehnen und verchromtem Stahlrahmen, mit Gleiter	Chaise rembourrée, avec accoudoirs et cadre en acier tubulaire chromé, avec patins	<b>1'153</b>
Sitz und Rücken gepolstert	Siège et dossier rembourrés	✓
Armlehnen aus Metall, mit Kunststoff ummantelt	Accoudoirs en métal, casquettes en plastique	✓
OPTIONEN	OPTIONS	
Schaumstoff schwer entflammbar	Mousse retardeur de flamme	<b>120</b>
BEZÜGE	REMBOURRAGE	PG1/GP1 PG2/GP2 PG3/GP3
Sitz und Rücken gepolstert	Siège et dossier rembourrés	✓ <b>75</b> <b>301</b>
GLEITER & ZUBEHÖR	PATINS & ACCESSOIRES	
Kunststoffgleiter Art. Nr. 105060	Patins en plastique No. Art. 105060	✓
Filzgleiter Art. Nr. 105061	Patins en feutre No. Art. 105061	<b>15</b>



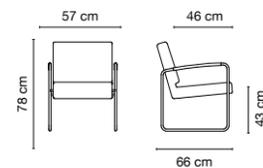
Gewicht | Poids 9.8 kg  
 Stoffbedarf | Surface de tissu 1.45 - 1.6 lfm.  
 Lederbedarf | Surface de cuir 2.6 m<sup>2</sup>



## GENIO LOUNGE

Ref. No. 23221

STANDARD AUSFÜHRUNG	CONFIGURATION STANDARD	CHF
Gepolsterter Einsitzer mit verchromtem Stahlrahmen und Gleiter	Siège 1-place rembourré à cadre en acier tubulaire chromé et patins	<b>1'219</b>
Sitz und Rücken gepolstert	Siège et dossier rembourrés	✓
Armlehnen aus Metall, mit Kunststoff ummantelt	Accoudoirs en métal, casquettes en plastique	✓
OPTIONEN	OPTIONS	
Schaumstoff schwer entflammbar	Mousse retardeur de flamme	<b>120</b>
BEZÜGE	REMBOURRAGE	PG1/GP1 PG2/GP2 PG3/GP3
Sitz und Rücken gepolstert	Siège et dossier rembourrés	✓ <b>75</b> <b>301</b>
GLEITER & ZUBEHÖR	PATINS & ACCESSOIRES	
Kunststoffgleiter Art. Nr. 105060	Patins en plastique No. Art. 105060	✓
Filzgleiter Art. Nr. 105061	Patins en feutre No. Art. 105061	<b>15</b>

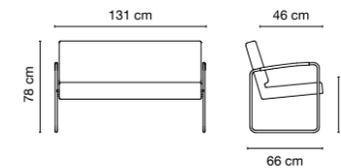


Gewicht | Poids 9.7 kg  
 Stoffbedarf | Surface de tissu 1.45 lfm.  
 Lederbedarf | Surface de cuir 2.6 m<sup>2</sup>

## GENIO LOUNGE 2-SITZER | GENIO LOUNGE 2-PLACES

Ref. No. 23225

STANDARD AUSFÜHRUNG	CONFIGURATION STANDARD	CHF
Gepolsterter Zweisitzer mit verchromtem Stahlrahmen und Gleiter	Siège 2-places rembourré à cadre en acier tubulaire chromé et patins	<b>2'072</b>
Sitz und Rücken gepolstert	Siège et dossier rembourrés	✓
Armlehnen aus Metall, mit Kunststoff ummantelt	Accoudoirs en métal, casquettes en plastique	✓
OPTIONEN	OPTIONS	
Schaumstoff schwer entflammbar	Mousse retardeur de flamme	<b>240</b>
BEZÜGE	REMBOURRAGE	PG1/GP1 PG2/GP2 PG3/GP3
Sitz und Rücken gepolstert	Siège et dossier rembourrés	✓ <b>135</b> <b>571</b>
GLEITER & ZUBEHÖR	PATINS & ACCESSOIRES	
Kunststoffgleiter Art. Nr. 105060	Patins en plastique No. Art. 105060	✓
Filzgleiter Art. Nr. 105061	Patins en feutre No. Art. 105061	<b>15</b>



Gewicht | Poids 26.1 kg  
 Stoffbedarf | Surface de tissu 2.45 lfm.  
 Lederbedarf | Surface de cuir 5.2 m<sup>2</sup>





## KIVA

Die Kiva-Linie vereint Ergonomie, Komfort, Qualität auf höchstem Niveau mit einem einladenden, eleganten und zeitlos modernen Design. Der Stuhl aus warmem Buchenholz und mit weichen, anschmiegsamen Rundungen verfügt über eine Komfortpolsterung und einen integrierten, ergonomischen Handgriff. Kiva ist vielseitig einsetzbar, wo immer eine moderne Einrichtungslösung im Gesundheits- und Pflegebereich gesucht wird: in Cafeterias, Speiseräumen, öffentlichen Zonen oder fürs Wohnen. Erhältlich in Buche, optional mit Feuchtigkeitsschutz.

La ligne Kiva associe l'ergonomie, le confort et la qualité au plus haut niveau à un design à la fois accueillant, élégant, moderne et intemporel. Fabriquée en bois de hêtre chaleureux, cette chaise séduit par la douceur et la fluidité de ses arrondis, ainsi que par son rembourrage Confort et sa poignée ergonomique intégrée. Kiva est polyvalente et convient pour toute solution d'aménagement moderne à mettre en place dans le secteur de la santé : cafétérias, salles de restauration, espaces publics ou l'habitat. Disponible en hêtre, avec protection anti-humidité optionnelle.



## KIVA OVERVIEW

---



Stuhl | Chaise · Hochlehner | Chaise à dossier haut · Stuhl Forte | Chaise Forte · Hocker | Tabouret

## DETAILS & ACCESSORIES

---



### Details

Abnehmbarer Sitz und Bezug  
Siège et housse amovibles

Integrierter Handgriff  
Poignée de préhension



### Accessories

Gleitrollen für Vorderfüsse  
von Armlehnstühlen  
Patins avec roulettes pour les  
pieds avant des chaises avec  
accoudoirs

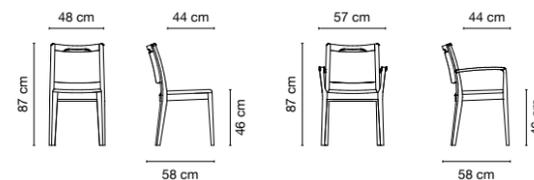
Stuhltransportrolli

Chariot de transport

## KIVA STUHL I CHAISE KIVA

Ref. No. 10192

STANDARD AUSFÜHRUNG	CONFIGURATION STANDARD	CHF
Stuhl in Buche, Dietiker-Komfortpolsterung mit U-Fräsung im Sitz und Gleiter	Chaise en hêtre, rembourrage Confort Dietiker avec rainures fraisées dans l'assise, avec patins	<b>507</b>
Sitz und Rücken gepolstert, mit Griffleiste	Siège et dossier rembourrés, avec poignée de préhension	✓
Sitz mit Dietiker-Komfortpolsterung und U-Fräsung	Rembourrage Confort Dietiker avec rainures fraisées	✓
Sitzbezug wegnehmbar	Housse de siège amovible	✓
OPTIONEN	OPTIONS	
Schaumstoff schwer entflammbar	Mousse retardeur de flamme	<b>45</b>
Armlehnen in Buche	Accoudoirs en hêtre	<b>107</b>
BEZÜGE	REMBOURRAGE	PG1/GP1 PG2/GP2 PG3/GP3
Sitz und Rücken gepolstert	Siège et dossier rembourrés	✓ <b>49</b> <b>218</b>
HOLZVARIANTEN	OPTIONS DE BOIS	
Buche	Hêtre	✓
Gebeizt nach Hauskollektion	Teint d'après la collection de teintures standard	✓
Lackiert nach Kollektion Les Couleurs® Le Corbusier, Zuschlag auf Standardausführung, pro Stuhl	Vernis selon la collection Les Couleurs® Le Corbusier, surcharge sur configuration standard, par chaise	<b>101</b>
Gebeizt nach Kundenfarbmuster, pro Auftrag	Teint d'après un échantillon client, par commande	<b>178</b>
GLEITER & ZUBEHÖR	PATINS & ACCESSOIRES	
Kunststoffgleiter Art. Nr. 100012	Patins en plastique No. Art. 100012	✓
Andere Gleiterarten (S. 299)	Autre types de patins (p. 299)	<b>15</b>
Gleiterrollen Art. Nr. 104360	Patins avec roulettes No. Art. 104360	<b>40</b>
Stuhltransportrolli Art. Nr. 106299	Chariot de transport No. Art. 106299	<b>595</b>



Gewicht | Poids 8 - 8.8 kg  
 Stoffbedarf | Surface de tissu 0.5 lfm.  
 Lederbedarf | Surface de cuir 0.97 m<sup>2</sup>  
 Belastung bis | Charge jusqu'à 110 kg  
 Stapelbar | Empilable Ja | Oui

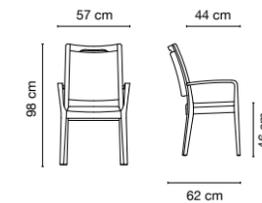


4

## KIVA HOCHLEHNER I CHAISE KIVA DOSSIER HAUT

Ref. No. 10193

STANDARD AUSFÜHRUNG	CONFIGURATION STANDARD	CHF
Hochlehner mit Dietiker-Komfortpolsterung und U-Fräsung im Sitz, Sitz abnehmbar, mit Gleiter	Chaise à dossier haut avec rembourrage Confort Dietiker, siège amovible avec rainures fraisées, avec patins	<b>767</b>
Sitz und Rücken gepolstert, mit Griffleiste	Siège et dossier rembourrés, avec poignée de préhension	✓
Dietiker Komfortpolsterung mit U-Fräsung	Siège avec rembourrage Confort Dietiker, avec rainures fraisées	✓
Sitzbezug wegnehmbar	Housse de siège amovible	✓
Armlehnen in Buche	Accoudoirs en hêtre	✓
OPTIONEN	OPTIONS	
Schaumstoff schwer entflammbar	Mousse retardeur de flamme	<b>45</b>
BEZÜGE	REMBOURRAGE	PG1/GP1 PG2/GP2 PG3/GP3
Sitz und Rücken gepolstert	Siège et dossier rembourrés	✓ <b>68</b> <b>289</b>
HOLZVARIANTEN	OPTIONS DE BOIS	
Buche	Hêtre	✓
Gebeizt nach Hauskollektion	Teint d'après la collection de teintures standard	✓
Lackiert nach Kollektion Les Couleurs® Le Corbusier, Zuschlag auf Standardausführung, pro Stuhl	Vernis selon la collection Les Couleurs® Le Corbusier, surcharge sur configuration standard, par chaise	<b>153</b>
Gebeizt nach Kundenfarbmuster, pro Auftrag	Teint d'après un échantillon client, par commande	<b>178</b>
GLEITER & ZUBEHÖR	PATINS & ACCESSOIRES	
Kunststoffgleiter Art. Nr. 100012	Patins en plastique No. Art. 100012	✓
Andere Gleiterarten (S. 299)	Autre types de patins (p. 299)	<b>15</b>
Gleiterrollen Art. Nr. 104360	Patins avec roulettes No. Art. 104360	<b>40</b>
Stuhltransportrolli Art. Nr. 106299	Chariot de transport No. Art. 106299	<b>595</b>



Gewicht | Poids 8.8 kg  
 Stoffbedarf | Surface de tissu 0.58 lfm.  
 Lederbedarf | Surface de cuir 1.14 m<sup>2</sup>  
 Belastung bis | Charge jusqu'à 110 kg  
 Stapelbar | Empilable Ja | Oui



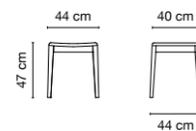
4



## KIVA HOCKER I TABOURET KIVA

Ref. No. 10198

STANDARD AUSFÜHRUNG	CONFIGURATION STANDARD	CHF
Hocker mit Dietiker-Komfortpolsterung, U-Fräsung im Sitz, Sitz abnehmbar und Gleiter	Tabouret avec rembourrage Confort Dietiker avec rainures fraisées dans le siège, siège amovible et patins	<b>345</b>
Sitz gepolstert	Siège rembourré	✓
Dietiker Komfortpolsterung mit U-Fräsung	Siège avec rembourrage Confort Dietiker, avec rainures fraisées	✓
Sitzbezug wegnehmbar	Housse de siège amovible	✓
OPTIONEN	OPTIONS	
Schaumstoff schwer entflammbar	Mousse retardeur de flamme	<b>45</b>
BEZÜGE	REMBOURRAGE	PG1/GP1 PG2/GP2 PG3/GP3
Sitz gepolstert	Siège rembourré	✓ 17 85
HOLZVARIANTEN	OPTIONS DE BOIS	
Buche	Hêtre	✓
Gebeizt nach Hauskollektion	Teint d'après la collection de teintures standard	✓
Lackiert nach Kollektion Les Couleurs® Le Corbusier, Zuschlag auf Standardausführung, pro Stuhl	Vernis selon la collection Les Couleurs® Le Corbusier, surcharge sur configuration standard, par chaise	<b>69</b>
Gebeizt nach Kundenfarbmuster, pro Auftrag	Teint d'après un échantillon client, par commande	<b>178</b>
GLEITER & ZUBEHÖR	PATINS & ACCESSOIRES	
Kunststoffgleiter Art. Nr. 100012	Patins en plastique No. Art. 100012	✓
Andere Gleiterarten (S. 299)	Autre types de patins (p. 299)	<b>15</b>

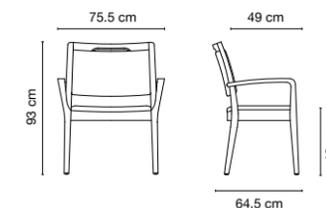


Gewicht | Poids 5.30 kg  
 Stoffbedarf | Surface de tissu 0.26 lfm.  
 Lederbedarf | Surface de cuir 0.48 m<sup>2</sup>  
 Belastung bis | Charge jusqu'à 110 kg

## KIVA FORTE BARIATRIC I CHAISE KIVA FORTE BARIATRIQUE

Ref. No. 10199

STANDARD AUSFÜHRUNG	CONFIGURATION STANDARD	CHF
Bariatric-Sessel mit Dietiker-Komfortpolsterung, gepolsterter Sitz und Rücken, in Buche, mit Gleiter	Fauteuil bariatrique avec rembourrage Confort Dietiker, siège et dossier rembourrés, en hêtre, avec patins	<b>1'600</b>
Sitz und Rücken gepolstert, mit Griffleiste	Siège et dossier rembourrés, avec poignée de préhension	✓
Dietiker Komfortpolsterung	Siège avec rembourrage Confort Dietiker	✓
Sitz wegnehmbar	Siège amovible	✓
Armlehnen in Buche	Accoudoirs en hêtre	✓
OPTIONEN	OPTIONS	
Schaumstoff schwer entflammbar	Mousse retardeur de flamme	<b>45</b>
BEZÜGE	REMBOURRAGE	PG1/GP1 PG2/GP2 PG3/GP3
Sitz und Rücken gepolstert	Siège et dossier rembourrés	✓ 100 250
HOLZVARIANTEN	OPTIONS DE BOIS	
Buche	Hêtre	✓
Gebeizt nach Hauskollektion	Teint d'après la collection de teintures standard	✓
Lackiert nach Kollektion Les Couleurs® Le Corbusier, Zuschlag auf Standardausführung, pro Stuhl	Vernis selon la collection Les Couleurs® Le Corbusier, surcharge sur configuration standard, par chaise	<b>320</b>
Gebeizt nach Kundenfarbmuster, pro Auftrag	Teint d'après un échantillon client, par commande	<b>178</b>
GLEITER & ZUBEHÖR	PATINS & ACCESSOIRES	
Kunststoffgleiter Art. Nr. 100012	Patins en plastique No. Art. 100012	✓
Andere Gleiterarten (S. 299)	Autre types de patins (p. 299)	<b>15</b>



Gewicht | Poids 14 kg  
 Stoffbedarf | Surface de tissu 0.7 lfm.  
 Lederbedarf | Surface de cuir 1.2 m<sup>2</sup>  
 Belastung bis | Charge jusqu'à 250 kg



DESIGN: THOMAS ALBRECHT, 2006

---

## LUMI

Ein hochwertiger Komfort-Stuhl für Meeting-Räume und VIP-Bereiche. Ein unkonventioneller Entwurf, der Stütze und Halt für Rücken und Arme bietet. Drehstuhl Lumi verbindet kreatives und organisches Design für die perfekte Ausstattung von Meetingräumen. Stahlrohr-rahmen, Sitz- und Rückenlehne gepolstert.



Lumi est une chaise pivotante haut de gamme très confortable pour salles d'attente et bureaux de direction, à structure peu conventionnelle, conçue pour assurer un excellent confort et soutien ergonomique. Lumi représente une solution idéale pour les lieux de réunion au design créatif et organique. Lumi est réalisée sur cadre en tubes d'acier chromé et avec un siège à structure entièrement rembourrée.



## LUMI OVERVIEW



Drehstuhl | Chaise pivotante

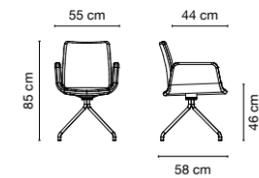


Details

## LUMI DREHSTUHL | CHAISE PIVOTANTE LUMI

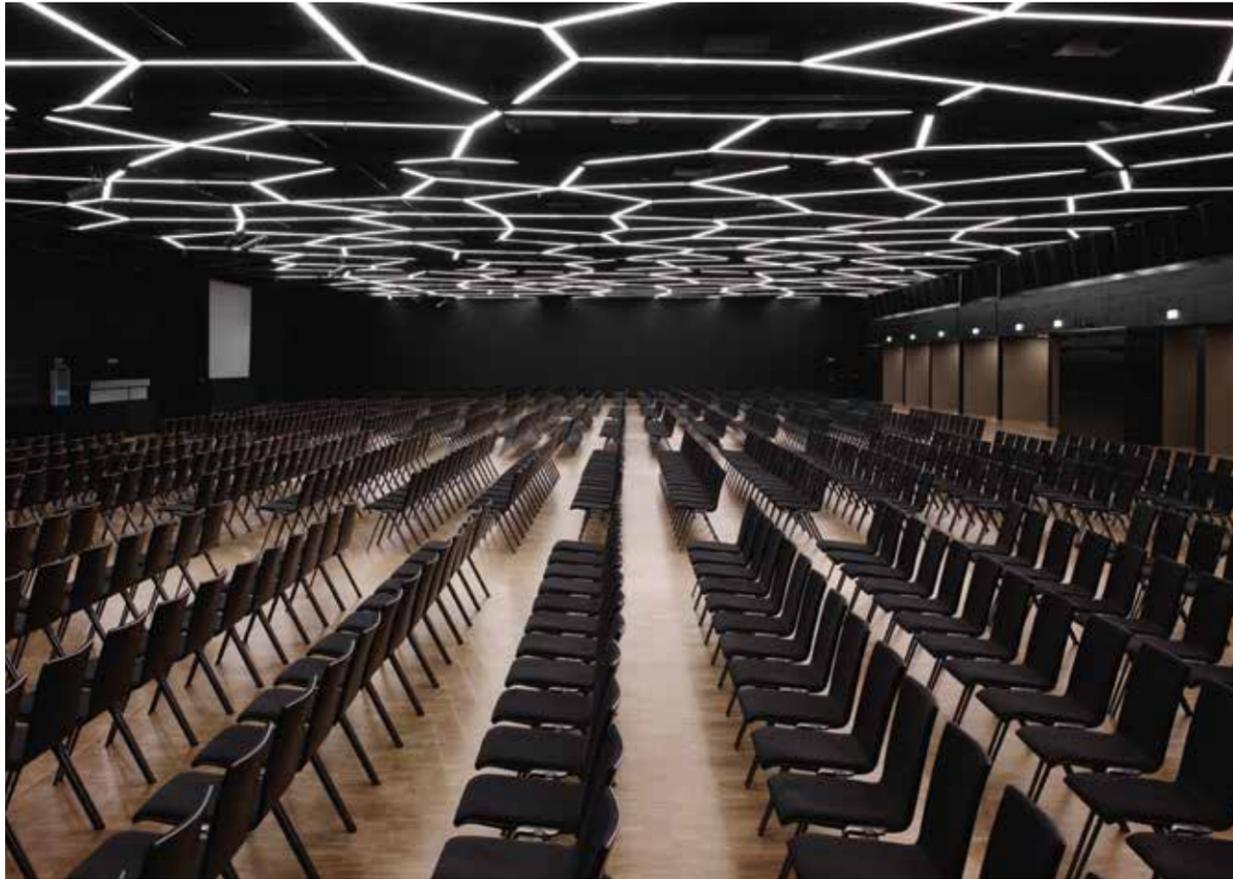
Ref. No. 10073

STANDARD AUSFÜHRUNG	CONFIGURATION STANDARD	CHF		
Drehstuhl gepolstert mit vierarmigen Fusskreuz und verchromten Stahlrahmen, mit Gleiter	Chaise pivotante Lumi, siège et dossier rembourrés, cadre en acier tubulaire chromé, avec patins	<b>1'253</b>		
Sitz und Rücken gepolstert	Siège et dossier rembourrés	✓		
BEZÜGE	REMBOURRAGE	PG1/GP1	PG2/GP2	PG3/GP3
Sitz und Rücken gepolstert	Siège et dossier rembourrés	✓	<b>11</b>	<b>67</b>
GLEITER & ZUBEHÖR	PATINS & ACCESSOIRES			
Kunststoffgleiter Art. Nr. 101194	Patins en plastique No. Art. 101194	✓		



Gewicht   Poids	13 kg
Stoffbedarf   Surface de tissu	1.15 lfm.
Lederbedarf   Surface de cuir	2.1 m <sup>2</sup>
Belastung bis   Charge jusqu'à	110 kg





## MEN-COLLECTION

Die Stuhlserie «-men»-Collection umfasst die Modelle Oneman, Twomen und Nomen, designed von Studio Greutmann Bolzern. Ein Meisterstück Schweizer Ingenieurskunst aus dem Hause Dietiker, das sich zeitlos und elegant präsentiert. Seine patentierte, schraubenlose Holz-Metall-Verbindung bürgt für höchste Strapazierfähigkeit. Die Serie ist eine innovative Sitzlösung für Seminarräume, Hör- und Theatersäle oder Kongresszentren. Alle Modelle sind stapelbar mit Schreibtischarm, Armlehnen nachrüstbar.

La famille de chaises «-men»-Collection comprend les modèles Oneman, Twomen et Nomen conçue par Greutmann Bolzern. Un chef-d'œuvre de l'ingénierie suisse, il est intemporel et élégant. Sa technologie brevetée de connexion sans vis bois-métal en fait l'une des plus robustes de son genre pour salles de séminaire, salles d'étude, théâtres et centres de congrès. Tout ces modèles peuvent être empilée avec tablette écriteire, et les accoudoirs montés ultérieurement. En option avec capitonnage ou en version cuir.



## MEN-COLLECTION | OVERVIEW



Oneman Stuhl | Chaise Oneman



Twomen Stuhl | Chaise Twomen



Nomen Stuhl | Chaise Nomen

## DETAILS & ACCESSORIES



Details

Reihenverbindung fixe Steckkupplung  
Système de connexion de rangées fixe



Reihenverbindung Ausziehkupplung  
Connexion de rangées



Details

Kapitonierte Polsterauflage  
Capitonage en tissu



Retro-Lederpolsterung  
Rembourrage avant en cuir



Schreibtislar  
Tablette écriiroire



Accessories

Stuhltransportrolli  
Chariot de transport



Transportrolli  
Chariot de transport

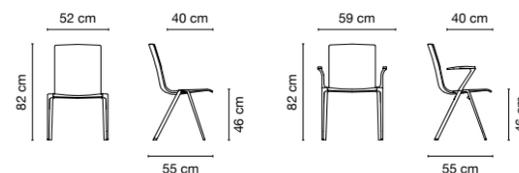


Stapelwagen, ohne Stossbügel  
Chariot pour sièges empilables,  
sans poignée

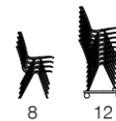
## ONEMAN STUHL | CHAISE ONEMAN

Ref. No. 11090

STANDARD AUSFÜHRUNG	CONFIGURATION STANDARD	CHF
Stapelbarer Stuhl mit Aluminiumdruckguss-Gestell pulverbeschichtet, mit Gleiter	Chaise empilable avec cadre thermolaqué en aluminium extrudé, avec patins	<b>479</b>
Schale in Buche	Coque en hêtre	✓
Gestell: Pulverbeschichtet Alu hell	Cadre: Thermolaqué, Alu clair	✓
OPTIONEN	OPTIONS	
Schale mit durchgehendem Auflagepolster	Coque avec rembourrage avant	<b>160</b>
Armlehnen aus Aluminium pulverbeschichtet in Alu hell, Armauflage Kunststoff	Accoudoirs en aluminium thermolaqués Alu clair, casquettes en plastique	<b>102</b>
Armlehnen: Armauflage Buche massiv	Accoudoirs: Casquettes d'accoudoirs en bois massif, hêtre	<b>61</b>
Armlehnen verchromt, Armauflage Kunststoff	Accoudoirs chromés, casquettes en plastique	<b>190</b>
Gestell verchromt	Cadre chromé	<b>118</b>
BEZÜGE	REMBOURRAGE	PG1/GP1 PG2/GP2 PG3/GP3
Schale mit durchgehendem Auflagepolster	Coque avec rembourrage avant	✓ <b>26</b> <b>111</b>
HOLZVARIANTEN	OPTIONS DE BOIS	
Buche	Hêtre	✓
Gebeizt nach Hauskollektion	Teint d'après la collection de teintures standard	✓
Lackiert nach Kollektion Les Couleurs® Le Corbusier, Zuschlag auf Standardausführung, pro Stuhl	Vernis selon la collection Les Couleurs® Le Corbusier, surcharge sur configuration standard, par chaise	<b>96</b>
Gebeizt nach Kundenfarbmuster, pro Auftrag	Teint d'après un échantillon client, par commande	<b>178</b>



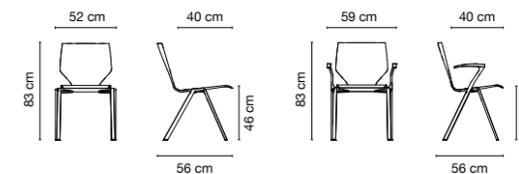
Gewicht | Poids 6.5 - 8.6 kg  
 Stoffbedarf | Surface de tissu 0.52 - 1.0 lfm.  
 Lederbedarf | Surface de cuir 0.40 - 1.0 m<sup>2</sup>  
 Belastung bis | Charge jusqu'à 110 kg  
 Stapelbar | Empilable Ja | Oui



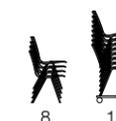
## TWOMEN STUHL | CHAISE TWOMEN

Ref. No. 12100

STANDARD AUSFÜHRUNG	CONFIGURATION STANDARD	CHF
Stapelbarer Stuhl mit Aluminiumdruckguss - Gestell pulverbeschichtet, mit Gleiter	Chaise empilable avec cadre thermolaqué en aluminium extrudé, avec patins	<b>479</b>
Schale in Buche	Coque en hêtre	✓
Gestell: Pulverbeschichtet Alu hell	Cadre: Thermolaqué, Alu clair	✓
OPTIONEN	OPTIONS	
Schale mit durchgehendem Auflagepolster	Coque avec rembourrage avant	<b>160</b>
Armlehnen aus Aluminium pulverbeschichtet in Alu hell, Armauflage Kunststoff	Accoudoirs en aluminium thermolaqués Alu clair, casquettes en plastique	<b>102</b>
Armlehnen: Armauflage Buche massiv	Accoudoirs: Casquettes d'accoudoirs en bois massif, hêtre	<b>61</b>
Armlehnen verchromt, Armauflage Kunststoff	Accoudoirs chromés, casquettes en plastique	<b>190</b>
Gestell verchromt	Cadre chromé	<b>118</b>
BEZÜGE	REMBOURRAGE	PG1/GP1 PG2/GP2 PG3/GP3
Schale mit durchgehendem Auflagepolster	Coque avec rembourrage avant	✓ <b>26</b> <b>111</b>
HOLZVARIANTEN	OPTIONS DE BOIS	
Buche	Hêtre	✓
Gebeizt nach Hauskollektion	Teint d'après la collection de teintures standard	✓
Lackiert nach Kollektion Les Couleurs® Le Corbusier, Zuschlag auf Standardausführung, pro Stuhl	Vernis selon la collection Les Couleurs® Le Corbusier, surcharge sur configuration standard, par chaise	<b>96</b>
Gebeizt nach Kundenfarbmuster, pro Auftrag	Teint d'après un échantillon client, par commande	<b>178</b>



Gewicht | Poids 6.5 - 8.6 kg  
 Stoffbedarf | Surface de tissu 0.52 - 1.0 lfm.  
 Lederbedarf | Surface de cuir 0.40 - 1.0 m<sup>2</sup>  
 Belastung bis | Charge jusqu'à 110 kg  
 Stapelbar | Empilable Ja | Oui



## NOMEN STUHL | CHAISE NOMEN

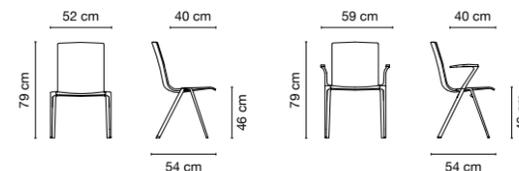
Ref. No. 12000

STANDARD AUSFÜHRUNG	CONFIGURATION STANDARD	CHF
Stapelbarer Stuhl mit Aluminiumdruckguss-Gestell pulverbeschichtet, mit Gleiter	Chaise empilable avec cadre thermolaqué en aluminium extrudé, avec patins	<b>479</b>
Schale in Buche	Coque en hêtre	✓
Gestell: Pulverbeschichtet Alu hell	Cadre: Thermolaqué, Alu clair	✓

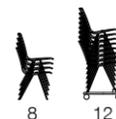
OPTIONEN	OPTIONS	CHF
Schale mit durchgehendem Auflagepolster	Coque avec rembourrage avant	<b>160</b>
Lederpolsterung retro (nur in PG3)	Rembourrage avant en cuir (seulement en GP3)	<b>155</b>
Auflagepolsterung mit Knöpfen kapitoniert	Rembourrage avant avec capitonnage tissu	<b>172</b>
Armlehnen aus Aluminium pulverbeschichtet in Alu hell, Armauflage Kunststoff	Accoudoirs en aluminium thermolaqués Alu clair, casquettes en plastique	<b>102</b>
Armlehnen: Armauflage Buche massiv	Accoudoirs: Casquettes d'accoudoirs en bois massif, hêtre	<b>61</b>
Armlehnen pulverbeschichtet weiss, Armauflage Kunststoff	Accoudoirs thermolaqués blanc, casquettes en plastique	<b>117</b>
Armlehnen verchromt, Armauflage Kunststoff	Accoudoirs chromés, casquettes en plastique	<b>190</b>
Gestell pulverbeschichtet weiss	Cadre thermolaqué blanc	<b>20</b>
Gestell verchromt	Cadre chromé	<b>118</b>

BEZÜGE	REMBOURRAGE	PG1/GP1	PG2/GP2	PG3/GP3
Schale mit durchgehendem Auflagepolster	Coque avec rembourrage avant	✓	<b>26</b>	<b>111</b>

HOLZVARIANTEN	OPTIONS DE BOIS	CHF
Buche	Hêtre	✓
Gebeizt nach Hauskollektion	Teint d'après la collection de teintures standard	✓
Gebeizt D250 weiss deckend (Schale)	Teint D250 blanc couvrant (coque)	✓
Lackiert nach Kollektion Les Couleurs® Le Corbusier, Zuschlag auf Standardausführung, pro Stuhl	Vernis selon la collection Les Couleurs® Le Corbusier, surcharge sur configuration standard, par chaise	<b>96</b>
Gebeizt nach Kundenfarbmuster, pro Auftrag	Teint d'après un échantillon client, par commande	<b>178</b>



Gewicht | Poids 6.5 - 8.6 kg  
 Stoffbedarf | Surface de tissu 0.52 - 1.0 lfm.  
 Lederbedarf | Surface de cuir 0.40 - 1.0 m<sup>2</sup>  
 Belastung bis | Charge jusqu'à 110 kg  
 Stapelbar | Empilable Ja | Oui



## MEN-COLLECTION

GLEITER & ZUBEHÖR	PATINS & ACCESSOIRES	CHF
Kunststoffgleiter Art. Nr. 105513	Patins en plastique No. Art. 105513	✓
Filzgleiter Art. Nr. 105931	Patins en feutre No. Art. 105931	<b>15</b>
Reihenverbindung Ausziehkupplung, kurz Art. Nr. 105960	Connexion de rangées, courte No. Art. 105960	<b>40</b>
Reihenverbindung Ausziehkupplung, lang Art. Nr. 105959	Connexion de rangées, longue No. Art. 105959	<b>40</b>
Reihenverbindung fixe Steckkupplung Art. Nr. 105929	Système de connexion de rangées fixe No. Art. 105929	<b>8</b>
Platznummerierung (Preis pro Stück) Art. Nr. 105517	Numérotation de sièges (prix par pièce) No. Art. 105517	<b>18</b>
Reihennummerierung (Preis pro Stück) Art. Nr. 105518	Numérotation de rangées (prix par pièce) No. Art. 105518	<b>30</b>
Aufbewahrungskoffer für Platznummern Art. Nr. 105520	Boîte de rangement pour numéros de siège No. Art. 105520	<b>275</b>
Schreibtislar Art. Nr. 105515	Tablette écrivain No. Art. 105515	<b>240</b>
Abdeckkappen für Armlehnen Art. Nr. 105930	Casquettes pour accoudoirs No. Art. 105930	<b>12</b>
Oneman Twomen Transporttrolli Art. Nr. 102180	Chariot Oneman Twomen No. Art. 102180	<b>1'094</b>
Stapelwagen, ohne Stossbügel Art. Nr. 100402	Chariot pour sièges empilables, sans poignée No. Art. 100402	<b>662</b>
Stuhltransporttrolli Art. Nr. 106299	Chariot de transport No. Art. 106299	<b>595</b>



DESIGN: GREUTMANN BOLZERN, 2000

# MONÂNE

Monâne ist eine zeitlose Ikone der Schlichtheit und des Design. Dieser Sitzwürfel ist ein verspielter und klug konzipierter Schaukelhocker, der in öffentlichen Bereichen sehr beliebt ist. Erhältlich in Birke. Nussbaum auf Anfrage.

Monâne est une icône marriant simplicité et design. Monâne comme tabouret à bascule est un siège de forme cubique, ludique et intelligent, très demandé dans les locaux publics. Disponible en érable. Noyer américain sur demande.



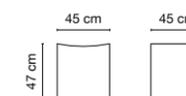
reddot





STANDARD AUSFÜHRUNG	CONFIGURATION STANDARD	CHF
Schaukelhocker aus Birkenfurnier	Tabouret à bascule en structure en bouleau plaqué	<b>690</b>
HOLZVARIANTEN	OPTIONS DE BOIS	
Sitzwürfel Birkenfurnier	Structure en bouleau plaqué	✓
Sitzwürfel Nussbaumfurnier (Mindestmenge 10 Stück)	Structure en noyer contreplaqué (Qté. min. 10 pièces)	*
Gebeizt nach Hauskollektion	Teint d'après la collection de teintures standard	✓
Lackiert nach Kollektion Les Couleurs® Le Corbusier, Zuschlag auf Standardausführung, pro Stuhl	Vernis selon la collection Les Couleurs® Le Corbusier, surcharge sur configuration standard, par chaise	<b>138</b>
Gebeizt nach Kundenfarbmuster, pro Auftrag	Teint d'après un échantillon client, par commande	<b>178</b>
GLEITER & ZUBEHÖR	PATINS & ACCESSOIRES	
PVC-Halbrundprofil als Gleiter Art. Nr. 101464	Patins PVC profil demi-rond No. Art. 101464	**

\* Auf Anfrage | Sur demande  
 \*\* Ohne Mehrpreis | Sans supplément de prix



Gewicht | Poids 12 kg  
 Belastung bis | Charge jusqu'à 200 kg  
 Stapelbar | Empilable Ja | Oui



3



DESIGN: THIS WEBER, 2008

## ONO

Die Ono-Produktlinie vereint Tradition und Know-how mit zeitgenössischem Design und höchsten Qualitätsstandards. Der aussergewöhnliche Ono Stuhl bietet eine ideale Sitzlösung für Cafeterien und Speiseräume. Stapelbar oder als Armlehnstuhl, Sitzpolsterung optional. Erhältlich in Buche, Eiche oder Nussbaum. Zur Ono-Familie gehören ausserdem: Barstuhl und Ono Tisch.



La famille Ono est le point où tradition et savoir-faire rencontrent le design contemporain dans les plus hauts standards de qualité. La véritable icône chaise Ono est une solution idéale pour les cafétérias et pour les configurations de restauration. Elle existe sous forme de chaise empilable avec siège rembourré en option. Elle est disponible en hêtre, chêne ou noyer sur demande. La gamme Ono comprend également un tabouret de bar et une série de tables.



## ONO | OVERVIEW

---



Stuhl | Chaise · Barstuhl | Tabouret de bar

## DETAILS & ACCESSORIES

---



Details



Accessories

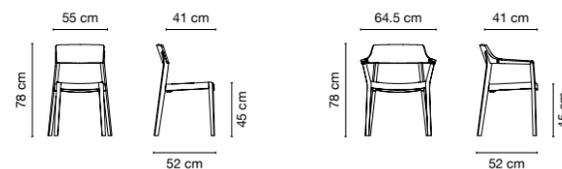
Stuhltransportrolli  
Chariot de transport

## ONO STUHL | CHAISE ONO

Ref. No. 10110

STANDARD AUSFÜHRUNG	CONFIGURATION STANDARD	CHF
Stuhl, stapelbar in Buche massiv mit Gleiter	Chaise empilable en hêtre massif avec patins	<b>507</b>
Sitz und Rücken in Buche	Siège et dossier en hêtre	✓
OPTIONEN	OPTIONS	
Sitz mit eingelegtem Polster	Siège avec rembourrage intégré	<b>105</b>
Schaumstoff schwer entflammbar	Mousse retardeur de flamme	<b>45</b>
Armlehnen aus Holz	Accoudoirs en bois	<b>191</b>
BEZÜGE	REMBOURRAGE	PG1/GP1 PG2/GP2 PG3/GP3
Sitz mit eingelegtem Polster	Siège avec rembourrage intégré	✓ 9 33
HOLZVARIANTEN	OPTIONS DE BOIS	
Buche	Hêtre	✓
Eiche	Chêne	<b>143</b>
Nussbaum (Mindestmenge 50 Stück)	Noyer (Qté. min. 50 pièces)	*
(*) Gebeizt nach Hauskollektion	(*) Teint d'après la collection de teintures standard	✓
(*) Lackiert nach Kollektion Les Couleurs® Le Corbusier, Zuschlag auf Standardausführung, pro Stuhl	(*) Vernis selon la collection Les Couleurs® Le Corbusier, surcharge sur configuration standard, par chaise	<b>101</b>
(*) Gebeizt nach Kundenfarbmuster, pro Auftrag	(*) Teint d'après un échantillon client, par commande	<b>178</b>
GLEITER & ZUBEHÖR	PATINS & ACCESSOIRES	
Kunststoffgleiter Art. Nr. 100012	Patins en plastique No. Art. 100012	✓
Andere Gleiterarten (S. 299)	Autre types de patins (p. 299)	<b>15</b>
Stuhltransportrolli Art. Nr. 106299	Chariot de transport No. Art. 106299	<b>595</b>

(\*) Farbgebung des Stuhls nur in der gepolsterten Variante empfehlenswert  
Couleur recommandée seulement pour la version rembourrée de la chaise



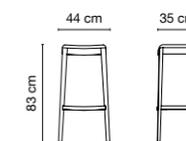
Gewicht | Poids 4.5 - 5.7 kg  
 Stoffbedarf | Surface de tissu 0.5 lfm.  
 Lederbedarf | Surface de cuir 0.38 m<sup>2</sup>  
 Belastung bis | Charge jusqu'à 110 kg  
 Stapelbar | Empilable Ja | Oui



## ONO BARSTUHL | TABOURET DE BAR ONO

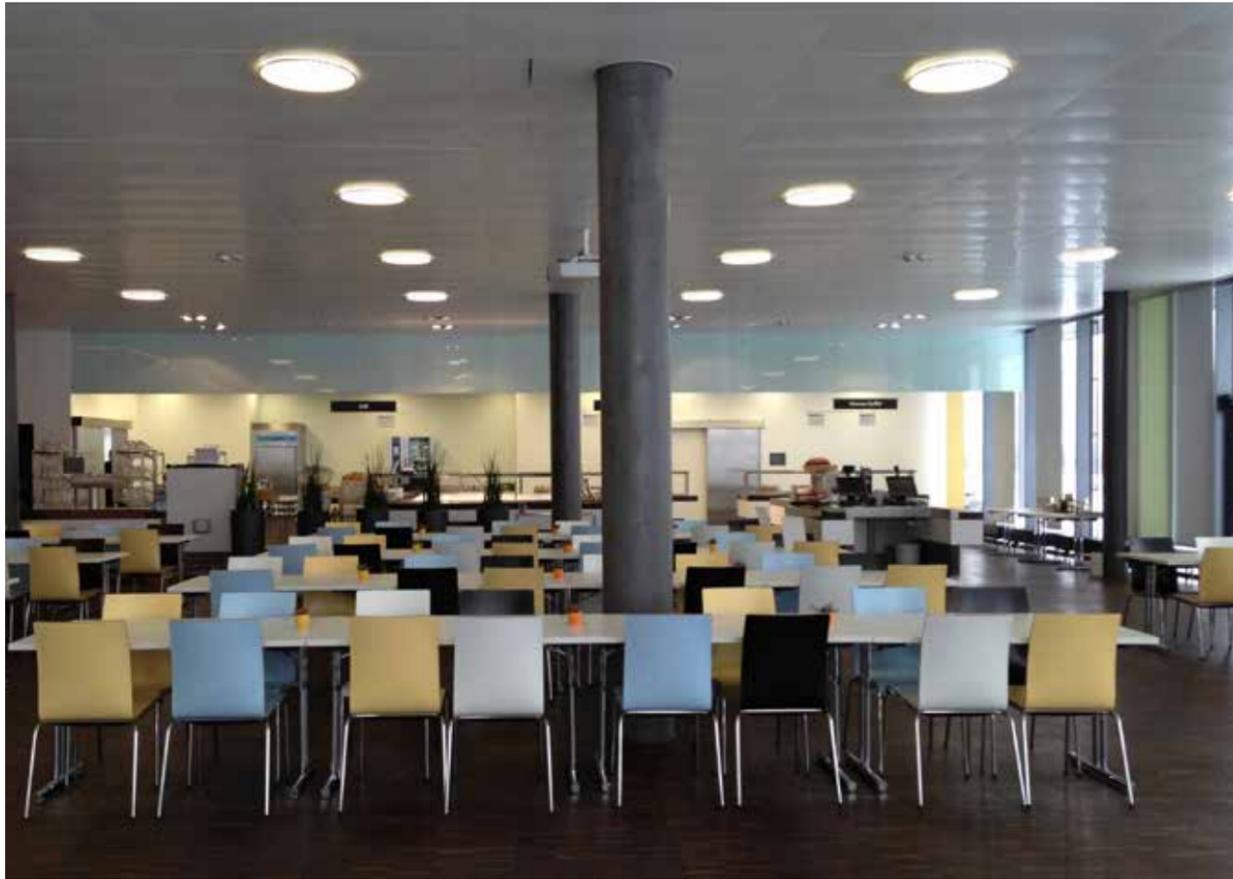
Ref. No. 10112

STANDARD AUSFÜHRUNG	CONFIGURATION STANDARD	CHF
Barstuhl aus Buche massiv, mit gepolstertem Sitz, verchromtem Fussring und Gleiter	Tabouret de bar en hêtre massif rembourré, piètement à anneau chromé et patins	<b>702</b>
Sitz mit eingelegtem Polster	Siège avec rembourrage intégré	✓
OPTIONEN	OPTIONS	
Schaumstoff schwer entflammbar	Mousse retardeur de flamme	<b>45</b>
BEZÜGE	REMBOURRAGE	PG1/GP1 PG2/GP2 PG3/GP3
Sitz mit eingelegtem Polster	Siège avec rembourrage intégré	✓ 9 33
HOLZVARIANTEN	OPTIONS DE BOIS	
Buche	Hêtre	✓
Eiche	Chêne	<b>108</b>
Nussbaum (Mindestmenge 20 Stück)	Noyer (Qté. min. 20 pièces)	*
Gebeizt nach Hauskollektion	Teint d'après la collection de teintures standard	✓
Lackiert nach Kollektion Les Couleurs® Le Corbusier, Zuschlag auf Standardausführung, pro Stuhl	Vernis selon la collection Les Couleurs® Le Corbusier, surcharge sur configuration standard, par chaise	<b>140</b>
Gebeizt nach Kundenfarbmuster, pro Auftrag	Teint d'après un échantillon client, par commande	<b>178</b>
GLEITER & ZUBEHÖR	PATINS & ACCESSOIRES	
Kunststoffgleiter Art. Nr. 100012	Patins en plastique No. Art. 100012	✓
Andere Gleiterarten (S. 299)	Autre types de patins (p. 299)	<b>15</b>



Gewicht | Poids 5.7 kg  
 Stoffbedarf | Surface de tissu 0.45 lfm.  
 Lederbedarf | Surface de cuir 0.38 m<sup>2</sup>





## PORO

Die Poro-Linie kombiniert ein unkompliziertes Sitzkonzept mit eleganter Schlichtheit und höchstem Komfort. Der Poro Stuhl ist leicht zu handhaben und eignet sich hervorragend für die Ausstattung von Seminarräumen oder Cafeterien. Als Einzelstuhl verfügt er über alle Eigenschaften, die ein Seminar- oder Cafeteria-Stuhl haben sollte: klare Linienführung, Strapazierfähigkeit und höchsten Komfort. Erhältlich in Buche und CPL-Laminat. Optional mit gepolsterter Schale. Poro gibt es als Seminar-, Cafeteria-, Atelier- oder als Barstuhl. Erhältlich mit Reihenverbindungen, Reihennummerierung und Transportzubehör.

La ligne Poro allie le confort haut de gamme à une solution hautement convaincante, aussi simple qu'élégante. La chaise Poro est une solution pratique pour les séminaires ou les cafétérias: Poro combine en une même chaise toutes les fonctions requises pour un séminaire: simplicité, robustesse et grand confort. Disponible en hêtre, CPL et avec coque rembourrée optionnelle. Poro existe comme chaise de séminaire, de cafeteria ou atelier et également comme tabouret de bar. Elle est offerte avec options de connexion et numérotation de rangées, et système de transport.



## PORO | OVERVIEW

---



Stuhl | Chaise · Atelierstuhl | Chaise Atelier · Barstuhl | Tabouret de bar

## DETAILS & ACCESSORIES

---



Details



Accessories

Stuhltransportrolli  
Chariot de transport



Transportwagen "Multi"  
Chariot de transport "Multi"



Customised Solution

Armlehnen werkzeuglos wegnehmbar  
Accoudoirs amovibles sans outil

## PORO S STUHL | CHAISE PORO S

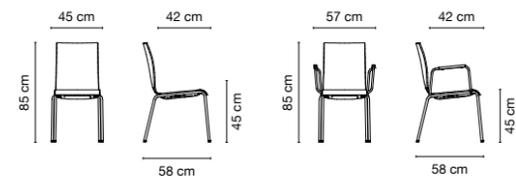
Ref. No. 10130

STANDARD AUSFÜHRUNG	CONFIGURATION STANDARD	CHF
Stapelstuhl mit verchromtem Stahlrahmen und Gleiter	Chaise empilable avec cadre en acier tubulaire chromé et patins	<b>245</b>
Schale in Buche	Coque en hêtre	✓
Gestell verchromt	Cadre chromé	✓

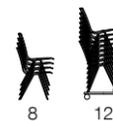
OPTIONEN	OPTIONS	CHF
Sitzpolster aufgelegt	Siège avec rembourrage avant	<b>98</b>
Schreibtablar	Tablette écrioire	<b>240</b>
Schale mit durchgehendem Auflagepolster	Coque avec rembourrage avant	<b>163</b>
Schale voll gepolstert	Coque avec rembourrage complet	<b>189</b>
Armlehnen aus Metall mit Kunststoffauflage	Accoudoirs en métal, casquettes en plastique	<b>133</b>

BEZÜGE	REMBOURRAGE	PG1/GP1 PG2/GP2 PG3/GP3		
Sitzpolster aufgelegt	Siège avec rembourrage avant	✓	<b>20</b>	<b>85</b>
Schale mit durchgehendem Auflagepolster	Coque avec rembourrage avant	✓	<b>26</b>	<b>111</b>
Schale voll gepolstert	Couque avec rembourrage complet	✓	<b>28</b>	<b>120</b>

HOLZVARIANTEN	OPTIONS DE BOIS	CHF
Buche	Hêtre	✓
Eiche	Chêne	<b>98</b>
CPL Farben nach Hauskollektion. Andere Farben auf Anfrage (Mindestmenge 50 Stück)	Couleurs CPL d'après la collection standard. Autres couleurs sur demande (Min. 50 pièces)	<b>32</b>
Gebeizt nach Hauskollektion	Teint d'après la collection de teintures standard	✓
Lackiert nach Kollektion Les Couleurs® Le Corbusier, Zuschlag auf Standardausführung, pro Stuhl	Vernis selon la collection Les Couleurs® Le Corbusier, surcharge sur configuration standard, par chaise	<b>49</b>
Gebeizt nach Kundenfarbmuster, pro Auftrag	Teint d'après un échantillon client, par commande	<b>178</b>



Gewicht | Poids 5.4 - 6.1 kg  
 Stoffbedarf | Surface de tissu 0.50 - 1.00 lfm.  
 Lederbedarf | Surface de cuir 0.65 - 0.85 m²  
 Belastung bis | Charge jusqu'à 150 kg  
 Stapelbar | Empilable Ja | Oui



## PORO S STUHL | CHAISE PORO S

GLEITER & ZUBEHÖR	PATINS & ACCESSOIRES	CHF
Kunststoffgleiter Art. Nr. 101194	Patins en plastique No. Art. 101194	✓
Filzgleiter Art. Nr. 100016	Patins en feutre No. Art. 100016	<b>15</b>
Metallgleiter Art. Nr. 101198	Patins en métal No. Art. 101198	<b>15</b>
Reihenverbindung Ausziehkupplung, kurz Art. Nr. 105927	Connexion de rangées, courte No. Art. 105927	<b>40</b>
Reihenverbindung Ausziehkupplung, lang Art. Nr. 105926	Connexion de rangées, longue No. Art. 105926	<b>40</b>
Metallschiebekupplung Art. Nr. 105514	Connexion de rangées en métal No. Art. 105514	<b>59</b>
Metallschiebekupplung mit Platznummerierung Art. Nr. 105928	Connexion de rangées en métal, avec numération de siège No. Art. 105928	<b>69</b>
Platznummerierung (Preis pro Stück) Art. Nr. 105517	Numérotation de sièges (prix par pièce) No. Art. 105517	<b>18</b>
Stuhltransportrolli Art. Nr. 106299	Chariot de transport No. Art. 106299	<b>595</b>

## PORO L STUHL | CHAISE PORO L

Ref. No. 10131

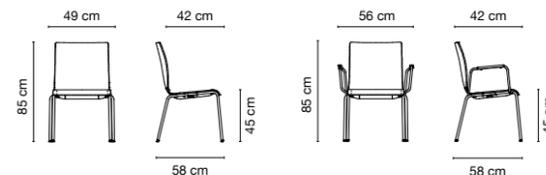
STANDARD AUSFÜHRUNG	CONFIGURATION STANDARD	CHF
Stapelstuhl mit verchromtem Stahlrahmen und Gleiter	Chaise empilable avec cadre en acier tubulaire chromé et patins	<b>275</b>
Schale in Buche	Coque en hêtre	✓
Gestell verchromt	Cadre chromé	✓

OPTIONEN	OPTIONS	
Sitzpolster aufgelegt	Siège avec rembourrage avant	<b>98</b>
Schreibtablar	Tablette étroite	<b>240</b>
Schale mit durchgehendem Auflagepolster	Coque avec rembourrage avant	<b>163</b>
Schale voll gepolstert	Coque avec rembourrage complet	<b>189</b>
Armlehnen aus Metall mit Kunststoffauflage	Accoudoirs en métal, casquettes en plastique	<b>133</b>
U-Armlehnen aus Metall mit Kunststoffauflage (werkzeuglos wegnehmbar)	Accoudoirs en métal en U, casquettes en plastique (accoudoirs amovibles sans outil)	*

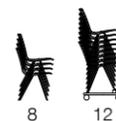
BEZÜGE	REMBOURRAGE	PG1/GP1	PG2/GP2	PG3/GP3
Sitzpolster aufgelegt	Siège avec rembourrage avant	✓	<b>20</b>	<b>85</b>
Schale mit durchgehendem Auflagepolster	Coque avec rembourrage avant	✓	<b>26</b>	<b>111</b>
Schale voll gepolstert	Couque avec rembourrage complet	✓	<b>28</b>	<b>120</b>

HOLZVARIANTEN	OPTIONS DE BOIS	
Buche	Hêtre	✓
Eiche	Chêne	<b>98</b>
CPL Farben nach Hauskollektion. Andere Farben auf Anfrage (Mindestmenge 50 Stück)	Couleurs CPL d'après la collection standard. Autres couleurs sur demande (Min. 50 pièces)	<b>32</b>
Gebeizt nach Hauskollektion	Teint d'après la collection de teintures standard	✓
Lackiert nach Kollektion Les Couleurs® Le Corbusier, Zuschlag auf Standardausführung, pro Stuhl	Vernis selon la collection Les Couleurs® Le Corbusier, surcharge sur configuration standard, par chaise	<b>55</b>
Gebeizt nach Kundenfarbmuster, pro Auftrag	Teint d'après un échantillon client, par commande	<b>178</b>

\* Auf Anfrage | Sur demande



Gewicht | Poids 6.3 - 7.0 kg  
 Stoffbedarf | Surface de tissu 0.5 - 1.0 lfm.  
 Lederbedarf | Surface de cuir 0.5 - 0.85 m<sup>2</sup>  
 Belastung bis | Charge jusqu'à 150 kg  
 Stapelbar | Empilable Ja | Oui



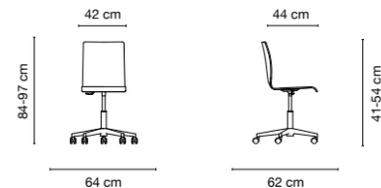
## PORO L STUHL | CHAISE PORO L

GLEITER & ZUBEHÖR	PATINS & ACCESSOIRES	CHF
Kunststoffgleiter Art. Nr. 101194	Patins en plastique No. Art. 101194	✓
Filzgleiter Art. Nr. 100016	Patins en feutre No. Art. 100016	<b>15</b>
Metallgleiter Art. Nr. 101198	Patins en métal No. Art. 101198	<b>15</b>
Reihenverbindung Ausziehkupplung, kurz Art. Nr. 105927	Connexion de rangées, courte No. Art. 105927	<b>40</b>
Reihenverbindung Ausziehkupplung, lang Art. Nr. 105926	Connexion de rangées, longue No. Art. 105926	<b>40</b>
Metallschiebekupplung Art. Nr. 105514	Connexion de rangées en métal No. Art. 105514	<b>59</b>
Metallschiebekupplung mit Platznummerierung Art. Nr. 105928	Connexion de rangées en métal, avec numération de siège No. Art. 105928	<b>69</b>
Platznummerierung (Preis pro Stück) Art. Nr. 105517	Numérotation de sièges (prix par pièce) No. Art. 105517	<b>18</b>
Transportwagen 'Multi' Art. Nr. 101837	Chariot de transport 'Multi' No. Art. 101837	<b>611</b>
Stuhltransportrolli Art. Nr. 106299	Chariot de transport No. Art. 106299	<b>595</b>

## PORO ATELIER | CHAISE ATELIER PORO

Ref. No. 11133

STANDARD AUSFÜHRUNG	CONFIGURATION STANDARD	CHF
Höhenverstellbarer Drehstuhl mit fünfarmigem Fusskreuz aus Kunststoff schwarz, mit Gleiter	Chaise pivotante réglable en hauteur avec piètement à cinq branches en polyamide noir, avec patins	<b>325</b>
Schale in Buche	Coque en hêtre	✓
Gestell schwarz	Cadre noir	✓
OPTIONEN	OPTIONS	
Sitzpolster aufgelegt	Siège avec rembourrage avant	<b>98</b>
Schale mit durchgehendem Auflagepolster	Coque avec rembourrage avant	<b>163</b>
Schale voll gepolstert	Coque avec rembourrage complet	<b>189</b>
Drehbares Untergestell in Alu poliert	Piètement pivotant en alu poli	<b>25</b>
BEZÜGE	REMBOURRAGE	PG1/GP1 PG2/GP2 PG3/GP3
Sitzpolster aufgelegt	Siège avec rembourrage avant	✓ <b>20</b> <b>85</b>
Schale mit durchgehendem Auflagepolster	Coque avec rembourrage avant	✓ <b>26</b> <b>111</b>
Schale voll gepolstert	Coque avec rembourrage complet	✓ <b>28</b> <b>120</b>
HOLZVARIANTEN	OPTIONS DE BOIS	
Buche	Hêtre	✓
Eiche	Chêne	<b>98</b>
CPL Farben nach Hauskollektion. Andere Farben auf Anfrage (Mindestmenge 50 Stück)	Couleurs CPL d'après la collection standard. Autres couleurs sur demande (Min. 50 pièces)	<b>32</b>
Gebeizt nach Hauskollektion	Teint d'après la collection de teintures standard	✓
Lackiert nach Kollektion Les Couleurs® Le Corbusier, Zuschlag auf Standardausführung, pro Stuhl	Vernis selon la collection Les Couleurs® Le Corbusier, surcharge sur configuration standard, par chaise	<b>65</b>
Gebeizt nach Kundenfarbmuster, pro Auftrag	Teint d'après un échantillon client, par commande	<b>178</b>
GLEITER & ZUBEHÖR	PATINS & ACCESSOIRES	CHF
Kunststoff-Rollen schwarz Art. Nr. 106470	Roulettes noires en plastique No. Art. 106470	<b>40</b>

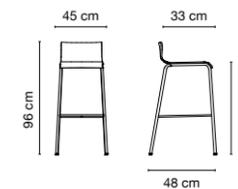


Gewicht | Poids 7.5 - 8.2 kg  
 Stoffbedarf | Surface de tissu 0.5 - 1.0 lfm.  
 Lederbedarf | Surface de cuir 0.5 - 0.85 m<sup>2</sup>  
 Belastung bis | Charge jusqu'à 120 kg

## PORO BARSTUHL | TABOURET DE BAR PORO

Ref. No. 11132

STANDARD AUSFÜHRUNG	CONFIGURATION STANDARD	CHF
Barstuhl mit verchromten Stahlrahmen und Gleiter	Tabouret de bar à quatre pieds, cadre en acier tubulaire chromé et patins	<b>500</b>
Schale in Buche	Coque en hêtre	✓
Gestell verchromt	Cadre chromé	✓
OPTIONEN	OPTIONS	
Sitzpolster aufgelegt	Siège avec rembourrage avant	<b>163</b>
BEZÜGE	REMBOURRAGE	PG1/GP1 PG2/GP2 PG3/GP3
Sitzpolster aufgelegt	Siège avec rembourrage avant	✓ <b>26</b> <b>111</b>
HOLZVARIANTEN	OPTIONS DE BOIS	
Buche	Hêtre	✓
Eiche (Mindestmenge 10 Stück)	Chêne (Qté. min. 10 pièces)	<b>66</b>
CPL Farben nach Hauskollektion. Andere Farben auf Anfrage (Mindestmenge 50 Stück)	Couleurs CPL d'après la collection standard. Autres couleurs sur demande (Min. 50 pièces)	<b>32</b>
Gebeizt nach Hauskollektion	Teint d'après la collection de teintures standard	✓
Lackiert nach Kollektion Les Couleurs® Le Corbusier, Zuschlag auf Standardausführung, pro Stuhl	Vernis selon la collection Les Couleurs® Le Corbusier, surcharge sur configuration standard, par chaise	<b>100</b>
Gebeizt nach Kundenfarbmuster, pro Auftrag	Teint d'après un échantillon client, par commande	<b>178</b>
GLEITER & ZUBEHÖR	PATINS & ACCESSOIRES	CHF
Kunststoffgleiter Art. Nr. 101194	Patins en plastique No. Art. 101194	✓
Filzgleiter Art. Nr. 100016	Patins en feutre No. Art. 100016	<b>15</b>
Metallgleiter Art. Nr. 101198	Patins en métal No. Art. 101198	<b>15</b>



Gewicht | Poids 6.3 kg  
 Stoffbedarf | Surface de tissu 0.5 lfm.  
 Lederbedarf | Surface de cuir 0.4 m<sup>2</sup>



DESIGN: BRUNO REY & CHARLES POLIN, 1989

---

## QUADRO W

Die quadratisch ausgeführten Modelle sind zeitlose Klassiker, die durch ihren modischen Charme bestechen. Quadro Holz ist ein hochwertiger, stapelbarer Besucherstuhl. Sitz- und Rückenpolsterung optional. Erhältlich in Buche.



Avec son design carré et son caractère moderne, la gamme Quadro est un classique intemporel. Quadro Wood est une chaise événementielle empilable de haute qualité, avec rembourrage optionnel du siège et du dossier. Disponible en hêtre.



## QUADRO W | OVERVIEW

---



Stuhl | Chaise

## DETAILS & ACCESSORIES

---



Details

4 Flex Federn für mehr Elastizität  
4 ressorts pour un appui élastique au dossier



Accessories

Bolzenreihenverbindung  
Connexion de rangées à  
boulon

Transportwagen "Multi"  
Chariot de transport "Multi"

Stuhltransportrolli  
Chariot de transport

## QUADRO W STUHL | CHAISE QUADRO W

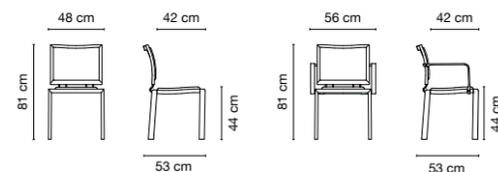
Ref. No. 10140

STANDARD AUSFÜHRUNG	CONFIGURATION STANDARD	CHF
Stapelbarer Stuhl in Massivholz mit Gleiter	Chaise empilable en bois massif avec patins	<b>604</b>
Sitz mit eingelegtem Polster	Siège avec rembourrage intégré	✓
Rücken mit Einfräsungen in Buche	Dossier en hêtre avec fraisages	✓

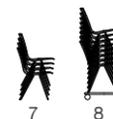
OPTIONEN	OPTIONS	CHF
Sitz und Rücken mit eingelegtem Polster	Siège et dossier avec rembourrage intégré	<b>47</b>
Sitz und Rücken voll gepolstert	Siège et dossier avec rembourrage complet	<b>189</b>
Schaumstoff schwer entflammbar	Mousse retardeur de flamme	<b>45</b>
Armlehnen in Buche	Accoudoirs en hêtre	<b>184</b>

BEZÜGE	REMBOURRAGE	PG1/GP1 PG2/GP2 PG3/GP3		
Sitz mit eingelegtem Polster	Siège avec rembourrage intégré	✓	<b>9</b>	<b>33</b>
Sitz und Rücken mit eingelegtem Polster	Siège et dossier avec rembourrage intégré	✓	<b>18</b>	<b>66</b>
Sitz und Rücken Voll gepolstert	Siège et dossier avec rembourrage complet	✓	<b>28</b>	<b>120</b>

HOLZVARIANTEN	OPTIONS DE BOIS	CHF
Buche	Hêtre	✓
Gebeizt nach Hauskollektion	Teint d'après la collection de teintures standard	✓
Lackiert nach Kollektion Les Couleurs® Le Corbusier, Zuschlag auf Standardausführung, pro Stuhl	Vernis selon la collection Les Couleurs® Le Corbusier, surcharge sur configuration standard, par chaise	<b>121</b>
Gebeizt nach Kundenfarbmuster, pro Auftrag	Teint d'après un échantillon client, par commande	<b>178</b>



Gewicht | Poids 5.2 - 6.3 kg  
 Stoffbedarf | Surface de tissu 0.50 - 1.50 lfm.  
 Lederbedarf | Surface de cuir 0.37 - 1.32 m<sup>2</sup>  
 Belastung bis | Charge jusqu'à 110 kg  
 Stapelbar | Empilable Ja | Oui



## QUADRO W STUHL | CHAISE QUADRO W

GLEITER & ZUBEHÖR	PATINS & ACCESSOIRES	CHF
Kunststoffgleiter Art. Nr. 100012	Patins en plastique No. Art. 100012	✓
Andere Gleiterarten (S. 299)	Autre types de patins (p. 299)	<b>15</b>
Bolzenreihenverbindung Art. Nr. 100892	Connexion de rangées à boulon No. Art. 100892	<b>40</b>
Transportwagen 'Multi' Art. Nr. 101837	Chariot de transport 'Multi' No. Art. 101837	<b>611</b>
Stuhltransportrolli Art. Nr. 106299	Chariot de transport No. Art. 106299	<b>595</b>

DESIGN: BRUNO REY, 1971

---

## REY

Das beliebte Sitzmöbel für Cafeterien und Kantinen erfreut sich international grosser Beliebtheit. Bis heute wurden weltweit mehr als eine Million Exemplare verkauft. Rey erhielt als erster Stuhl ein Patent für die einzigartige schraubenlose Holz-Metall-Verbindung aus dem Hause Dietiker. Sitzpolsterung optional. Erhältlich auch als Hocker.



Une icône légendaire: Rey est une solution populaire pour cafétéria avec tabouret et tabouret de bar. La chaise Rey est une célébrité internationale et est la première chaise brevetée disposant du système unique de connexion bois-métal sans vis. Plus d'un million d'exemplaires ont été vendus à ce jour. Disponible avec siège rembourré, et comme tabouret.



## REY | OVERVIEW

---



Stuhl | Chaise · Hocker | Tabouret

## DETAILS & ACCESSORIES

---



### Details

---

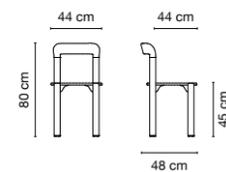
Aluminiumkonsolen verbinden den Sitz mit dem Stuhlbein

Des consoles en aluminium fort le lien entre le siège et l'empîement

## REY STUHL | CHAISE REY

Ref. No. 11160

STANDARD AUSFÜHRUNG	CONFIGURATION STANDARD	CHF
Stuhl aus Massivholz, mit Druckgussaluminium-Konsole und Gleiter	Chaise en hêtre massif avec console en aluminium extrudé et patins	<b>448</b>
Sitz und Rücken in Buche	Siège et dossier en hêtre	✓
OPTIONEN	OPTIONS	
Sitz gepolstert	Siège rembourré	<b>66</b>
Schaumstoff schwer entflammbar	Mousse retardeur de flamme	<b>45</b>
BEZÜGE	REMBOURRAGE	PG1/GP1 PG2/GP2 PG3/GP3
Sitz gepolstert	Siège rembourré	✓ 9 <b>33</b>
HOLZVARIANTEN	OPTIONS DE BOIS	
Buche	Hêtre	✓
Gebeizt nach Hauskollektion	Teint d'après la collection de teintures standard	✓
Lackiert nach Kollektion Les Couleurs® Le Corbusier, Zuschlag auf Standardausführung, pro Stuhl	Vernis selon la collection Les Couleurs® Le Corbusier, surcharge sur configuration standard, par chaise	<b>90</b>
Gebeizt nach Kundenfarbmuster, pro Auftrag	Teint d'après un échantillon client, par commande	<b>178</b>
GLEITER & ZUBEHÖR	PATINS & ACCESSOIRES	
Kunststoffgleiter oval Art. Nr. 100049	Patins en plastique ovales No. Art. 100049	✓
Andere Gleiterarten (S. 299)	Autre types de patins (p. 299)	<b>15</b>



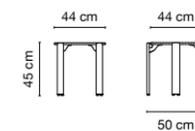
Gewicht | Poids 6.0 - 6.3 kg  
 Stoffbedarf | Surface de tissu 0.56 lfm.  
 Lederbedarf | Surface de cuir 0.55 m<sup>2</sup>  
 Belastung bis | Charge jusqu'à 110 kg  
 Stapelbar | Empilable Ja | Oui



## REY HOCKER | TABOURET REY

Ref. No. 11167

STANDARD AUSFÜHRUNG	CONFIGURATION STANDARD	CHF
Hocker aus Massivholz mit Druckgussaluminium-Konsole und Gleiter	Tabouret en bois massif à console en aluminium extrudé et patins	<b>286</b>
HOLZVARIANTEN	OPTIONS DE BOIS	
Buche	Hêtre	✓
Gebeizt nach Hauskollektion	Teint d'après la collection de teintures standard	✓
Lackiert nach Kollektion Les Couleurs® Le Corbusier, Zuschlag auf Standardausführung, pro Stuhl	Vernis selon la collection Les Couleurs® Le Corbusier, surcharge sur configuration standard, par chaise	<b>57</b>
Gebeizt nach Kundenfarbmuster, pro Auftrag	Teint d'après un échantillon client, par commande	<b>178</b>
GLEITER & ZUBEHÖR	PATINS & ACCESSOIRES	
Kunststoffgleiter oval Art. Nr. 100049	Patins en plastique ovales No. Art. 100049	✓
Andere Gleiterarten (S. 299)	Autre types de patins (p. 299)	<b>15</b>



Gewicht | Poids 4.9-5.2 kg  
 Belastung bis | Charge jusqu'à 110 kg  
 Stapelbar | Empilable Ja | Oui





L'icône de la maison Dietiker existe aussi en version Junior.  
Son exécution toujours aussi robuste et ses rebords arrondis sont  
parfaits pour les jardins d'enfants. La chaise est aussi solide que  
la légendaire Rey d'origine.



DESIGN: BRUNO REY, 2014

## REY JUNIOR

Die legendäre Ikone aus dem Hause Dietiker gibt es auch als Junior  
Edition. Die robuste Ausführung und die gerundeten Kanten sind für  
einen kindgerechten Einsatz wie geschaffen. Wie das Original ist die  
Junior-Ausführung in der selben soliden Konstruktion gefertigt.



## REY JUNIOR STUHL | CHAISE REY JUNIOR

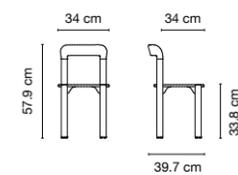


Buche ahornfarbig | Hêtre érable · Blau | Bleu · Grün | Vert · Candy | Candy · Rot | Rouge

## REY JUNIOR STUHL | CHAISE REY JUNIOR

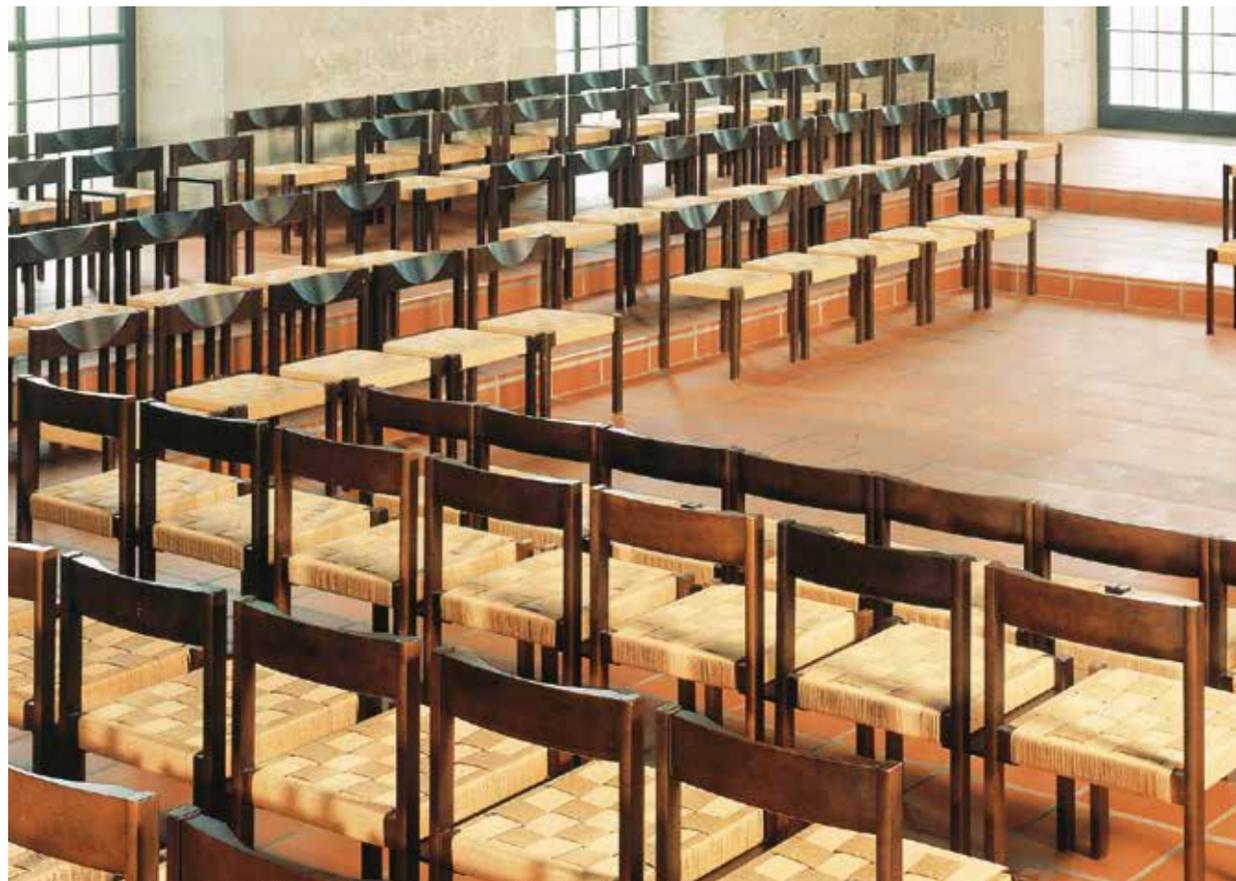
Ref. No. 11060

STANDARD AUSFÜHRUNG	CONFIGURATION STANDARD	CHF
Kinderstuhl aus Massivholz, mit Druckgussaluminium-Konsole und Gleiter	Chaise pour enfant en hêtre massif avec console en aluminium extrudé et patins	<b>185</b>
HOLZVARIANTEN	OPTIONS DE BOIS	
Buche	Hêtre	✓
Gebeizt nach Hauskollektion Rey Junior	Teint d'après la collection de teintures Rey Junior	✓
Lackiert nach Kollektion Les Couleurs® Le Corbusier, Zuschlag auf Standardausführung, pro Stuhl	Vernis selon la collection Les Couleurs® Le Corbusier, surcharge sur configuration standard, par chaise	<b>37</b>
GLEITER & ZUBEHÖR	PATINS & ACCESSOIRES	
Kunststoffgleiter oval Art. Nr. 100049	Patins en plastique ovales No. Art. 100049	✓
Andere Gleiterarten (S. 299)	Autre types de patins (p. 299)	<b>15</b>



Gewicht | Poids 3.7 kg  
 Belastung bis | Charge jusqu'à 110 kg  
 Stapelbar | Empilable Ja | Oui





DESIGN: EDLEF BANDIXEN, 1969

---

## SANTO

Ein ansprechend schlichtes Modell, das für die Ausstattung von Sakralräumen häufig verwendet wird. Ein Klassiker aus dem Hause Dietiker, der sich durch Modernität und Minimalismus auszeichnet. Erhältlich in Buche.

Chaise à valeur d'icône qui se retrouve en d'innombrables exemplaires dans les espaces communautaires. Un classique Dietiker qui se distingue par sa modernité et son minimalisme. Disponible en hêtre.



## SANTO | OVERVIEW

---



Stuhl | Chaise

## DETAILS & ACCESSORIES

---



Details

Einschiebbare Kniebänke  
Prie-Dieux intercalables



Brettreihenverbindung  
Planche de connexion pour rangées



Accessories

Brettreihenverbindung  
Planche de connexion pour rangées

Buchablage  
Pose-livre

Steckreihenverbindung "Plug"  
Système de connexion "Plug"  
pour rangées



Stuhltransportrolli  
Chariot de transport



Transportwagen "Multi"  
Chariot de transport "Multi"

## SANTO STUHL | CHAISE SANTO

Ref. No. 10170

STANDARD AUSFÜHRUNG	CONFIGURATION STANDARD	CHF
Stuhl in Buche mit Gleiter	Chaise en hêtre avec patins	<b>409</b>
Sitz in Buche	Siège en hêtre	✓
Rücken in Buche	Dossier en hêtre	✓
OPTIONEN	OPTIONS	
Sitz mit Schnurgeflecht	Siège en tressages	<b>117</b>
Sitz gepolstert	Siège rembourré	<b>78</b>
Schaumstoff schwer entflammbar	Mousse retardeur de flamme	<b>45</b>
Armauflage am Rücken	Appuie-bras sur le dossier	*
BEZÜGE	REMBOURRAGE	PG1/GP1 PG2/GP2 PG3/GP3
Sitz gepolstert	Siège rembourré	✓ <b>17</b> <b>85</b>
HOLZVARIANTEN	OPTIONS DE BOIS	
Buche	Hêtre	✓
Gebeizt nach Hauskollektion	Teint d'après la collection de teintures standard	✓
Lackiert nach Kollektion Les Couleurs® Le Corbusier, Zuschlag auf Standardausführung, pro Stuhl	Vernis selon la collection Les Couleurs® Le Corbusier, surcharge sur configuration standard, par chaise	<b>82</b>
Gebeizt nach Kundenfarbmuster, pro Auftrag	Teint d'après un échantillon client, par commande	<b>178</b>

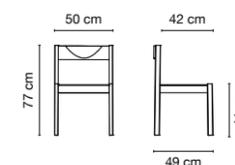
\* Auf Anfrage | Sur demande



## SANTO STUHL | CHAISE SANTO

GLEITER & ZUBEHÖR	PATINS & ACCESSOIRES	CHF
Kunststoffgleiter Art. Nr. 100012	Patins en plastique No. Art. 100012	✓
Andere Gleiterarten (S. 299)	Autre types de patins (p. 299)	<b>15</b>
Kniebank (Mindestmenge 20 Stück) Art. Nr. 101931	Agenouilloir (Qté. min. 20 pièces) No. Art. 101931	*
Brettreihenverbindung (Mindestmenge 20 Stück) Art. Nr. 102901	Planche de connexion pour rangées (Qté. min. 20 pièces) No. Art. 102901	*
Steckreihenverbindung 'Plug' (Mindestmenge 20 Stück) Art. Nr. 100924	Système de connexion 'Plug' pour rangées (Qté. min. 20 pièces) Art. Nr. 100924	*
Buchablage (Mindestmenge 20 Stück) Art. Nr. 104069	Pose-livre (Qté. min. 20 pièces) Art. Nr. 104069	*
Transportwagen 'Multi' Art. Nr. 101837	Chariot de transport 'Multi' No. Art. 101837	<b>611</b>
Stuhltransportrolli Art. Nr. 106299	Chariot de transport No. Art. 106299	<b>595</b>

\* Auf Anfrage | Sur demande



Gewicht | Poids 6.5 kg  
 Stoffbedarf | Surface de tissu 0.53 lfm.  
 Lederbedarf | Surface de cuir 0.41 m<sup>2</sup>  
 Belastung bis | Charge jusqu'à 110 kg  
 Stapelbar | Empilable Ja | Oui



10

DESIGN: CHRISTOPH HINDERMANN, 2001

---

## SATU

Eine elegante und leichtgewichtige Sitzlösung für Cafeterien. Die flexible, anpassungsfähige Rückenlehne kombiniert individuellen Komfort mit moderner Eleganz. Erhältlich in Buche mit NetZRücken. Optional mit gepolstertem Sitz.



Satu est une solution de siège légère et élégante pour les cafétérias. Avec son dossier adaptable, elle a été conçue pour allier le confort à l'élégance moderne. Disponible en hêtre avec dossier en mailles. Siège rembourré optionnel.



## SATU | OVERVIEW

---



Stuhl | Chaise

## DETAILS & ACCESSORIES

---



### Details

---

Transparente Netzbespannung  
Dossier en maille transparent



### Accessories

---

Transportwagen "Multi"  
Chariot de transport "Multi"

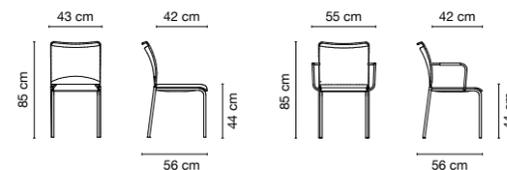


Stuhltransportrolli  
Chariot de transport

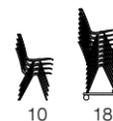
## SATU STUHL | CHAISE SATU

Ref. No. 10180

STANDARD AUSFÜHRUNG	CONFIGURATION STANDARD	CHF
Stapelbarer Stuhl mit NetZRückenlehne, verchromten Stahlrahmen mit Gleiter	Chaise empilable à dossier en mailles et cadre en acier chromé avec patins	<b>525</b>
Sitz in Buche	Siège en hêtre	✓
Rücken mit Netz, in schwarz Andere Farben auf Anfrage	Dossier en maille, en noir Autres couleurs sur demande	✓
OPTIONEN	OPTIONS	
Sitz gepolstert	Siège rembourré	<b>41</b>
Schaumstoff schwer entflammbar	Mousse retardeur de flamme	<b>45</b>
Armlehnen aus Metall, mit Kunststoff ummantelt	Accoudoirs en métal, casquettes en plastique	<b>143</b>
BEZÜGE	REMBOURRAGE	PG1/GP1 PG2/GP2 PG3/GP3
Sitz gepolstert	Siège rembourré	✓ <b>9</b> <b>33</b>
HOLZVARIANTEN	OPTIONS DE BOIS	
Buche	Hêtre	✓
Gebeizt nach Hauskollektion	Teint d'après la collection de teintures standard	✓
Lackiert nach Kollektion Les Couleurs® Le Corbusier, Zuschlag auf Standardausführung, pro Stuhl	Vernis selon la collection Les Couleurs® Le Corbusier, surcharge sur configuration standard, par chaise	<b>105</b>
Gebeizt nach Kundenfarbmuster, pro Auftrag	Teint d'après un échantillon client, par commande	<b>178</b>



Gewicht | Poids 4.8 - 5.1 kg  
 Stoffbedarf | Surface de tissu 0.55 lfm.  
 Lederbedarf | Surface de cuir 0.38 m<sup>2</sup>  
 Belastung bis | Charge jusqu'à 110 kg  
 Stapelbar | Empilable Ja | Oui



## SATU STUHL | CHAISE SATU

GLEITER & ZUBEHÖR	PATINS & ACCESSOIRES	CHF
Kunststoffgleiter Art. Nr. 101194	Patins en plastique No. Art. 101194	✓
Filzgleiter Art. Nr. 100016	Patins en feutre No. Art. 100016	<b>15</b>
Metallgleiter Art. Nr. 101198	Patins en métal No. Art. 101198	<b>15</b>
Reihenverbindung Kunststoff lang Art. Nr. 105926	Connexion de rangées en plastique version longue No. Art. 105926	<b>40</b>
Reihenverbindung Kunststoff kurz Art. Nr. 105927	Connexion de rangées en plastique version courte No. Art. 105927	<b>40</b>
Platznummerierung (Preis pro Stück) Art. Nr. 105517	Numérotation de rangées (prix par pièce) No. Art. 105517	<b>18</b>
Aufbewahrungskoffer für Platznummern Art. Nr. 105920	Boîte de rangement pour numéros de siège No. Art. 105920	<b>275</b>
Metallschiebekupplung Art. Nr. 105514	Connexion de rangées en métal No. Art. 105514	<b>59</b>
Metallschiebekupplung mit Platznummerierung Art. Nr. 105928	Connexion de rangées en métal avec numérotation de rangées No. Art. 105928	<b>69</b>
Transportwagen 'Multi' Art. Nr. 101837	Chariot de transport 'Multi' No. Art. 101837	<b>611</b>
Stuhltransporttrolli Art. Nr. 106299	Chariot de transport No. Art. 106299	<b>595</b>

DESIGN: THOMAS ALBRECHT, 2004

---

## SOMA

Die Holzstuhlfamilie Soma baut auf einem klaren Grunddesign auf und bietet eine ideale Sitzlösung für Cafeterien und Speiseräume. Der stapelbare Stuhl ist auch als Armlehnstuhl verfügbar. Optional mit Sitzpolsterung. Erhältlich in Buche.



La famille Soma en hêtre massif au design épuré offre une solution idéale pour cafétérias et cantines. Cette chaise empilable est aussi offerte avec accoudoirs. En option avec un siège rembourré. Disponible en hêtre.



## SOMA | OVERVIEW

---



Stuhl | Chaise

## DETAILS & ACCESSORIES

---



Details



Details



Accessories

Transportwagen "Multi"  
Chariot de transport "Multi"

Stuhltransportrolli  
Chariot de transport

## SOMA STUHL | CHAISE SOMA

Ref. No. 10050

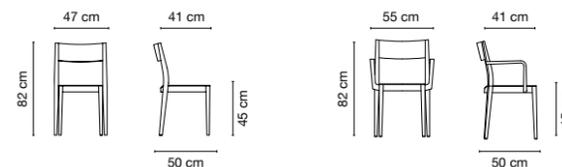
STANDARD AUSFÜHRUNG	CONFIGURATION STANDARD	CHF
Stuhl stapelbar in Buche, mit Gleiter	Chaise empilable, en hêtre avec patins	<b>388</b>
Sitz in Buche	Siège en hêtre	✓
Rücken in Buche	Dossier en hêtre	✓

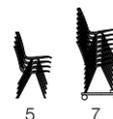
OPTIONEN	OPTIONS	CHF
Rücken mit 3 Sprossen	Dossier avec trois barreaux	<b>25</b>
Sitzpolster aufgelegt	Siège avec rembourré avant	<b>75</b>
Schaumstoff schwer entflammbar	Mousse retardeur de flamme	<b>45</b>
Armlehnen in Buche, gerundet	Accoudoirs en hêtre, arrondis	<b>106</b>

BEZÜGE	REMBOURRAGE	PG1/GP1	PG2/GP2	PG3/GP3	CHF
Sitz gepolstert	Siège rembourré	✓	<b>9</b>	<b>33</b>	

HOLZVARIANTEN	OPTIONS DE BOIS	CHF
Buche	Hêtre	✓
Gebeizt nach Hauskollektion	Teint d'après la collection de teintures standard	✓
Lackiert nach Kollektion Les Couleurs® Le Corbusier, Zuschlag auf Standardausführung, pro Stuhl	Vernis selon la collection Les Couleurs® Le Corbusier, surcharge sur configuration standard, par chaise	<b>78</b>
Gebeizt nach Kundenfarbmuster, pro Auftrag	Teint d'après un échantillon client, par commande	<b>178</b>



Gewicht | Poids 5.8 - 7.05 kg  
 Stoffbedarf | Surface de tissu 0.5 lfm.  
 Lederbedarf | Surface de cuir 0.375 m²  
 Belastung bis | Charge jusqu'à 110 kg  
 Stapelbar | Empilable Ja | Oui



## SOMA STUHL | CHAISE SOMA

GLEITER & ZUBEHÖR	PATINS & ACCESSOIRES	CHF
Kunststoffgleiter Art. Nr. 100012	Patins en plastique No. Art. 100012	✓
Andere Gleiterarten (S. 299)	Autre types de patins (p. 299)	<b>15</b>
Klappbügel-Reihenverbindung	Arceau rabattable	*
Steckreihenverbindung	Systeme de connexion	*
Transportwagen 'Multi' Art. Nr. 101837	Chariot de transport 'Multi' No. Art. 101837	<b>611</b>
Stuhltransportrolli Art. Nr. 106299	Chariot de transport No. Art. 106299	<b>595</b>

\* Auf Anfrage | Sur demande



## TILA

Das filigrane und extraschlanke Modell ist ein clever konzipiertes und innovatives Sitzmöbel für die Ausstattung von Seminarräumen. Bis zu 30 Stühle können übereinander gestapelt werden. Diese optimale Lösung für eine flexible Innenraumgestaltung ist erhältlich in Buche oder Eiche mit Reihenverbindungen, optional mit gepolsterter Sitz- und Rückenlehne und Schreibtislar.

Le modèle ultramince Tila est une solution fonctionnelle, filigrane et innovante pour séminaires avec une remarquable capacité d'empilement jusqu'à 30 chaises. Elle représente une solution optimale pour assurer la flexibilité dans les espaces intérieurs. Disponible en hêtre ou en chêne avec système de connexion de rangées, siège et dossier rembourrés en option et tablette écriteire.



## TILA | OVERVIEW

---



Stuhl | Chaise

## DETAILS & ACCESSORIES

---



Details



Accessories

Transportwagen Tila  
Chariot de transport Tila

Stuhltransporttrolli  
Chariot de transport

Schreibtablar  
Tablette écrioire

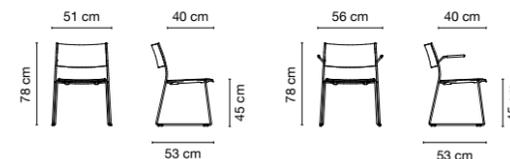
## TILA STUHL | CHAISE TILA

Ref. No. 12200

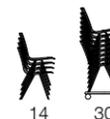
STANDARD AUSFÜHRUNG	CONFIGURATION STANDARD	CHF
Stapelbarer Stuhl mit verchromtem Stahlrahmen und Gleiter	Chaise empilable avec cadre en acier tubulaire chromé et patins	<b>377</b>
Sitz und Rücken in Buche	Siège et dossier en hêtre	✓
OPTIONEN	OPTIONS	
Sitz mit Lochung	Siège avec perforations	<b>50</b>
Sitz gepolstert	Siège rembourré	<b>92</b>
Sitz und Rücken gepolstert	Siège et dossier rembourrés	<b>135</b>
Schaumstoff schwer entflammbar	Mousse retardeur de flamme	<b>45</b>
Armlehnen aus Metall mit Kunststoff ummantelt	Accoudoirs en métal, casquettes en plastique	<b>87</b>
Bügelreihenverbindung nur ohne Armlehnen möglich Art. Nr. 104135	Système de connexion de rangées seulement pour modèle sans accoudoirs No. Art. 104135	<b>27</b>
Schreibtischart (Mindestmenge 50 Stück)	Tablette écriteiroire (Qté. min. 50 pièces)	<b>270</b>

BEZÜGE	REMBOURRAGE	PG1/GP1	PG2/GP2	PG3/GP3
Sitz gepolstert	Siège rembourré	✓	<b>9</b>	<b>33</b>
Sitz und Rücken gepolstert	Siège et dossier rembourrés	✓	<b>18</b>	<b>66</b>

HOLZVARIANTEN	OPTIONS DE BOIS	
Buche	Hêtre	✓
Eiche (Mindestmenge 50 Stück)	Chêne (Qté. min. 50 pièces)	<b>98</b>
CPL nach Hauskollektion	CPL d'après la collection standard	<b>32</b>
Gebeizt nach Hauskollektion	Teint d'après la collection de teintures standard	✓
Lackiert nach Kollektion Les Couleurs® Le Corbusier, Zuschlag auf Standardausführung, pro Stuhl	Vernis selon la collection Les Couleurs® Le Corbusier, surcharge sur configuration standard, par chaise	<b>75</b>
Gebeizt nach Kundenfarbmuster, pro Auftrag	Teint d'après un échantillon client, par commande	<b>178</b>



Gewicht | Poids 6 kg  
 Stoffbedarf | Surface de tissu 0.50 - 0.55 lfm.  
 Lederbedarf | Surface de cuir 0.35 - 0.7 m<sup>2</sup>  
 Belastung bis | Charge jusqu'à 110 kg  
 Stapelbar | Empilable Ja | Oui



## TILA STUHL | CHAISE TILA

GLEITER & ZUBEHÖR	PATINS & ACCESSOIRES	CHF
Kunststoffgleiter Art. Nr. 101194	Patins en plastique No. Art. 101194	✓
Filzgleiter Art. Nr. 100016	Patins en feutre No. Art. 100016	<b>15</b>
Platznummerierung (Preis pro Stück) Art. Nr. 105517	Numérotation de sièges (prix par pièce) No. Art. 105517	<b>18</b>
Aufbewahrungskoffer für Platznummern Art. Nr. 105520	Boîte de rangement pour numéros de siège No. Art. 105520	<b>275</b>
Elektronische Sitzplatznummerierung (Mindestmenge 100 Stück ) Art. Nr. 105519	Numérotation de sièges électronique (Qté. min. 100 pièces) No. Art. 105519	*
Transportwagen Tila für vertikale Stapelung Art. Nr. 104415	Chariot de transport pour empilage vertical No. Art. 104415	<b>862</b>
Stuhltransportrolli Art. Nr. 106299	Chariot de transport No. Art. 106299	<b>595</b>

\* Auf Anfrage | Sur demande

DESIGN: DIETIKER, 2016

---

## WING CHAIR

Wing ist der perfekte Ohrensessel für entspannte Stunden. Mit seinem breiten, hohen Rücken vermittelt der Ohrensessel Gemütlichkeit und bietet optimalen Halt für Rücken, Schulter und Nacken. Die Füße sind aus Massivholz in Buche oder Eiche erhältlich. Der Sitzbezug kann zu Reinigungszwecken einfach weggenommen werden.



Wing est la bergère à oreilles idéale pour les heures de détente. Avec son large et haut dossier la bergère à oreilles Wing inspire le confort et fournit un soutien optimal pour le dos, les épaules et le cou. Les pieds sont disponibles en bois massif en hêtre ou en chêne. La housse de siège peut être facilement enlevée pour le nettoyage.



## WING OVERVIEW

---



Sessel | Fauteuil · Hocker | Tabouret

## DETAILS & ACCESSORIES

---



Details

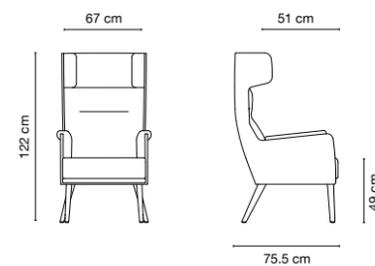
## WING CHAIR I WING CHAIR

Ref. No. 20018

STANDARD AUSFÜHRUNG	CONFIGURATION STANDARD	CHF
Ohrsessel mit Dietiker-Komfortpolsterung gegurtet, gepolsterte Schale, Seitenteile und Sitzkissen. Holzfüsse in Buche, mit Gleiter	Bergère à oreilles avec rembourrage Confort Dietiker, coque et accoudoirs rembourrés, coussin de siège amovible, pieds en hêtre, avec patins	<b>2'500</b>
Schale gepolstert	Coque rembourrée	✓
Sitz, Rücken, Kopfkissen und Seitenteile gepolstert	Siège, dossier et accoudoirs rembourrés	✓
Dietiker Komfortpolsterung gegurtet	Siège avec le rembourrage Confort Dietiker à sangles	✓
Sitzkissen abnehmbar	Coussin de siège amovible	✓
Armlehnen	Accoudoirs	✓
OPTIONEN	OPTIONS	
Schaumstoff schwer entflammbar	Mousse retardeur de flamme	<b>115</b>
Fusskreuz (5-Stern), in Aluminium poliert	Piètement à cinq branches, en aluminium poli	<b>428</b>
BEZÜGE *	REMBOURRAGE *	PG1/GP1 PG2/GP2 PG3/GP3
Voll gepolstert	Coque rembourrée	✓ <b>250</b> <b>400</b>
HOLZVARIANTEN	OPTIONS DE BOIS	
Buche	Hêtre	✓
Eiche	Chêne	<b>150</b>
Gebeizt nach Hauskollektion	Teint d'après la collection de teintures standard	✓
Gebeizt nach Kundenfarbmuster, pro Auftrag	Teint d'après un échantillon client, par commande	<b>178</b>
GLEITER & ZUBEHÖR	PATINS & ACCESSOIRES	
Kunststoffgleiter Art. Nr. 100012	Patins en plastique No. Art. 100012	✓
Andere Gleiterarten (S. 299)	Autre types de patins (p. 299)	<b>15</b>

\* Werden Schale und Innenpolster in unterschiedlichen Bezügen gepolstert, wird die höhere Preisgruppe verrechnet.  
Mögliche Bezugsmaterialien für die Schale: PG 1: Camira Extreme | PG 2: Kunstleder | PG 3: Echtleder

\* Si l'intérieur et l'extérieur sont rembourrés dans des tissus différents, le groupe de prix le plus haut est applicable.  
Tissus disponibles pour le rembourrage de Wing: PG 1: Camira Extreme | PG 2: Kunstleder | PG 3: Echtleder

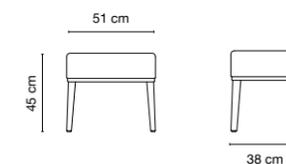


Gewicht | Poids 29 kg  
Stoffbedarf | Surface de tissu 5.4 lfm.  
Lederbedarf | Surface de cuir 7.4 m<sup>2</sup>  
Belastung bis | Charge jusqu'à 135 kg

## WING HOCKER I WING TABOURET

Ref. No. 20019

STANDARD AUSFÜHRUNG	CONFIGURATION STANDARD	CHF
Fusshocker passend zum Wing Chair, mit Komfort-Kaltschaum gepolstert, Holzfüsse in Buche, mit Gleiter	Compatible avec la bergère à oreilles, rembourré avec une mousse à froid, pieds en hêtre, avec patins	<b>495</b>
Sitz gepolstert	Siège rembourrés	✓
OPTIONEN	OPTIONS	
Schaumstoff schwer entflammbar	Mousse retardeur de flamme	<b>22</b>
Fusskreuz (5-Stern), in Aluminium poliert	Piètement à cinq branches, en aluminium poli	<b>160</b>
BEZÜGE	REMBOURRAGE	PG1/GP1 PG2/GP2 PG3/GP3
Sitz gepolstert	Siège rembourrés	✓ <b>50</b> <b>130</b>
HOLZVARIANTEN	OPTIONS DE BOIS	
Buche	Hêtre	✓
Eiche	Chêne	<b>150</b>
Gebeizt nach Hauskollektion	Teint d'après la collection de teintures standard	✓
Gebeizt nach Kundenfarbmuster, pro Auftrag	Teint d'après un échantillon client, par commande	<b>178</b>
GLEITER & ZUBEHÖR	PATINS & ACCESSOIRES	
Kunststoffgleiter Art. Nr. 100012	Patins en plastique No. Art. 100012	✓
Andere Gleiterarten (S. 299)	Autre types de patins (p. 299)	<b>15</b>



Gewicht | Poids 8 kg  
Stoffbedarf | Surface de tissu 0.9 lfm.  
Lederbedarf | Surface de cuir 1.1 m<sup>2</sup>  
Belastung bis | Charge jusqu'à 110 kg



## ATOS I / ATOS II

Die Atos-Reihe ist eine klassische, moderne Tischkollektion, die aufgrund ihrer Robustheit und Strapazierfähigkeit vielseitig eingesetzt werden kann. Atos eignet sich für die Nutzung als Einzeltisch ebenso wie für die Ausstattung von Seminarräumen. Atos I und Atos II: ein Grundprinzip, zwei unterschiedliche Ausführungen, die mit verschiedenen Elementen kombiniert wurden. Die Tischblätter werden in den Ausführungen quadratisch, rechteckig oder trapezförmig gefertigt und sind frei kombinierbar. Die Atos-Reihe ist erhältlich in HPL, Furnier oder Linoleum. Optional mit Knieblende, Verbindungsvorrichtung und Kabelführungssystem.



La gamme Atos est une collection de tables à la fois modernes et classiques qui offrent une solution robuste et durable pour de nombreuses applications. Peut être utilisée comme table indépendante ou en configuration pour salles de séminaires. Atos I et Atos II sont construites sur le même principe et proposent deux designs différents. Atos I et II sont disponibles avec divers éléments: carrés, rectangulaires ou en forme de trapèze pour une configuration modulaire. La gamme Atos est disponible en surface stratifié HPL, placage bois ou linoléum sur demande. Disponible avec voile de fond optionnelle, système de connexion table à table ou passage de câbles.



## ATOS | OVERVIEW

---



Atos I



Atos II



Tisch | Table · Cluhtisch | Table basse

## DETAILS & ACCESSORIES

---



Details



Atos I



Lochblechblende  
Voile de fond



Accessories  
Tischkupplung  
Connexion table à table



Kabelkanal  
Passage de câbles

## ATOS | TISCH QUADRAT | ATOS | TABLE CARRÉE

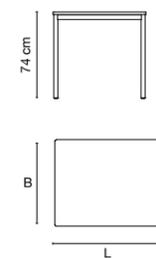
Ref. No. 30001

GRÖSSE	DIMENSIONS					
Länge L cm	Longueur L cm	60	70	80	90	100
Breite B cm	Largeur B cm	60	70	80	90	100
Tischplattenstärke 22 mm	Épaisseur du plateau 22 mm					
Anzahl der Stühle	Nombre de chaises	2	2	4	4	4

HPL	SURFACE STRATIFIÉ HPL					CHF
Kante ABS	Chant ABS	549	599	644	699	818
Kante 15	Chant 15	626	702	778	853	995

FURNIER	PLACAGE BOIS					CHF
Kante U5	Chant U5	729	802	876	949	1'196
Linoleum	Linoleum					*

\* Auf Anfrage | Sur demande



## ATOS | TISCH RECHTECK | ATOS | TABLE RECTANGLE

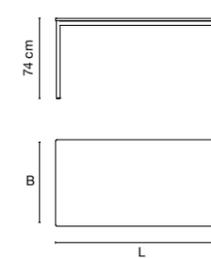
Ref. No. 30002

GRÖSSE	DIMENSIONS									
Länge L cm	Longueur L cm	90	120	120	140	160	120	160	180	200
Breite B cm	Largeur B cm	70	90	70	70	70	80	80	80	100
Tischplattenstärke 22 mm	Épaisseur du plateau 22 mm									
Anzahl der Stühle	Nombre de chaises	4	4	4	6	6	4	6	8	8

HPL	SURFACE STRATIFIÉ HPL										CHF
Kante ABS	Chant ABS	649	889	719	809	919	759	909	959	1'059	
Kante 15	Chant 15	778	1'074	879	975	1'117	923	1'122	1'192	1'312	

FURNIER	PLACAGE BOIS										CHF
Kante U5	Chant U5	876	1'292	978	1'173	1'344	1'133	1'359	1'418	1'560	
Linoleum	Linoleum									*	

\* Auf Anfrage | Sur demande



## ATOS I TISCH TRAPEZ I ATOS I TABLE TRAPÈZE

Ref. No. 30003

GRÖSSE	DIMENSIONS		
Länge L1 cm	Longueur L1 cm	140	160
Länge L2 cm	Longueur L2 cm	70	80
Breite B cm	Largeur B cm	60.6	69.3
Tischplattenstärke 22 mm	Épaisseur du plateau 22 mm		
Anzahl der Stühle	Nombre de chaises	3	4

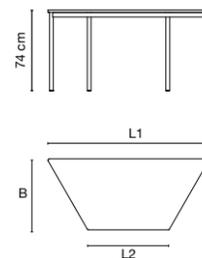
  

HPL	SURFACE STRATIFIÉ HPL	CHF	
Kante ABS	Chant ABS	929	1'049
Kante 15	Chant 15	1'122	1'290

FURNIER	PLACAGE BOIS	CHF	
Kante U5	Chant U5	1'349	1'562
Linoleum	Linoleum	*	

\* Auf Anfrage | Sur demande



## ATOS II TISCH QUADRAT I ATOS II TABLE CARRÉE

Ref. No. 31011

GRÖSSE	DIMENSIONS					
Länge L cm	Longueur L cm	60	70	80	90	100
Breite B cm	Largeur B cm	60	70	80	90	100
Tischplattenstärke 22 mm	Épaisseur du plateau 22 mm					
Anzahl der Stühle	Nombre de chaises	2	2	4	4	4

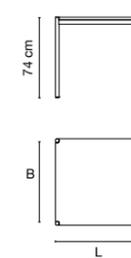
  

HPL	SURFACE STRATIFIÉ HPL	CHF				
Kante ABS	Chant ABS	600	659	717	775	909
Kante 15	Chant 15	626	702	778	853	995

FURNIER	PLACAGE BOIS	CHF				
Kante U5	Chant U5	729	802	876	949	1'196
Linoleum	Linoleum	*				

\* Auf Anfrage | Sur demande



## ATOS II TISCH RECHTECK I ATOS II TABLE RECTANGLE

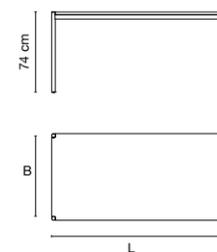
Ref. No. 31012

GRÖSSE	DIMENSIONS									
Länge L cm	Longueur L cm	90	120	120	140	160	120	160	180	200
Breite B cm	Largeur B cm	70	90	70	70	70	80	80	80	100
Tischplattenstärke 22 mm	Épaisseur du plateau 22 mm									
Anzahl der Stühle	Nombre de chaises	4	4	4	6	6	4	6	8	8

HPL	SURFACE STRATIFIÉ HPL										CHF
Kante ABS	Chant ABS	717	982	799	891	1'021	837	1'007	1'063	1'169	
Kante 15	Chant 15	778	1'074	879	975	1'117	923	1'122	1'192	1'312	

FURNIER	PLACAGE BOIS										CHF
Kante U5	Chant U5	876	1'292	978	1'173	1'344	1'133	1'359	1'418	1'560	
Linoleum	Linoleum										*

\* Auf Anfrage | Sur demande



## ATOS II TISCH TRAPEZ I ATOS II TABLE TRAPÈZE

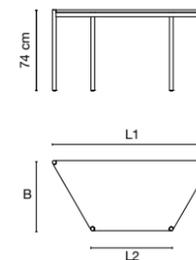
Ref. No. 31013

GRÖSSE	DIMENSIONS	
Länge L1 cm	Longueur L1 cm	140 160
Länge L2 cm	Longueur L2 cm	70 80
Breite B cm	Largeur B cm	60.6 69.3
Tischplattenstärke 22 mm	Épaisseur du plateau 22 mm	
Anzahl der Stühle	Nombre de chaises	3 4

HPL	SURFACE STRATIFIÉ HPL		CHF
Kante ABS	Chant ABS		1'025 1'158
Kante 15	Chant 15		1'122 1'290

FURNIER	PLACAGE BOIS		CHF
Kante U5	Chant U5		1'349 1'562
Linoleum	Linoleum		*

\* Auf Anfrage | Sur demande



## ATOS TISCH | ATOS TABLE

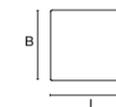
AUSFÜHRUNG	CONFIGURATION	CHF
Gestell Stahlrohr verchromt	Cadre acier tubulaire chromé	✓
OPTIONEN	OPTIONS	
Lochblechblenden 120	Voile de fond 120	<b>751</b>
Lochblechblenden 140	Voile de fond 140	<b>788</b>
Lochblechblenden 160	Voile de fond 160	<b>832</b>
Lochblechblenden 180	Voile de fond 180	<b>992</b>
Kabelkanal bis 80 cm lang	Passage de câbles jusqu' à 80 cm en longueur	<b>290</b>
Kabelkanal länger als 80 cm	Passage de câbles plus de 80 cm en longueur	<b>492</b>
HOLZVARIANTEN	OPTIONS DE BOIS	
Buche	Hêtre	✓
Eiche Furnier (pro Tisch)	Placage en chêne (par table)	<b>90</b>
Gebeizt nach Hauskollektion	Teint d'après la collection de teintures standard	✓
Lackiert nach Kollektion Les Couleurs® Le Corbusier, Zuschlag auf Standardausführung, pro Tisch	Vernis selon la collection Les Couleurs®Le Corbusier, surcharge sur configuration standard, par chaise	<b>20%</b>
Gebeizt nach Kundenfarbmuster, pro Auftrag	Teint d'après un échantillon client, par commande	<b>178</b>
GLEITER & ZUBEHÖR	PATINS & ACCESSOIRES	CHF
Stellgleiter Kunststoff schwarz Art. Nr. 100012	Vérins de compensation en plastique noir No. Art. 100012	✓
Tischkupplung Art. Nr. 101560	Connexion table à table Art. Nr. 101560	<b>39</b>

## ATOS II CLUBTISCH | ATOS II TABLE BASSE

Ref. No. 31008

GRÖSSE	DIMENSIONS		
Länge L cm	Longueur L cm	60	110
Breite B cm	Largeur B cm	60	50
Tischplattenstärke 16 mm	Epaisseur du plateau 16 mm		
HPL	SURFACE MÉLAMINÉE HPL	CHF	
Kante ABS	Chant ABS	<b>666</b>	<b>735</b>
Kante 15	Chant 15	<b>690</b>	<b>755</b>
FURNIER	PLACAGE BOIS	CHF	
Kante U5	Chant U5	<b>717</b>	<b>785</b>
Linoleum	Linoleum		*
AUSFÜHRUNG	CONFIGURATION	CHF	
Gestell Stahlrohr verchromt	Cadre acier tubulaire chromé	✓	
HOLZVARIANTEN	OPTIONS DE BOIS		
Buche	Hêtre	✓	
Eiche Furnier (pro Tisch)	Placage en chêne (par table)	<b>90</b>	
Gebeizt nach Hauskollektion	Teint d'après la collection de teintures standard	✓	
Lackiert nach Kollektion Les Couleurs® Le Corbusier, Zuschlag auf Standardausführung, pro Tisch	Vernis selon la collection Les Couleurs®Le Corbusier, surcharge sur configuration standard, par chaise	<b>20%</b>	
Gebeizt nach Kundenfarbmuster, pro Auftrag	Teint d'après un échantillon client, par commande	<b>178</b>	
GLEITER & ZUBEHÖR	PATINS & ACCESSOIRES	CHF	
Stellgleiter Kunststoff schwarz Art. Nr. 102045	Vérins de compensation en plastique noir No. Art. 102045	✓	

\* Auf Anfrage | Sur demande





La table Eco est un modèle de pure simplicité et de haute qualité. Eco est disponible en surface stratifié HPL, placage bois ou linoleum sur demande. Peut être équipée en option d'un système de passage de câbles.



DESIGN: DIETIKER, 2003

---

## ECO

Dieses Modell besticht durch Schlichtheit und Qualität. Erhältlich in HPL, Furnier und Linoleum. Optional mit Kabelführungssystem.



## ECO | OVERVIEW

---



---

Tisch | Table

## DETAILS & ACCESSORIES

---



Details

---

## ECO TISCH QUADRAT | ECO TABLE CARRÉE

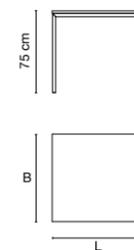
Ref. No. 31021

GRÖSSE	DIMENSIONS				
Länge L cm	Longueur L cm	70	80	90	100
Breite B cm	Largeur B cm	70	80	90	100
Tischplattenstärke 22 mm	Épaisseur du plateau 22 mm				
Anzahl der Stühle	Nombre de chaises	2	4	4	4

HPL	SURFACE STRATIFIÉ HPL				CHF
Kante ABS	Chant ABS	659	752	844	950
Kante 15	Chant 15	738	843	949	1'085

FURNIER	PLACAGE BOIS				CHF
Kante U5	Chant U5	837	945	1'053	1'290
Linoleum	Linoleum				*

\* Auf Anfrage | Sur demande



## ECO TISCH RECHTECK | ECO TABLE RECTANGLE

Ref. No. 31022

GRÖSSE	DIMENSIONS									
Länge L cm	Longueur L cm	90	120	120	140	160	120	160	180	200
Breite B cm	Largeur B cm	70	90	70	70	70	80	80	80	100
Tischplattenstärke 22 mm	Épaisseur du plateau 22 mm									
Anzahl der Stühle	Nombre de chaises	4	4	4	6	6	4	6	8	8

HPL	SURFACE STRATIFIÉ HPL										CHF
Kante ABS	Chant ABS	752	1'026	869	913	1'067	931	1'055	1'209	1'321	
Kante 15	Chant 15	843	1'172	978	1'064	1'219	1'043	1'218	1'327	1'460	

FURNIER	PLACAGE BOIS										CHF
Kante U5	Chant U5	945	1'393	1'085	1'265	1'499	1'239	1'460	1'580	1'738	
Linoleum	Linoleum									*	

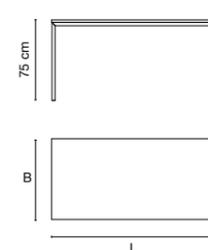
AUSFÜHRUNG	CONFIGURATION	CHF
Gestell Stahlrohr pulverbeschichtet Alu hell oder schwarz	Cadre acier tubulaire thermolaqué en alu clair ou noir	✓

OPTIONEN	OPTIONS	CHF
Kabelkanal bis 80 cm lang	Passage de câbles jusqu'à 80 cm en longueur	290
Kabelkanal länger als 80 cm	Passage de câbles plus de 80 cm en longueur	492

HOLZVARIANTEN	OPTIONS DE BOIS	CHF
Buche	Hêtre	✓
Eiche Furnier (pro Tisch)	Placage en chêne (par table)	90
Gebeizt nach Hauskollektion	Teint d'après la collection de teintures standard	✓
Lackiert nach Kollektion Les Couleurs® Le Corbusier, Zuschlag auf Standardausführung, pro Tisch	Vernis selon la collection Les Couleurs® Le Corbusier, surcharge sur configuration standard, par chaise	20%
Gebeizt nach Kundenfarbmuster, pro Auftrag	Teint d'après un échantillon client, par commande	178

GLEITER & ZUBEHÖR	PATINS & ACCESSOIRES	CHF
Einschlagstellgleiter Art. Nr. 100012	Patins réglables No. Art. 100012	✓

\* Auf Anfrage | Sur demande





Le langage cohérent de la collection Felber se reflète également dans la famille de table. Les tables permettent une grande liberté de mouvement pour les jambes grâce à l'habile X conception des pieds en X et Y. Les plateaux sont disponibles en forme ronde, carrée ou en forme de tonneau, ronde ou carrée. Disponible avec placage de bois, surface stratifié HPL ou en bois massif.



DESIGN: DIETIKER, 2014

## FELBER T14

Die durchgängige Formsprache der Felber Kollektion setzt sich auch in der Tischfamilie fort. Die Tische weisen eine optimale Beinfreiheit auf dank der klug konzipierten X- und Y-Anordnung der Tischbeine. Das Tischblatt ist erhältlich in den Ausführungen bootsförmig, rund und quadratisch. Erhältlich mit Holz furnier, HPL oder in Vollmassiv.



## FELBER T14 | OVERVIEW

---



---

Tisch | Table



---

Tisch | Table



---

Clubtisch | Table basse

## DETAILS & ACCESSORIES

---



---

Details

## T14 TISCH BOOTSFORM I T14 TABLE FORME TONNEAU

Ref. No. 30201

GRÖSSE	DIMENSIONS				
Länge L cm	Longueur L cm	220	290	360	430
Breite B cm	Largeur B cm	100	120	130	145
Tischplattenstärke 22 mm	Épaisseur du plateau 22 mm				
Anzahl der Stühle	Nombre de chaises	8	10	14	18

HPL	SURFACE STRATIFIÉ HPL				CHF
Kante ABS	Chant ABS	2'490	3'350	4'350	5'670

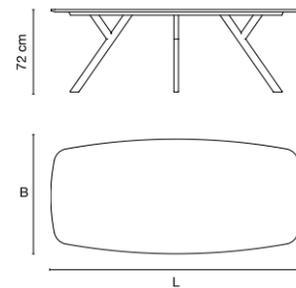
FURNIER BUCHE	PLACAGE BOIS HÊTRE				CHF
Kante U5	Chant U5	2'890	3'750	4'750	6'070

FURNIER EICHE	PLACAGE BOIS CHÊNE				CHF
Kante U5	Chant U5	3'090	3'950	4'950	6'270

VOLLMASSIV BUCHE	BOIS MASSIF HÊTRE				CHF
Kante 37	Chant 37	4'290	5'150	6'150	7'470
Kante 50	Chant 50	4'390	5'250	6'250	7'570



## T14 TISCH QUADRAT I T14 TABLE FORME CARRÉE

Ref. No. 30202

GRÖSSE	DIMENSIONS				
Länge L cm	Longueur L cm	120	140	160	190
Breite B cm	Largeur B cm	120	140	160	190
Tischplattenstärke 22 mm	Épaisseur du plateau 22 mm				
Anzahl der Stühle	Nombre de chaises	4	8	8	12

HPL	SURFACE STRATIFIÉ HPL				CHF
Kante ABS	Chant ABS	1'980	2'450	2'674	3'540

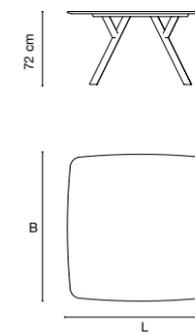
FURNIER BUCHE	PLACAGE BOIS HÊTRE				CHF
Kante U5	Chant U5	2'380	2'850	3'074	3'940

FURNIER EICHE	PLACAGE BOIS CHÊNE				CHF
Kante U5	Chant U5	2'580	3'050	3'274	4'140

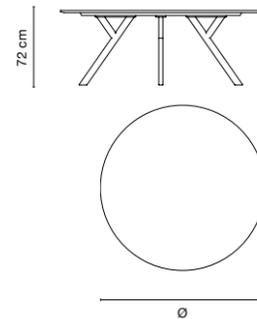
VOLLMASSIV BUCHE	BOIS MASSIF HÊTRE				CHF
Kante 37	Chant 37	3'780	4'250	4'474	5'340
Kante 50	Chant 50	3'880	4'350	4'574	5'440



## T14 TISCH KREIS I T14 TABLE FORME RONDE

Ref. No. 30203

GRÖSSE	DIMENSIONS				
Durchmesser cm	Diamètre cm	120	140	160	200
Tischplattenstärke 22 mm	Épaisseur du plateau 22 mm				
Anzahl der Stühle	Nombre de chaises	4	5	6	8
HPL	SURFACE STRATIFIÉ HPL				CHF
Kante ABS	Chant ABS	1'980	2'450	2'674	3'780
FURNIER BUCHE	PLACAGE BOIS HÊTRE				CHF
Kante U5	Chant U5	2'380	2'850	3'074	4'180
FURNIER EICHE	PLACAGE BOIS CHÊNE				CHF
Kante U5	Chant U5	2'580	3'050	3'274	4'380
VOLLMASSIV BUCHE	BOIS MASSIF HÊTRE				CHF
Kante 37	Chant 37	3'780	4'250	4'474	5'580
Kante 50	Chant 50	3'880	4'350	4'574	5'680



## T14 KREIS STEHTISCH I T14 WOOD ROUND HIGH

Ref. No. 30213

GRÖSSE	DIMENSIONS		
Durchmesser cm	Diamètre cm		
Tischplattenstärke 30 mm	Épaisseur du plateau 30 mm		
		80	
HPL	SURFACE STRATIFIÉ HPL		CHF
Kante ABS	Chant ABS		903
FURNIER BUCHE	PLACAGE BOIS HÊTRE		CHF
Kante U5	Chant U5		1'303
FURNIER EICHE	PLACAGE BOIS CHÊNE		CHF
Kante U5	Chant U5		1'503
VOLLMASSIV BUCHE	BOIS MASSIF HÊTRE		CHF
Kante 37	Chant 37		2'703
Kante 50	Chant 50		2'803

### AUSFÜHRUNG T14 WOOD

Gestell in Massivholz

### CONFIGURATION T14 WOOD

Piètement en bois massif

✓

### OPTIONEN

Gebeizt nach Hauskollektion

Teint d'après la collection de teintures standard

✓

Aufpreis 2-farbigen Tisch

Surcharge pour tables en bois bicolore

31

Spezialdesign nach Kundenwunsch

Design Spécial selon demande du client

\*

Lackiert nach Kollektion Les Couleurs®  
Le Corbusier, Zuschlag auf Standardausführung,  
pro Tisch

Vernis selon la collection Les Couleurs® Le Corbusier,  
surcharge sur configuration standard, par chaise

20%

Gebeizt nach Kundenfarbmuster, pro Auftrag

Teint d'après un échantillon client, par commande

178

### GLEITER & ZUBEHÖR

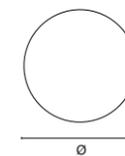
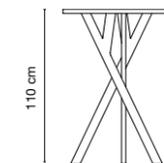
Kunststoffgleiter  
Art. Nr. 100012

### PATINS & ACCESSOIRES

Patins en plastique  
No. Art. 100012

CHF

✓

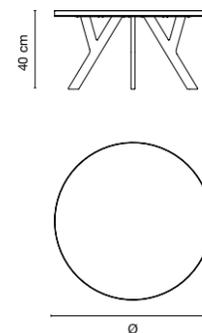


\* Auf Anfrage | Sur demande

## T14 CLUBTISCH KREIS HOLZ | T14 WOOD ROUND LOW

Ref. No. 30223

GRÖSSE	DIMENSIONS	
Durchmesser cm	Diamètre cm	80
Tischplattenstärke 22 mm	Épaisseur du plateau 22 mm	
HPL	SURFACE STRATIFIÉ HPL	
Kante ABS	Chant ABS	<b>965</b>
FURNIER BUCHE	PLACAGE BOIS HÊTRE	
Kante U5	Chant U5	<b>1'065</b>
FURNIER EICHE	PLACAGE BOIS CHÊNE	
Kante U5	Chant U5	<b>1'165</b>
VOLLMASSIV BUCHE	BOIS MASSIF HÊTRE	
Kante 37	Chant 37	<b>1'315</b>
Kante 50	Chant 50	<b>1'415</b>



## T14 CLUBTISCH QUADRAT HOLZ | T14 WOOD SQUARE LOW

Ref. No. 30221

GRÖSSE	DIMENSIONS	
Länge L cm	Longueur L cm	80
Breite B cm	Largeur B cm	80
Tischplattenstärke 22 mm	Épaisseur du plateau 22 mm	
HPL	SURFACE STRATIFIÉ HPL	
Kante ABS	Chant ABS	<b>965</b>
FURNIER BUCHE	PLACAGE BOIS HÊTRE	
Kante U5	Chant U5	<b>1'065</b>
FURNIER EICHE	PLACAGE BOIS CHÊNE	
Kante U5	Chant U5	<b>1'165</b>
VOLLMASSIV BUCHE	BOIS MASSIF HÊTRE	
Kante 37	Chant 37	<b>1'315</b>
Kante 50	Chant 50	<b>1'415</b>

### AUSFÜHRUNG T14 CLUB WOOD

Gestell in Massivholz

### CONFIGURATION CLUB T14 WOOD

Piètement en bois massif

✓

### OPTIONEN

Gebeizt nach Hauskollektion

Teint d'après la collection de teintures standard

✓

Aufpreis 2-farbigen Tisch

Surcharge pour tables en bois bicolore

**31**

Spezialdesign nach Kundenwunsch

Design spécial selon demande du client

\*

Lackiert nach Kollektion Les Couleurs®  
Le Corbusier, Zuschlag auf Standardausführung,  
pro Tisch

Vernis selon la collection Les Couleurs® Le Corbusier,  
surcharge sur configuration standard, par chaise

**20%**

Gebeizt nach Kundenfarbmuster, pro Auftrag

Teint d'après un échantillon client, par commande

**178**

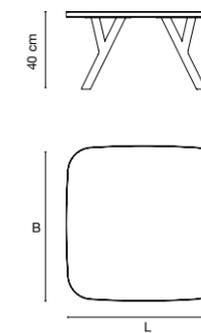
### GLEITER & ZUBEHÖR

Kunststoffgleiter  
Art. Nr. 100012

### PATINS & ACCESSOIRES

Patins en plastique  
No. Art. 100012

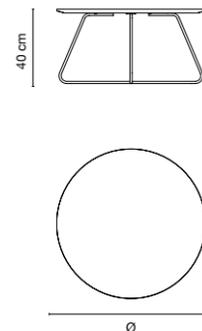
✓



\* Auf Anfrage | Sur demande

## T14 CLUBTISCH KREIS METAL | T14 METAL ROUND LOW Ref. No. 30233

GRÖSSE	DIMENSIONS	
Durchmesser cm	Diamètre cm	80
Tischplattenstärke 22 mm	Épaisseur du plateau 22 mm	
HPL	SURFACE STRATIFIÉ HPL	
Kante ABS	Chant ABS	<b>851</b>
FURNIER BUCHE	PLACAGE BOIS HÊTRE	
Kante U5	Chant U5	<b>951</b>
FURNIER EICHE	PLACAGE BOIS CHÊNE	
Kante U5	Chant U5	<b>1'051</b>
VOLLMASSIV BUCHE	BOIS MASSIF HÊTRE	
Kante 37	Chant 37	<b>1'201</b>
Kante 50	Chant 50	<b>1'301</b>



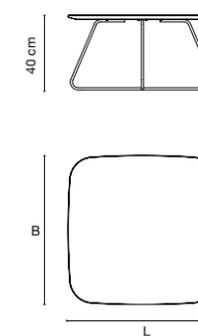
## T14 CLUBTISCH QUADRAT METAL | T14 WOOD SQUARE METAL Ref. No. 30231

GRÖSSE	DIMENSIONS	
Länge L cm	Longueur L cm	80
Breite B cm	Largeur B cm	80
Tischplattenstärke 22 mm	Épaisseur du plateau 22 mm	
HPL	SURFACE STRATIFIÉ HPL	
Kante ABS	Chant ABS	<b>851</b>
FURNIER BUCHE	PLACAGE BOIS HÊTRE	
Kante U5	Chant U5	<b>951</b>
FURNIER EICHE	PLACAGE BOIS CHÊNE	
Kante U5	Chant U5	<b>1'051</b>
VOLLMASSIV BUCHE	BOIS MASSIF HÊTRE	
Kante 37	Chant 37	<b>1'201</b>
Kante 50	Chant 50	<b>1'301</b>

AUSFÜHRUNG T14 CLUB METAL	CONFIGURATION CLUB T14 METAL	
Gestell verchromt	Piètement en métal chromé	✓
Aufpreis für Pulverbeschichtung pro Tisch	Surcharge pour cadre thermolaqué par table	*

OPTIONEN	OPTIONS	
Gebeizt nach Hauskollektion	Teint d'après la collection de teintures standard	✓
Spezialdesign nach Kundenwunsch	Design Spécial selon demande du client	*
Lackiert nach Kollektion Les Couleurs® Le Corbusier, Zuschlag auf Standardausführung, pro Tisch	Vernis selon la collection Les Couleurs® Le Corbusier, surcharge sur configuration standard, par chaise	<b>20%</b>
Gebeizt nach Kundenfarbmuster, pro Auftrag	Teint d'après un échantillon client, par commande	<b>178</b>

GLEITER & ZUBEHÖR	PATINS & ACCESSOIRES	CHF
Kunststoffgleiter Art. Nr. 100012	Patins en plastique No. Art. 100012	✓



\* Auf Anfrage | Sur demande



Kerta est une ligne de tables en bois simple et légère pour cafétérias et cantines. Grâce à sa judicieuse console d'assemblage du plateau et des pieds, la Kerta Table possède un design clair et sobre sans connexions intrusives. Elle est disponible en surface stratifié HPL et placage bois.



DESIGN: DIETIKER, 2007

## KERTA

Eine leichtgewichtige und schlichte Holztischserie für Cafeterien und Kantinen. Dank der verdeckten Konsolenverbindung von Fuss und Blatt wird die klare, schlichte Formensprache durch nichts gestört. Erhältlich in HPL und Furnier.



## KERTA | OVERVIEW

---



---

Tisch | Table



---

Tisch XL | Table XL



---

Clubtisch | Table basse

## DETAILS & ACCESSORIES

---



---

Details



---

Accessories

Tischkupplung  
Connexion table à table

## KERTA TISCH QUADRAT | KERTA TABLE CARRÉE

Ref. No. 31031

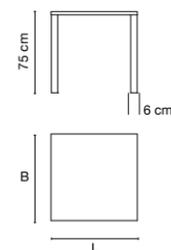
GRÖSSE	DIMENSIONS				
Länge L cm	Longueur L cm	70	80	90	100
Breite B cm	Largeur B cm	70	80	90	100
Tischplattenstärke 30 mm	Épaisseur du plateau 30 mm				
Anzahl der Stühle	Nombre de chaises	2	4	4	4
			4	4	4

HPL	SURFACE STRATIFIÉ HPL				CHF
Kante ABS	Chant ABS	587	599	640	772
Kante 15	Chant 15	765	825	846	878

FURNIER	PLACAGE BOIS				CHF
Kante U5	Chant U5	1'015	1'183	1'350	1'592



## KERTA TISCH RECHTECK | KERTA TABLE RECTANGLE

Ref. No. 31032

GRÖSSE	DIMENSIONS								
Länge L cm	Longueur L cm	90	120	120	140	160	120	160	180
Breite B cm	Largeur B cm	70	90	70	70	70	80	80	80
Tischplattenstärke 30 mm	Épaisseur du plateau 30 mm								
Anzahl der Stühle	Nombre de chaises	4	4	4	6	6	4	6	8
		2	4	2	2	4	4	6	6

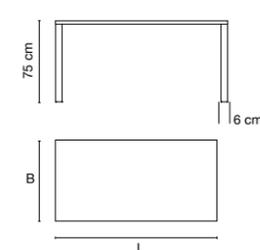
HPL	SURFACE STRATIFIÉ HPL								CHF
Kante ABS	Chant ABS	599	790	760	780	820	780	840	899
Kante 15	Chant 15	815	904	849	884	939	882	972	1'046

FURNIER	PLACAGE BOIS								CHF
Kante U5	Chant U5	1'183	1'719	1'391	1'561	1'788	1'529	1'894	2'077

AUSFÜHRUNG	CONFIGURATION	CHF
Buche Furnier	Placage en hêtre	✓
Eiche Furnier (pro Tisch)	Placage en chêne (par table)	90
Gebeizt nach Hauskollektion	Teint d'après la collection de teintures standard	✓
Lackiert nach Kollektion Les Couleurs® Le Corbusier, Zuschlag auf Standardausführung, pro Tisch	Vernis selon la collection Les Couleurs®Le Corbusier, surcharge sur configuration standard, par chaise	20%
Gebeizt nach Kundenfarbmuster, pro Auftrag	Teint d'après un échantillon client, par commande	178

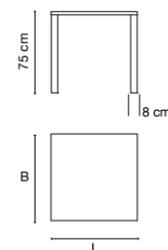
GLEITER & ZUBEHÖR	PATINS & ACCESSOIRES	CHF
Kunststoffgleiter Art. Nr. 100012	Patins en plastique No. Art. 100012	✓
Filzgleiter Art. Nr. 100012	Patins en feutre No. Art. 100012	15
Tischkupplung Art. Nr. 105018	Connexion table à table No. Art. 105018	84



## KERTA TISCH XL QUADRAT I KERTA TABLE XL CARRÉE

Ref. No. 31033

GRÖSSE	DIMENSIONS	
Länge L cm	Longueur L cm	90
Breite B cm	Largeur B cm	90
Tischplattenstärke 30 mm	Épaisseur du plateau 30 mm	
Anzahl der Stühle	Nombre de chaises	4
		4
HPL	SURFACE STRATIFIÉ HPL	CHF
Kante ABS	Chant ABS	<b>635</b>
Kante 15	Chant 15	<b>721</b>
FURNIER	PLACAGE BOIS	CHF
Kante U5	Chant U5	<b>1'410</b>



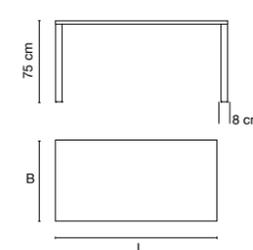
## KERTA TISCH XL RECHTECK I KERTA TABLE XL RECTANGLE

Ref. No. 31033

GRÖSSE	DIMENSIONS				
Länge L cm	Longueur L cm	120	140	160	180
Breite B cm	Largeur B cm	90	90	90	90
Tischplattenstärke 30 mm	Épaisseur du plateau 30 mm				
Anzahl der Stühle	Nombre de chaises	4	6	8	8
		4	6	6	6
HPL	SURFACE STRATIFIÉ HPL	CHF			
Kante ABS	Chant ABS	<b>824</b>	<b>854</b>	<b>933</b>	<b>952</b>
Kante 15	Chant 15	<b>938</b>	<b>973</b>	<b>1'080</b>	<b>1'110</b>
FURNIER	PLACAGE BOIS	CHF			
Kante U5	Chant U5	<b>1'779</b>	<b>1'848</b>	<b>1'917</b>	<b>1'986</b>

AUSFÜHRUNG	CONFIGURATION	
Buche Furnier	Placage en hêtre	✓
Eiche Furnier (pro Tisch)	Placage en chêne (par table)	<b>90</b>
Gebeizt nach Hauskollektion	Teint d'après la collection de teintures standard	✓
Lackiert nach Kollektion Les Couleurs® Le Corbusier, Zuschlag auf Standardausführung, pro Tisch	Vernis selon la collection Les Couleurs®Le Corbusier, surcharge sur configuration standard, par chaise	<b>20%</b>
Gebeizt nach Kundenfarbmuster, pro Auftrag	Teint d'après un échantillon client, par commande	<b>178</b>

GLEITER & ZUBEHÖR	PATINS & ACCESSOIRES	CHF
Kunststoffgleiter Art. Nr. 100012	Patins en plastique No. Art. 100012	✓
Filzgleiter Art. Nr. 100012	Patins en feutre No. Art. 100012	<b>15</b>
Tischkupplung Art. Nr. 105018	Connexion table à table No. Art. 105018	<b>84</b>



## KERTA CLUBTISCH | KERTA TABLE BASSE

Ref. No. 31038

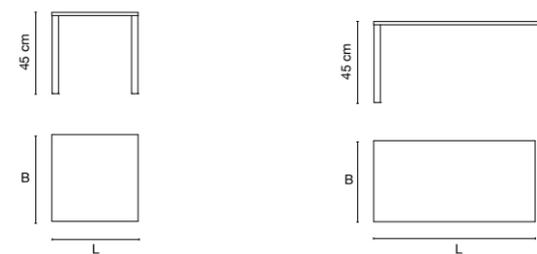
GRÖSSE	DIMENSIONS		
Länge L cm	Longueur L cm	65	150
Breite B cm	Largeur B cm	65	50
Tischplattenstärke 30 mm	Épaisseur du plateau 30 mm		
Anzahl der Stühle	Nombre de chaises		4

HPL	SURFACE STRATIFIÉ HPL	CHF	
Kante ABS	Chant ABS	410	448
Kante 15	Chant 15	453	544

FURNIER	PLACAGE BOIS	CHF	
Kante U5	Chant U5	554	604



## KERTA CLUBTISCH | KERTA TABLE BASSE

AUSFÜHRUNG	CONFIGURATION	
Buche Furnier	Placage en hêtre	✓
Eiche Furnier (pro Tisch)	Placage en chêne (par table)	70
Gebeizt nach Hauskollektion	Teint d'après la collection de teintures standard	✓
Lackiert nach Kollektion Les Couleurs® Le Corbusier, Zuschlag auf Standardausführung, pro Tisch	Vernis selon la collection Les Couleurs®Le Corbusier, surcharge sur configuration standard, par chaise	20%
Gebeizt nach Kundenfarbmuster, pro Auftrag	Teint d'après un échantillon client, par commande	178

GLEITER & ZUBEHÖR	PATINS & ACCESSOIRES	CHF
Kunststoffgleiter Art. Nr. 100012	Patins en plastique No. Art. 100012	✓
Filzgleiter Art. Nr. 100012	Patins en feutre No. Art. 100012	15

## NARU

Der Naru Beistelltisch wurde als Ergänzung zur Genio-Lounge-Kollektion konzipiert. Der hochwertige Beistelltisch ist selbstverständlich auch mit anderen Produkten kombinierbar. Erhältlich in HPL und Furnier.



Naru Table Basse a été créée pour compléter la collection Genio Lounge. Comme table à café classique de haute qualité, Naru peut également être utilisée avec d'autres produits. Elle est disponible en surface stratifié HPL et placage bois.



## NARU | OVERVIEW

---



Clubtisch | Table basse

## DETAILS & ACCESSORIES

---

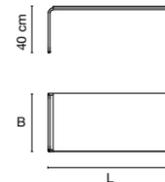


Details

## NARU CLUBTISCH I NARU TABLE BASSE

Ref. No. 30088

GRÖSSE	DIMENSIONS		
Länge L cm	Longueur L cm	50	97
Breite B cm	Largeur B cm	49	49
Tischplattenstärke 12 mm	Épaisseur du plateau 12 mm		
HPL	SURFACE STRATIFIÉ HPL	CHF	
Kante ABS schwarz	Chant ABS noir	926	953
FURNIER	PLACAGE BOIS	CHF	
Kante MDF schwarz	Chant MDF noir	976	1'002



## NARU CLUBTISCH I NARU TABLE BASSE

AUSFÜHRUNG	CONFIGURATION	CHF
Buche Furnier	Placage en hêtre	✓
Eiche Furnier (pro Tisch)	Placage en chêne (par table)	90
Gebeizt nach Hauskollektion	Teint d'après la collection de teintures standard	✓
Lackiert nach Kollektion Les Couleurs® Le Corbusier, Zuschlag auf Standardausführung, pro Tisch	Vernis selon la collection Les Couleurs®Le Corbusier, surcharge sur configuration standard, par chaise	20%
Gebeizt nach Kundenfarbmuster, pro Auftrag	Teint d'après un échantillon client, par commande	178
GLEITER & ZUBEHÖR	PATINS & ACCESSOIRES	CHF
Kunststoffgleiter Art. Nr. 100012	Patins en plastique No. Art. 100012	✓
Filzgleiter	Patins en feutre	15



La famille Ono est le point où se rencontrent la tradition, le savoir-faire et le design contemporain pour atteindre les plus hauts standards de qualité. La table Ono qui est devenue une véritable icône est une solution idéale pour les cafétérias et les scénarii de restauration et combine stabilité, design unique et construction judicieuse. Existe également comme table basse ronde ou rectangulaire. Disponible en hêtre, chêne ou noyer sur demande. La gamme Ono comprend une chaise, un tabouret de bar et une table basse.



DESIGN: THIS WEBER, 2009

## ONO

Die Ono-Produktlinie vereint Tradition und Know-how mit zeitgenössischem Design und höchsten Qualitätsstandards. Der markante Ono-Tisch verbindet Stabilität und eine raffinierte Konstruktion mit ausgefallenem Design. Hervorragend geeignet für die Ausstattung von Cafeterien und Speiseräumen. Ono gibt es auch als Beistelltisch, rund oder rechteckig. Erhältlich in Buche, Eiche oder Nussbaum. Zur Ono-Familie gehören ausserdem: Stuhl, Barhocker und Beistelltisch.



## ONO | OVERVIEW

---



Tisch | Table · Clubtisch | Table basse

## DETAILS & ACCESSORIES

---



Details

---

## ONO TISCH QUADRAT | ONO TABLE CARRÉE

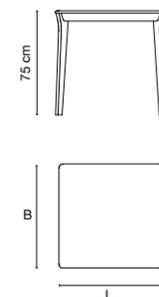
Ref. No. 30041

GRÖSSE	DIMENSIONS	
Länge L cm	Longueur L cm	80
Breite B cm	Largeur B cm	80
Tischplattenstärke 22 mm	Épaisseur du plateau 22 mm	
Anzahl der Stühle	Nombre de chaises	4

VOLLMASSIV	BOIS MASSIF	CHF
Buche	Hêtre	2'274
Eiche	Chêne	2'835
Nussbaum	Noyer	*

\* Auf Anfrage | Sur demande



## ONO TISCH RECHTECK | ONO TABLE RECTANGLE

Ref. No. 30042

GRÖSSE	DIMENSIONS			
Länge L cm	Longueur L cm	160	180	200
Breite B cm	Largeur B cm	80	90	100
Tischplattenstärke 22 mm	Épaisseur du plateau 22 mm			
Anzahl der Stühle	Nombre de chaises	6	8	8

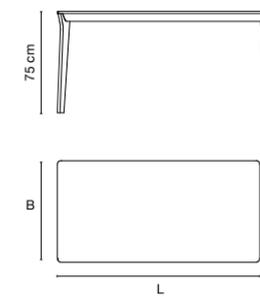
  

VOLLMASSIV	BOIS MASSIF	CHF		
Buche	Hêtre	2'713	3'153	3'657
Eiche	Chêne	3'608	4'248	4'927
Nussbaum	Noyer	*	*	*

AUSFÜHRUNG	CONFIGURATION	CHF
Gebeizt nach Hauskollektion	Teint d'après la collection de teintures standard	✓
Lackiert nach Kollektion Les Couleurs® Le Corbusier, Zuschlag auf Standardausführung, pro Tisch	Vernis selon la collection Les Couleurs® Le Corbusier, surcharge sur configuration standard, par chaise	20%
Gebeizt nach Kundenfarbmuster, pro Auftrag	Teint d'après un échantillon client, par commande	178

GLEITER & ZUBEHÖR	PATINS & ACCESSOIRES	CHF
Kunststoffgleiter Art. Nr. 100012	Patins en plastique No. Art. 100012	✓

\* Auf Anfrage | Sur demande



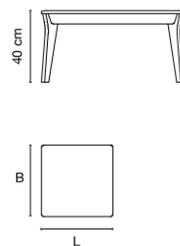
## ONO CLUBTISCH QUADRAT | ONO TABLE BASSE CARRÉE Ref. No. 30047

GRÖSSE	DIMENSIONS	
Länge L cm	Longueur L cm	80
Breite B cm	Largeur B cm	80
Tischplattenstärke 22 mm	Épaisseur du plateau 22 mm	

VOLLMASSIV	BOIS MASSIF	CHF
Buche	Hêtre	1'996
Eiche	Chêne	2'490
Nussbaum	Noyer	*

\* Auf Anfrage | Sur demande



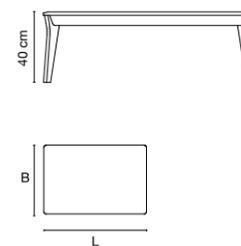
## ONO CLUBTISCH RECHTECK | ONO TABLE BASSE RECTANGLE Ref. No. 30044

GRÖSSE	DIMENSIONS	
Länge L cm	Longueur L cm	120
Breite B cm	Largeur B cm	60
Tischplattenstärke 22 mm	Épaisseur du plateau 22 mm	

VOLLMASSIV	BOIS MASSIF	CHF
Buche	Hêtre	2'035
Eiche	Chêne	2'568
Nussbaum	Noyer	*

\* Auf Anfrage | Sur demande



# ONO CLUBTISCH KREIS | ONO TABLE BASSE RONDE

Ref. No. 30045

GRÖSSE		DIMENSIONS	
Durchmesser cm	Diamètre cm		60
Tischplattenstärke 22 mm	Epaisseur du plateau 22 mm		

VOLLMASSIV		BOIS MASSIF		CHF
Buche	Hêtre			<b>1'840</b>
Eiche	Chêne			<b>2'213</b>
Nussbaum	Noyer			*

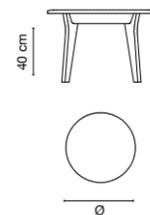
  

AUSFÜHRUNG		CONFIGURATION		CHF
Gebeizt nach Hauskollektion	Teint d'après la collection de teintures standard			✓
Lackiert nach Kollektion Les Couleurs® Le Corbusier, Zuschlag auf Standardausführung, pro Tisch	Vernis selon la collection Les Couleurs® Le Corbusier, surcharge sur configuration standard, par chaise			<b>20%</b>
Gebeizt nach Kundenfarbmuster, pro Auftrag	Teint d'après un échantillon client, par commande			<b>178</b>

GLEITER & ZUBEHÖR		PATINS & ACCESSOIRES		CHF
Kunststoffgleiter Art. Nr. 100012	Patins en plastique No. Art. 100012			✓

\* Auf Anfrage | Sur demande



# ONO





La ligne Para est un programme pour cafétérias et cantines conçu pour équiper divers intérieurs et répondre à une grande diversité de configuration. Sa base en acier et sa colonne centrale offrent une grande stabilité et une excellente fiabilité. Para est constituée d'une base et d'une colonne en acier thermolaquée ou chromée. La plaque de base est ronde ou carrée. Disponible en placage bois, surface stratifié HPL, ou bois massif sur demande. Livrable avec une base ronde ou carrée et colonne centrale chromée en option.



DESIGN: DIETIKER, 2003

## PARA

Ein vielseitig einsetzbares Produktprogramm für Cafeterien und Kantinen. Stabil und verlässlich dank der stählernen Mittelsäule und Bodenplatte. Mittelsäule und Bodenplatte pulverbeschichtet oder verchromt. Tischplatte rund oder eckig. Erhältlich in HPL, Furnier oder Massivholz. Bodenplatte rund oder quadratisch, optional verchromt.



## PARA | OVERVIEW

---



Tisch | Table



## DETAILS & ACCESSORIES

---



Details

## PARA TISCH QUADRAT I PARA TABLE CARRÉE

Ref. No. 30051

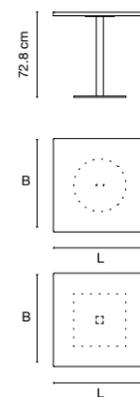
GRÖSSE	DIMENSIONS			
Länge L cm	Longueur L cm	70	75	80
Breite B cm	Largeur B cm	70	75	80
Tischplattenstärke 30 mm	Épaisseur du plateau 30 mm			
Anzahl der Stühle	Nombre de chaises	2	2	4

HPL	SURFACE STRATIFIÉ HPL			CHF
Kante ABS	Chant ABS	643	769	789
Kante 15	Chant 15	717	855	885

FURNIER	PLACAGE BOIS			CHF
Kante U5	Chant U5	816	955	984

VOLLMASSIV	BOIS MASSIF			CHF
Kante 37	Chant 37	*	*	*

\* Auf Anfrage | Sur demande



## PARA TISCH RECHTECK I PARA

Ref. No. 30052

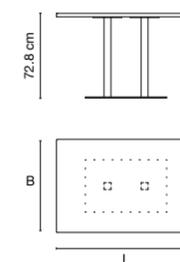
GRÖSSE	DIMENSIONS	
Länge L cm	Longueur L cm	120 140
Breite B cm	Largeur B cm	80 80
Tischplattenstärke 30 mm	Épaisseur du plateau 30 mm	
Anzahl der Stühle	Nombre de chaises	4 6

HPL	SURFACE STRATIFIÉ HPL		CHF
Kante ABS	Chant ABS	1'273	1'344
Kante 15	Chant 15	1'356	1'582

FURNIER	PLACAGE BOIS		CHF
Kante U5	Chant U5	1'582	1'706

VOLLMASSIV	BOIS MASSIF		CHF
Kante 37	Chant 37	*	*

\* Auf Anfrage | Sur demande



## PARA TISCH KREIS I PARA TABLE RONDE

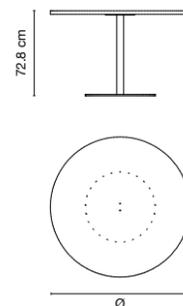
Ref. No. 30053

GRÖSSE	DIMENSIONS			
Durchmesser cm	Diamètre cm	80	100	120
Tischplattenstärke 30 mm	Épaisseur du plateau 30 mm			
Anzahl der Stühle	Nombre de chaises	2	4	4
HPL	SURFACE STRATIFIÉ HPL	CHF		
Kante ABS	Chant ABS	889	1'269	1'399
Kante 15	Chant 15	1'012	1'400	1'623
FURNIER	PLACAGE BOIS	CHF		
Kante U5	Chant U5	1'130	1'538	1'788
VOLLMASSIV	BOIS MASSIF	CHF		
Kante 37	Chant 37	*	*	*

## PARA

AUSFÜHRUNG	CONFIGURATION	CHF
Mittelsäule und Bodenplatte pulverbeschichtet Alu hell oder schwarz	Colonne centrale et Plaque de base en acier thermolaquée aluminium clair au noir	✓
Bodenplatte quadratisch oder kreisförmig	Plaque de base carrée ou ronde	✓
OPTIONEN	OPTIONS	
Säule verchromt	Colonne centrale chromée	41
Bodenplatte verchromt	Plaque de base chromée	247
Sonderhöhe 75 cm 	Hauteur spéciale 75 cm 	70
HOLZVARIANTEN	OPTIONS DE BOIS	
Buche Furnier	Placage en hêtre	✓
Eiche Furnier (pro Tisch)	Placage en chêne (par table)	90
Gebeizt nach Hauskollektion	Teint d'après la collection de teintures standard	✓
Lackiert nach Kollektion Les Couleurs® Le Corbusier, Zuschlag auf Standardausführung, pro Tisch	Vernis selon la collection Les Couleurs® Le Corbusier, surcharge sur configuration standard, par chaise	20%
Gebeizt nach Kundenfarbmuster, pro Auftrag	Teint d'après un échantillon client, par commande	178
GLEITER & ZUBEHÖR	PATINS & ACCESSOIRES	CHF
Filzgleiter Art. Nr. 100012	Patins en feutre No. Art. 100012	✓
Kunststoffgleiter Art. Nr. 100012	Patins en plastique No. Art. 100012	15

\* Auf Anfrage | Sur demande



DESIGN: DIETIKER, 1984

---

## PINTA

Eine beliebte Lösung im Cafeteria-Bereich. Perfekt kombinierbar mit der Sitzkollektion. Mit seiner stählernen Mittelsäule und der schwarzen Bodenplatte aus Gussstahl ist Pinta elegant und stabil zugleich. Mittelsäule schwarz, pulverbeschichtet oder verchromt. Erhältlich in HPL oder Furnier, Massivholz auf Anfrage.



La table Pinta est une solution idéale pour cafétérias et un complément parfait à la collection de sièges. Avec sa colonne en acier et sa base noire en acier moulé, Pinta est à la fois solide et élégante. Pinta est livrable avec une colonne centrale en acier thermolaquée noir ou chromée en option. Elle est disponible en placage bois, surface stratifié HPL, ou bois massif sur demande.



## PINTA | OVERVIEW

---



---

Tisch | Table

## DETAILS & ACCESSORIES

---



Details

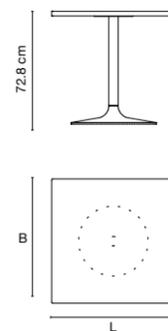
---

## PINTA TISCH QUADRAT | PINTA TABLE CARRÉE

Ref. No. 30061

GRÖSSE	DIMENSIONS			
Länge L cm	Longueur L cm	70	75	80
Breite B cm	Largeur B cm	70	75	80
Tischplattenstärke 30 mm	Épaisseur du plateau 30 mm			
Anzahl der Stühle	Nombre de chaises	2	2	4
HPL	SURFACE STRATIFIÉ HPL			CHF
Kante ABS	Chant ABS	643	769	789
Kante 15	Chant 15	717	855	885
FURNIER	PLACAGE BOIS			CHF
Kante U5	Chant U5	816	955	984
VOLLMASSIV	BOIS MASSIF			CHF
Kante 37	Chant 37	*	*	*

\* Auf Anfrage | Sur demande



## PINTA TISCH KREIS | PINTA TABLE RONDE

Ref. No. 30063

GRÖSSE	DIMENSIONS			
Durchmesser cm	Diamètre cm	80	100	120
Tischplattenstärke 30 mm	Épaisseur du plateau 30 mm			
Anzahl der Stühle	Nombre de chaises	2	4	4
HPL	SURFACE STRATIFIÉ HPL			CHF
Kante ABS	Chant ABS	889	1'269	1'399
Kante 15	Chant 15	1'012	1'400	1'623
FURNIER	PLACAGE BOIS			CHF
Kante U5	Chant U5	1'130	1'538	1'788
VOLLMASSIV	BOIS MASSIF			CHF
Kante 37	Chant 37		*	*

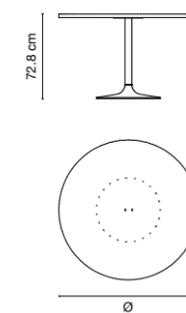
AUSFÜHRUNG	CONFIGURATION	CHF
Bodenplatte Kreis pulverbeschichtet schwarz Säule verchromt oder pulverbeschichtet schwarz	Plaque de base ronde en acier thermolaquée noir Colonne centrale chromé ou thermolaquée noir	✓

OPTIONEN	OPTIONS	CHF
Sonderhöhe 75 cm	Hauteur spéciale 75 cm	70

HOLZVARIANTEN	OPTIONS DE BOIS	CHF
Buche	Hêtre	✓
Eiche Furnier (pro Tisch)	Placage en chêne (par table)	90
Gebeizt nach Hauskollektion	Teint d'après la collection de teintures standard	✓
Lackiert nach Kollektion Les Couleurs® Le Corbusier, Zuschlag auf Standardausführung, pro Tisch	Vernis selon la collection Les Couleurs® Le Corbusier, surcharge sur configuration standard, par chaise	20%
Gebeizt nach Kundenfarbmuster, pro Auftrag	Teint d'après un échantillon client, par commande	178

GLEITER & ZUBEHÖR	PATINS & ACCESSOIRES	CHF
Kunststoffgleiter Art. Nr. 100012	Patins en plastique No. Art. 100012	✓

\* Auf Anfrage | Sur demande



DESIGN: BRUNO REY, 2014

---

## REY JUNIOR

Passend zum Rey Jr. Kinderstuhl gibt es den Rey Jr. Kindertisch. Die robuste Ausführung und die gerundeten Kanten sind für einen kindergerechten Einsatz wie geschaffen. Tischbeine aus Buche massiv. Oberfläche in HPL.



Pour accompagner la chaise pour enfant Rey Jr., il existe la table Rey Jr. surface stratifié HPL. Son exécution robuste et ses rebords arrondis sont parfaits pour les jardins d'enfants. Les pieds sont en bois massif et le plateau en surface mélaminée.



## REY JUNIOR TABLES | OVERVIEW

---



Tisch | Table

## DETAILS & ACCESSORIES

---



Details



## REY JR. TISCH RECHTECK I REY JR. TABLE RECTANGLE Ref. No. 31060

GRÖSSE	DIMENSIONS	
Länge L cm	Longueur L cm	70
Breite B cm	Largeur B cm	50
Tischplattenstärke 22 mm	Épaisseur du plateau 22 mm	
Anzahl der Stühle	Nombre de chaises	2

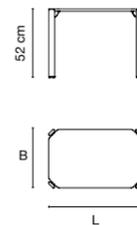
HPL	SURFACE STRATIFIÉ HPL	CHF
HPL nach Rey Jr. Kollektion	Surface Mé laminée HPL Collection Rey Jr.	✓
Kante Multiplex	Chant Multiplex	<b>349</b>

### FARBKOMBINATIONEN COMBINAISONS DE COULEURS

Natur D305   HPL 0105-60	Hêtre érable D305   HPL 0105-60
Blaue FL2   HPL 0724-60	Bleue FL2   HPL 0724-60
Candy DR2   HPL 0324-60	Candy DR2   HPL 0324-60
Grün SA3   HPL 0631-60	Vert SA3   HPL 0631-60
Rot RL3   HPL 0135-60	Rouge RL3   HPL 0135-60

HOLZVARIANTEN	OPTIONS DE BOIS	
Buche	Hêtre	✓
Gebeizt nach Hauskollektion Rey Junior	Teint d'après la collection de teintures Rey Jr.	✓
Lackiert nach Kollektion Les Couleurs® Le Corbusier, Zuschlag auf Standardausführung, pro Tisch	Vernis selon la collection Les Couleurs® Le Corbusier, surcharge sur configuration standard, par chaise	<b>70</b>

GLEITER & ZUBEHÖR	PATINS & ACCESSOIRES	CHF
Kunststoffgleiter oval Art. Nr. 100049	Patins en plastique ovales No. Art. 100049	✓
Andere Gleiterarten (((S. 299)))	Autre types de patins ((p. 299))	<b>15</b>



## REY JR. TISCH KREIS I REY JR. TABLE RONDE Ref. No. 31061

GRÖSSE	DIMENSIONS	
Durchmesser cm	Diamètre cm	70
Tischplattenstärke 22 mm	Épaisseur du plateau 22 mm	
Anzahl der Stühle	Nombre de chaises	4

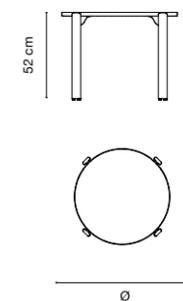
HPL	SURFACE STRATIFIÉ HPL	CHF
HPL nach Rey Jr. Kollektion	Surface Mé laminée HPL Collection Rey Jr.	✓
Kante Multiplex	Chant Multiplex	<b>349</b>

### FARBKOMBINATIONEN COMBINAISONS DE COULEURS

Natur D305   HPL 0150-60	Hêtre érable D305   HPL 0150-60
Blaue FL2   HPL 0724-60	Bleue FL2   HPL 0724-60
Candy DR2   HPL 0324-60	Candy DR2   HPL 0324-60
Grün SA3   HPL 0631-60	Vert SA3   HPL 0631-60
Rot RL3   HPL 0135-60	Rouge RL3   HPL 0135-60

HOLZVARIANTEN	OPTIONS DE BOIS	
Buche	Hêtre	✓
Gebeizt nach Hauskollektion Rey Junior	Teint d'après la collection de teintures Rey Jr.	✓
Lackiert nach Kollektion Les Couleurs® Le Corbusier, Zuschlag auf Standardausführung, pro Tisch	Vernis selon la collection Les Couleurs® Le Corbusier, surcharge sur configuration standard, par chaise	<b>70</b>

GLEITER & ZUBEHÖR	PATINS & ACCESSOIRES	CHF
Kunststoffgleiter oval Art. Nr. 100049	Patins en plastique ovales No. Art. 100049	✓
Andere Gleiterarten (((S. 299)))	Autre types de patins ((p. 299))	<b>15</b>





Une table en bois, qui fournit beaucoup de place pour les jambes grâce à sa simplicité formelle et sa construction sans cadre. Ses pieds sont effilés et en hêtre massif. Disponible avec plateau rectangulaire ou carré en HPL ou placage.



DESIGN: DIETIKER, 1995

---

## SIGON

Ein Holztisch, der durch seine formale Schlichtheit und zargenlose Konstruktion viel Beinfreiheit bietet. Die Tischbeine sind verjüngt und in Buche massiv. Mit rechteckigem oder quadratischem Tischblatt in HPL oder Furnier erhältlich.



## SIGON TABLE | OVERVIEW

---



---

Tisch | Table

## DETAILS & ACCESSORIES

---



---

Details



---

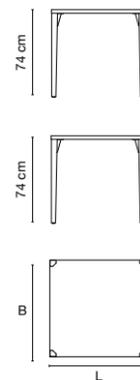
Accessories

Tischtransportwagen  
Chariot de transport

## SIGON TISCH QUADRAT | SIGON TABLE CARRÉE

Ref. No. 31101

GRÖSSE	DIMENSIONS				
Länge L cm	Longueur L cm	70	80	90	100
Breite B cm	Largeur B cm	70	80	90	100
Tischplattenstärke 30 mm	Épaisseur du plateau 30 mm				
Anzahl der Stühle	Nombre de chaises	2	4	4	4
			4	4	4
HPL	SURFACE STRATIFIÉ HPL				CHF
Kante ABS	Chant ABS	472	514	555	687
Kante 15	Chant 15	520	580	641	793
FURNIER	PLACAGE BOIS				CHF
Kante U5	Chant U5	995	1'163	1'330	1'572



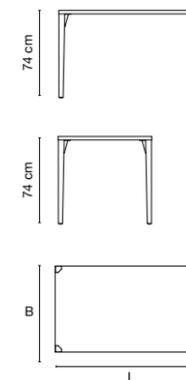
## SIGON TISCH RECHTECK | SIGON TABLE RECTANGLE

Ref. No. 31102

GRÖSSE	DIMENSIONS								
Länge L cm	Longueur L cm	90	120	120	140	160	120	160	
Breite B cm	Largeur B cm	70	90	70	70	70	80	80	
Tischplattenstärke 30 mm	Épaisseur du plateau 30 mm								
Anzahl der Stühle	Nombre de chaises	4	4	4	6	6	4	6	
		2	4	2	2	4	4	6	
HPL	SURFACE STRATIFIÉ HPL								CHF
Kante ABS	Chant ABS	514	744	572	673	774	659	752	
Kante 15	Chant 15	580	858	661	777	893	761	884	
FURNIER	PLACAGE BOIS								CHF
Kante U5	Chant U5	1'163	1'699	1'371	1'541	1'768	1'509	1'874	

AUSFÜHRUNG	CONFIGURATION	CHF
Buche Furnier	Placage en hêtre	✓
Gebeizt nach Hauskollektion	Teint d'après la collection de teintures standard	✓
Lackiert nach Kollektion Les Couleurs® Le Corbusier, Zuschlag auf Standardausführung, pro Tisch	Vernis selon la collection Les Couleurs®Le Corbusier, surcharge sur configuration standard, par chaise	20%
Gebeizt nach Kundenfarbmuster, pro Auftrag	Teint d'après un échantillon client, par commande	178

GLEITER & ZUBEHÖR	PATINS & ACCESSOIRES	CHF
Kunststoffgleiter Art. Nr. 100012	Patins en plastique No. Art. 100012	✓
Filzgleiter Art. Nr. 100012	Patins en feutre No. Art. 100012	15
Tischkupplung Art. Nr. 105018	Connexion table à table No. Art. 105018	84





La collection Taro est une ligne de tables fonctionnelles et judicieusement conçues en configuration carrée, ronde ou rectangulaire. Idéale entre autres pour cafétérias et cantines. Taro garantit un espace optimal pour les jambes une fois assis grâce à la structure de son piètement en T ou en croix. La ligne Taro est disponible en surface stratifié HPL et en placage bois. Elle peut être équipée d'un système de connexion table à table.



DESIGN: DIETIKER, 1969

## TARO

Eine funktionale und sorgfältig verarbeitete Tischserie mit rundem oder rechteckigem Tischblatt. Das vielseitige Modell eignet sich unter anderem perfekt für die Ausstattung von Cafeterien und Kantinen. Die wahlweise in T- oder Kreuzform angeordneten Tischfüsse ermöglichen optimale Beinfreiheit. Taro ist erhältlich in HPL und Furnier. Mit Verbindungsvorrichtung.



## TARO | OVERVIEW

---



Tisch | Table

## DETAILS & ACCESSORIES

---



Details



Accessories

Tischkupplung  
Connexion table à table

## TARO TISCH QUADRAT I TARO TABLE CARRÉE

Ref. No. 30121

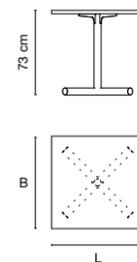
GRÖSSE	DIMENSIONS	
Länge L cm	Longueur L cm	70 80
Breite B cm	Largeur B cm	70 80
Tischplattenstärke 30 mm	Épaisseur du plateau 30 mm	
Anzahl der Stühle	Nombre de chaises	2 4

HPL	SURFACE STRATIFIÉ HPL		CHF
Kante ABS	Chant ABS	716	752
Kante 15	Chant 15	755	807

FURNIER	PLACAGE BOIS		CHF
Kante U5	Chant U5	858	906



## TARO TISCH RECHTECK I TARO TABLE RECTANGLE

Ref. No. 30122

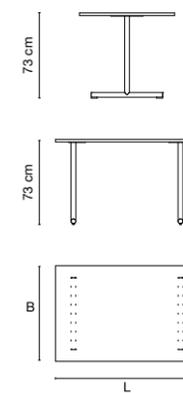
GRÖSSE	DIMENSIONS									
Länge L cm	Longueur L cm	120	140	160	180	120	140	160	180	
Breite B cm	Largeur B cm	70	70	70	70	80	80	80	80	
Tischplattenstärke 30 mm	Épaisseur du plateau 30 mm									
Anzahl der Stühle	Nombre de chaises	4	6	6	8	4	6	6	8	
		2	2	4	4	4	4	6	6	

HPL	SURFACE STRATIFIÉ HPL										CHF
Kante ABS	Chant ABS	749	777	799	924	734	804	943	984		
Kante 15	Chant 15	820	860	900	1'038	818	900	1'058	1'110		

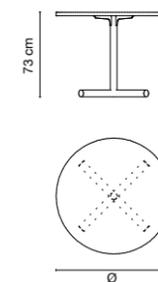
FURNIER	PLACAGE BOIS										CHF
Kante U5	Chant U5	939	1'056	1'174	1'262	1'027	1'174	1'287	1'358		





GRÖSSE	DIMENSIONS			
Durchmesser cm	Diamètre cm	80	100	120
Tischplattenstärke 30 mm	Épaisseur du plateau 30 mm			
Anzahl der Stühle	Nombre de chaises	2	4	4
HPL	SURFACE STRATIFIÉ HPL		CHF	
Kante ABS	Chant ABS	978	1'118	1'598
Kante 15	Chant 15	1'028	1'182	1'680
FURNIER	PLACAGE BOIS		CHF	
Kante U5	Chant U5	1'225	1'280	1'945
AUSFÜHRUNG	CONFIGURATION			
Untergestell verchromt	Piètement chromé			✓
HOLZVARIANTEN	OPTIONS DE BOIS			
Buche Furnier	Placage en hêtre			✓
Eiche Furnier (pro Tisch)	Placage en chêne (par table)			90
Gebeizt nach Hauskollektion	Teint d'après la collection de teintures standard			✓
Lackiert nach Kollektion Les Couleurs® Le Corbusier, Zuschlag auf Standardausführung, pro Tisch	Vernis selon la collection Les Couleurs® Le Corbusier, surcharge sur configuration standard, par chaise			20%
Gebeizt nach Kundenfarbmuster, pro Auftrag	Teint d'après un échantillon client, par commande			178
GLEITER & ZUBEHÖR	PATINS & ACCESSOIRES		CHF	
Kunststoffgleiter Art. Nr. 100012	Patins en plastique No. Art. 100012		✓	
Stellgleiter Art. Nr. 100012	Vérins de compensation No. Art. 100012		40	
Tischkupplung Art. Nr. 105018	Connexion table à table No. Art. 105018		84	

\* Auf Anfrage | Sur demande



DESIGN: DIETIKER, 1993

---

## TEOS

Ein hochwertiger, strapazierfähiger Klappstisch für die flexible Raumgestaltung. Flexibilität war der Kerngedanke beim Entwurf dieses Modells. Dank eines klug durchdachten Faltprinzips kann Teos problemlos und schnell aufgestellt und wieder zusammengeklappt werden. Der ideale Tisch für Seminarräume, Mehrzweckhallen und Besucherzimmer. Oberfläche in Furnier und HPL erhältlich.



Teos est une table pliante robuste et de haute qualité pour les espaces flexibles. Sa flexibilité est l'élément clé de son design. Grâce à un mécanisme judicieux de repli, Teos peut être montée et démontée de façon facile et intuitive. Cette table est idéale pour les locaux de séminaires, halls polyvalents et salles événementielles. Disponible en placage bois ou surface stratifié HPL.



## TEOS TABLE | OVERVIEW

---



Tisch | Table

## DETAILS & ACCESSORIES

---



Details



Accessories

Tischtransportwagen  
Chariot de transport

## TEOS KLAPPTISCH | TEOS TABLE PLIANTE

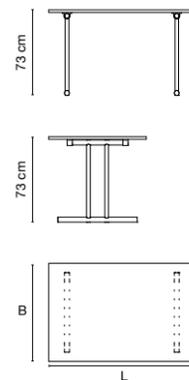
Ref. No. 30070

GRÖSSE	DIMENSIONS								
Länge L cm	Longueur L cm	140	160	180	120	140	160	180	
Breite B cm	Largeur B cm	70	70	70	80	80	80	80	
Spanplatte Gesamtgewicht Tisch in kg	Panneau aggloméré Poids total de la table en kg	30	33	36	30	33	37	40	
Leichtbauplatte Gesamtgewicht Tisch in kg	Panneaux légers Poids total de la table en kg	21	23	25	21	23	25	27	
Tischplattenstärke 30 mm	Épaisseur du plateau 30 mm								
Anzahl der Stühle	Nombre de chaises	6	6	8	4	6	6	8	
		2	4	4	4	4	6	6	

HPL	SURFACE STRATIFIÉ HPL	CHF							
Kante ABS	Chant ABS	669	689	712	669	689	712	749	
Kante 15	Chant 15	819	839	862	819	839	862	899	

FURNIER	PLACAGE BOIS	CHF							
Kante U5	Chant U5	939	959	982	939	959	982	1'019	

HPL AUF LEICHTBAUPLATTE	SURFACE STRATIFIÉ HPL SUR PLATEAU ALLEGÉ	CHF							
Kante ABS	Chant ABS	789	809	832	789	809	832	869	
Kante 15	Chant 15	939	959	982	939	959	982	1'019	



## TEOS KLAPPTISCH | TEOS TABLE PLIANTE

STANDARD AUSFÜHRUNG	CONFIGURATION STANDARD	
Untergestell verchromt	Piètement chromé	✓

HOLZVARIANTEN	OPTIONS DE BOIS	
Buche	Hêtre	✓
Eiche Furnier (pro Tisch)	Placage en chêne (par table)	<b>90</b>
Gebeizt nach Hauskollektion	Teint d'après la collection de teintures standard	✓
Lackiert nach Kollektion Les Couleurs® Le Corbusier, Zuschlag auf Standardausführung, pro Tisch	Vernis selon la collection Les Couleurs® Le Corbusier, surcharge sur configuration standard, par chaise	<b>20%</b>
Gebeizt nach Kundenfarbmuster, pro Auftrag	Teint d'après un échantillon client, par commande	<b>178</b>

GLEITER & ZUBEHÖR	PATINS & ACCESSOIRES	CHF
Kunststoffgleiter Art. Nr. 100012	Patins en plastique No. Art. 100012	✓
Stellgleiter Art. Nr. 100012	Vérins de compensation No. Art. 100012	<b>40</b>
Tischkupplung Art. Nr. 105018	Connexion table à table No. Art. 105018	<b>84</b>
Tischtransportwagen Art. Nr. 102574	Chariot de transport No. Art. 102574	<b>1'221</b>



La table pliante 4 pieds Terra allie un design élégant avec un maximum de fonctionnalités. Le cadre possède un mécanisme de pliage intelligent latéralement légèrement décalé, de sorte que les tables sont non seulement intuitivement utilisées, mais peuvent également être empilées en utilisant un minimum de place. Les tables peuvent être pliées rapidement et rangées facilement.



---

## TERRA

Der 4-Fuss Klappstisch Terra kombiniert edles Design mit höchster Funktionalität. Die auf Gehrung geschnittenen Gestelle lassen sich dank des smarten Klappmechanismus seitlich leicht versetzt einklappen, sodass die Tische nicht nur einem intuitiven Bedienkonzept folgen, sondern sich zugleich auch sehr flach stapeln lassen. Die Tische lassen sich dank der verlängerten Drückerplatte schnell und einfach zusammenklappen.



## TERRA TABLE | OVERVIEW

---



Tisch | Table

## DETAILS & ACCESSORIES

---



Details



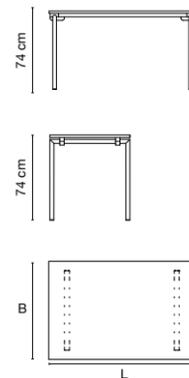
Accessories

Tischtransportwagen  
Chariot de transport

## TERRA 4-FUSS KLAPPTISCH | TERRA TABLE PLIANTE

Ref. No. 30050

GRÖSSE	DIMENSIONS								
Länge L cm	Longueur L cm	140	160	180	120	140	160	180	
Breite B cm	Largeur B cm	70	70	70	80	80	80	80	
Tischplattenstärke 21 mm	Épaisseur du plateau 21 mm								
Anzahl der Stühle	Nombre de chaises	6	6	8	4	6	6	8	
HPL	SURFACE STRATIFIÉ HPL	CHF							
Kante ABS	Chant ABS	1'320	1'335	1'350	1'285	1'365	1'385	1'405	



## TERRA 4-FUSS KLAPPTISCH | TERRA TABLE PLIANTE

STANDARD AUSFÜHRUNG	CONFIGURATION STANDARD	
Untergestell verchromt	Piètement chromé	✓
GLEITER & ZUBEHÖR	PATINS & ACCESSOIRES	CHF
Kunststoffgleiter Art. Nr. 100012	Patins en plastique No. Art. 100012	✓
Stellgleiter Art. Nr. 100012	Vérins de compensation No. Art. 100012	40
Tischkupplung Art. Nr. 105018	Connexion table à table No. Art. 105018	65
Tischtransportwagen Art. Nr. 102574	Chariot de transport No. Art. 102574	1'221



## XY

Der ultimative Konferenztisch für Meeting- und Sitzungsräume. Zeitloses, klassisches Design und eine raffinierte Konstruktion fügen sich zu einer optimalen Meeting-Sitzlösung zusammen. XY ist in einer Vielzahl verschiedener Grössen und Formen erhältlich. Was jedoch allen Modellen gemein ist: optimale Beinfreiheit dank der klug konzipierten X- und Y-Anordnung der Tischbeine. Die verchromte Stahlkonstruktion bietet ein hohes Mass an Stabilität. Das Tischblatt ist erhältlich in den Ausführungen quadratisch, rund, in Bootsform oder ellipsenförmig. Optional mit Kabelführungssystem und Netbox. Erhältlich mit Holz furnier, in der Vollholzversion oder mit Linoleum.

XY est une table de conférence haut de gamme pour salles de réunion et de direction, combinant un design classique et intemporel à une construction judicieuse et à des solutions ingénieuses pour les réunions. XY est conçue pour offrir un système polyvalent de dimensions et de formes assurant toujours un espace généreux au niveau des jambes grâce à sa construction ingénieuse et à ses piètements en X et Y. La construction en tubes d'acier chromé garantit une excellente stabilité. XY est disponible en diverses configurations, carrées, ronde, forme tonneau ou ellipse. Elle est pourvue d'accessoires tels que le passage de câbles optionnel et media box sur demande. Disponible en divers placages bois, bois massif ou linoléum sur demande.



## XY | OVERVIEW

---



Tisch | Table

## DETAILS & ACCESSORIES

---



Details



Accessories

Mediabox



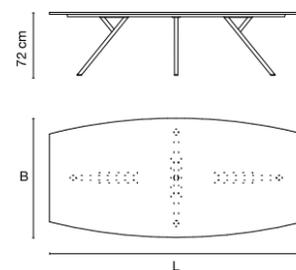
Kabelkanal  
Passage cable

## XY TISCH BOOTSFORM I XY TABLE FORME TONNEAU

Ref. No. 30131

GRÖSSE	DIMENSIONS				
Länge L cm	Longueur L cm	220	290	360	430
Breite B cm	Largeur B cm	103	117	130	144
Tischplattenstärke 22 mm	Épaisseur du plateau 22 mm				
Anzahl der Stühle	Nombre de chaises	8	10	14	18
FURNIER	PLACAGE BOIS	CHF			
Kante U5	Chant U5	4'687	5'221	6'916	8'451
VOLLMASSIV BUCHE	BOIS MASSIF HÊTRE	CHF			
Kante 37	Chant 37	5'315	6'494	9'618	
VOLLMASSIV EICHE	BOIS MASSIF CHÊNE	CHF			
Kante 37	Chant 37	*	*	*	*
LINOLEUM	LINOLEUM	CHF			
Kante U5	Chant U5	*			

\* Auf Anfrage | Sur demande

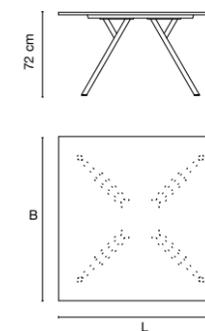


## XY TISCH QUADRAT I XY TABLE FORME CARRÉE

Ref. No. 30132

GRÖSSE	DIMENSIONS	
Länge L cm	Longueur L cm	142 187
Breite B cm	Largeur B cm	142 187
Tischplattenstärke 22 mm	Épaisseur du plateau 22 mm	
Anzahl der Stühle	Nombre de chaises	8 12
FURNIER	PLACAGE BOIS	CHF
Kante U5	Chant U5	3'953 5'221
VOLLMASSIV BUCHE	BOIS MASSIF HÊTRE	CHF
Kante 37	Chant 37	4'315 6'355
VOLLMASSIV EICHE	BOIS MASSIF CHÊNE	CHF
Kante 37	Chant 37	* *
LINOLEUM	LINOLEUM	CHF
Kante U5	Chant U5	* *

\* Auf Anfrage | Sur demande

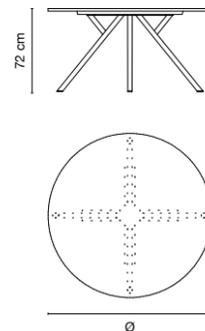


## XY TISCH KREIS I XY TABLE FORME RONDE

Ref. No. 30133

GRÖSSE		DIMENSIONS		
Durchmesser cm	Diamètre cm	142	187	
Tischplattenstärke 22 mm	Épaisseur du plateau 22 mm			
Anzahl der Stühle	Nombre de chaises	5	6	
FURNIER		PLACAGE BOIS		CHF
Kante U5	Chant U5	3'953	5'221	
VOLLMASSIV BUCHE		BOIS MASSIF HÊTRE		CHF
Kante 37	Chant 37	4'315	6'355	
VOLLMASSIV EICHE		BOIS MASSIF CHÊNE		CHF
Kante 37	Chant 37	*	*	
LINOLEUM		LINOLEUM		CHF
Kante U5	Chant U5	*	*	

\* Auf Anfrage | Sur demande

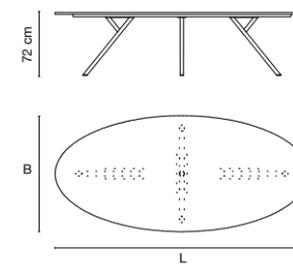


## XY TISCH ELLIPSE I XY TABLE FORME ELLIPSE

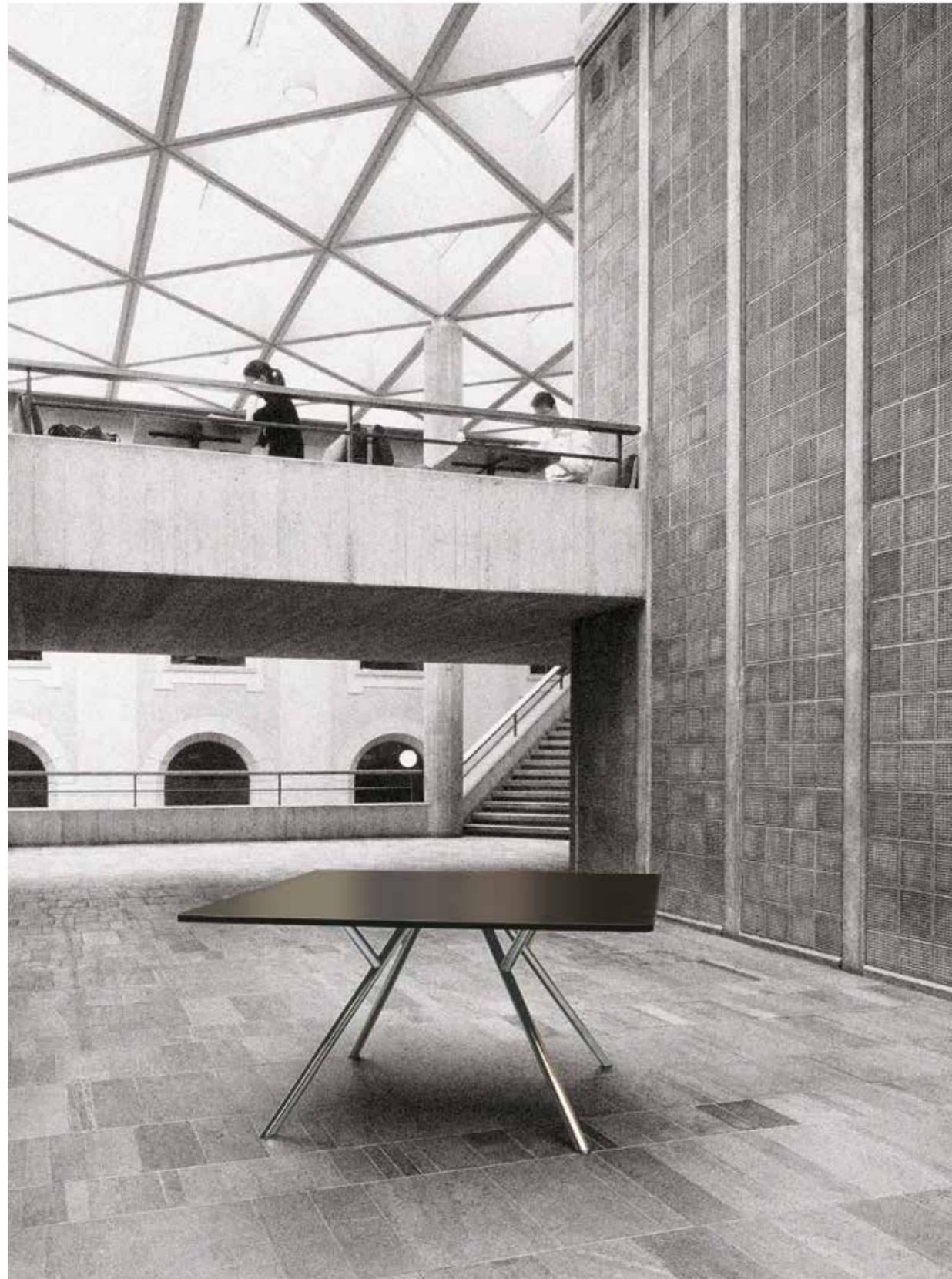
Ref. No. 30137

GRÖSSE		DIMENSIONS				
Länge L cm	Longueur L cm	220	290	360	430	
Breite B cm	Largeur B cm	103	117	130	144	
Tischplattenstärke 22 mm	Épaisseur du plateau 22 mm					
Anzahl der Stühle	Nombre de chaises	8	8	14	18	
FURNIER		PLACAGE BOIS				CHF
Kante U5	Chant U5	5'043	5'604	7'266	8'813	
VOLLMASSIV BUCHE		BOIS MASSIF HÊTRE				CHF
Kante 37	Chant 37	5'638	6'833	9'958		
VOLLMASSIV EICHE		BOIS MASSIF CHÊNE				CHF
Kante 37	Chant 37	*	*	*	*	
LINOLEUM		LINOLEUM				CHF
Kante U5	Chant U5	*	*	*	*	

\* Auf Anfrage | Sur demande



## AUSFÜHRUNG | CONFIGURATION

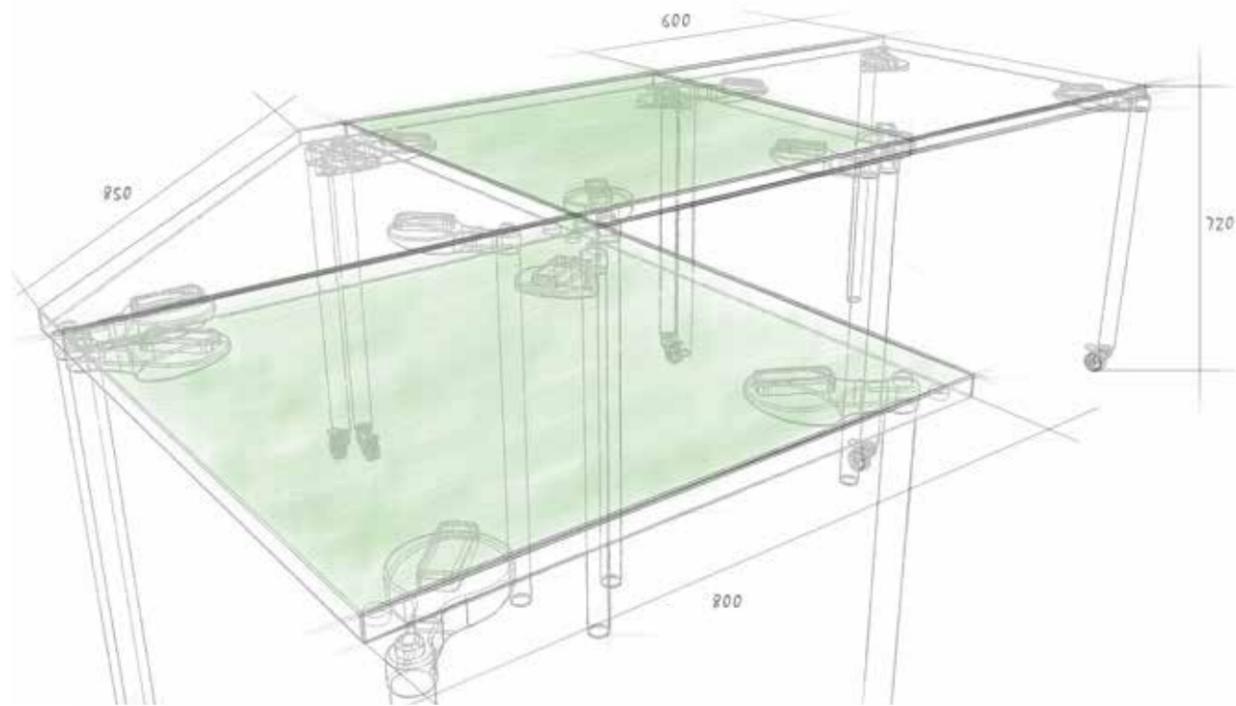


## AUSFÜHRUNG | CONFIGURATION

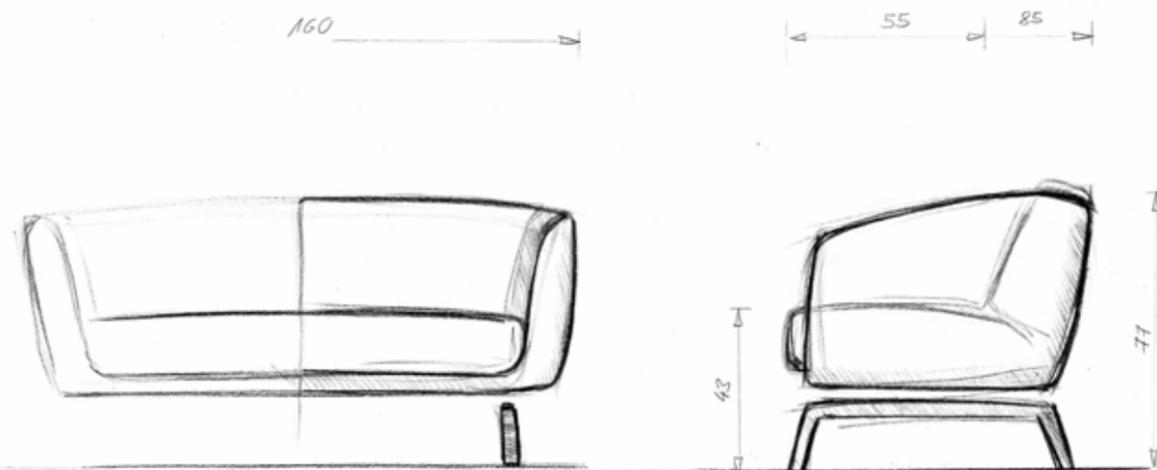
AUSFÜHRUNG	CONFIGURATION	
Untergestell verchromt	Piètement chromé	✓
HOLZVARIANTEN	OPTIONS DE BOIS	
Buche Furnier	Placage en hêtre	✓
Eiche Furnier (pro Tisch)	Placage en chêne (par table)	<b>90</b>
Gebeizt nach Hauskollektion	Teint d'après la collection de teintures standard	✓
Lackiert nach Kollektion Les Couleurs® Le Corbusier, Zuschlag auf Standardausführung, pro Tisch	Vernis selon la collection Les Couleurs®Le Corbusier, surcharge sur configuration standard, par chaise	<b>20%</b>
Gebeizt nach Kundenfarbmuster, pro Auftrag	Teint d'après un échantillon client, par commande	<b>178</b>
GLEITER & ZUBEHÖR	PATINS & ACCESSOIRES	CHF
Kunststoffgleiter Art. Nr. 100012	Patins en plastique No. Art. 100012	✓
Mediabox Art. Nr. 103987	Mediabox No. Art. 103987	*
Kabelkanal Art. Nr. 102574	Passage cable No. Art. 102574	*

\* Auf Anfrage | Sur demande

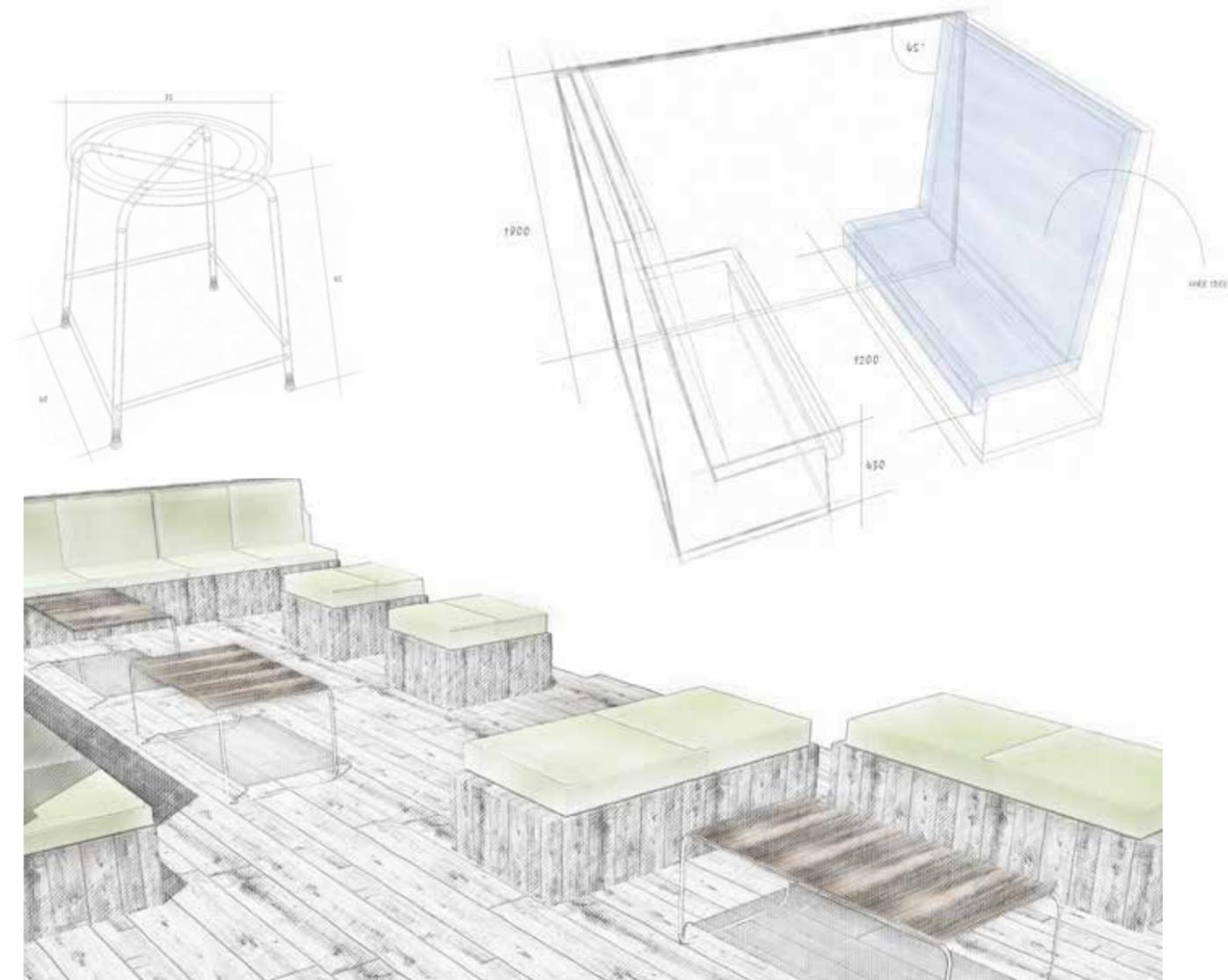
# CUSTOMISED SOLUTIONS

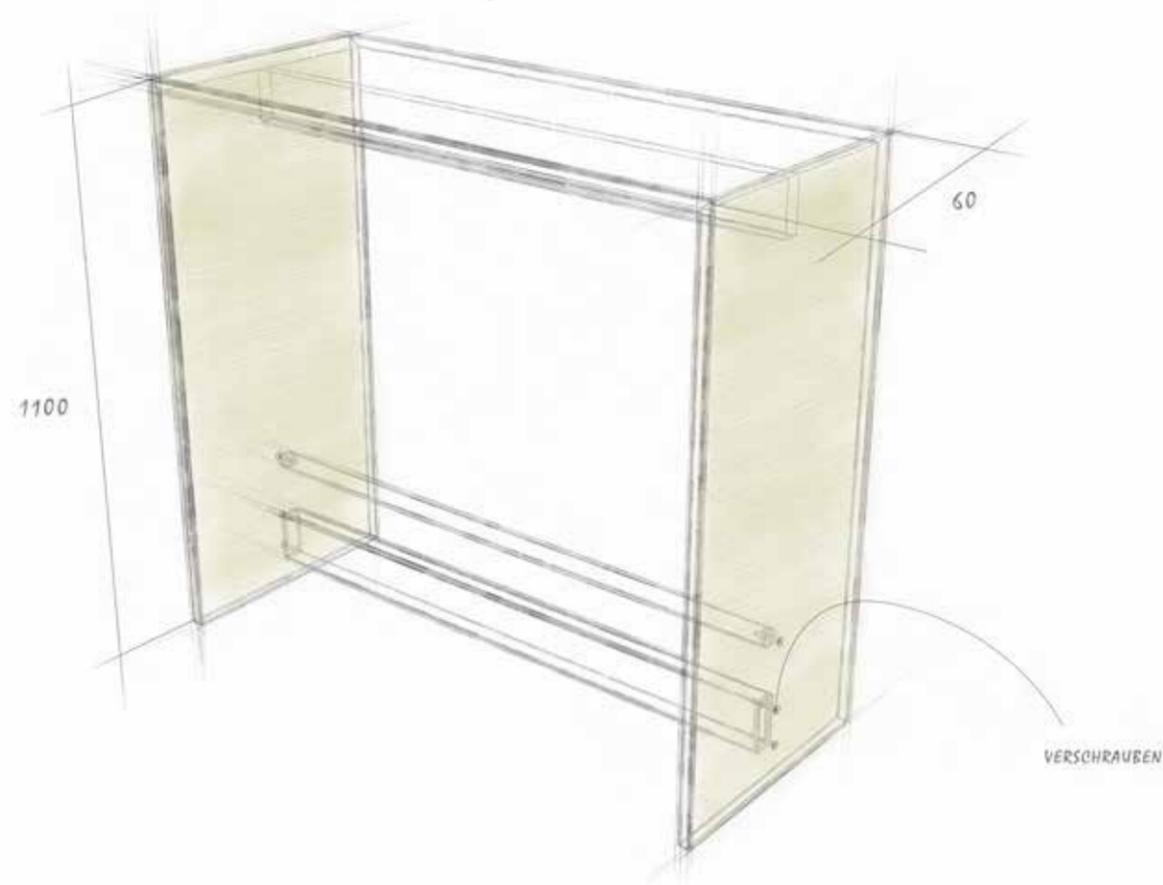
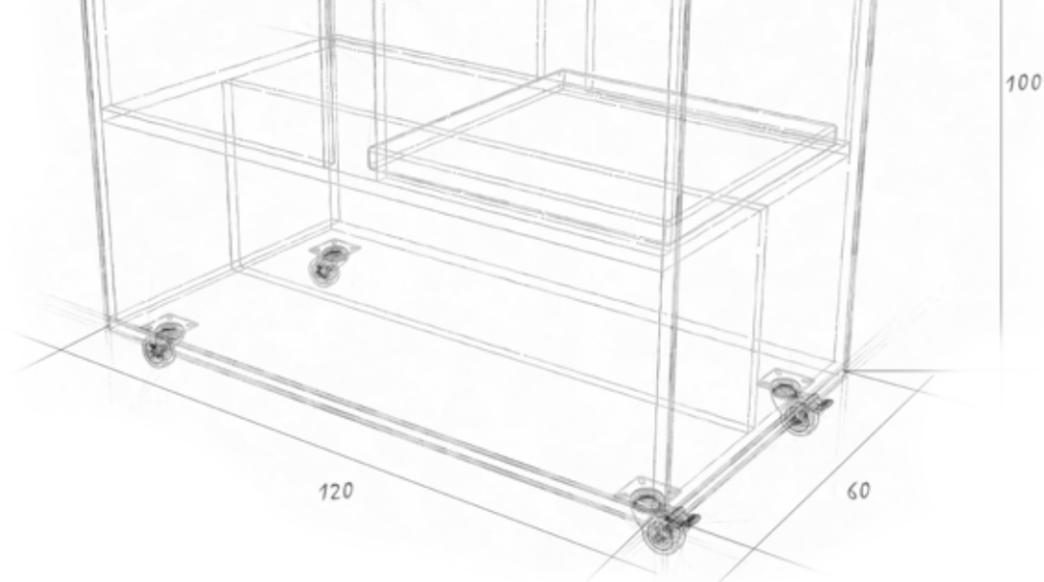


Dietiker ist nicht nur der älteste Schweizer Hersteller von hochwertigen Sitzmöbeln, sondern auch Spezialist für kundenspezifische Lösungen im Stuhl-, Lounge- oder Tischbereich. Ausgangspunkt sind Ideen und Pläne von unseren Kunden, Architekten oder Inneneinrichter, die zusammen mit unseren Fachleuten massgeschneiderte Lösungen für ihre Projekte realisieren.



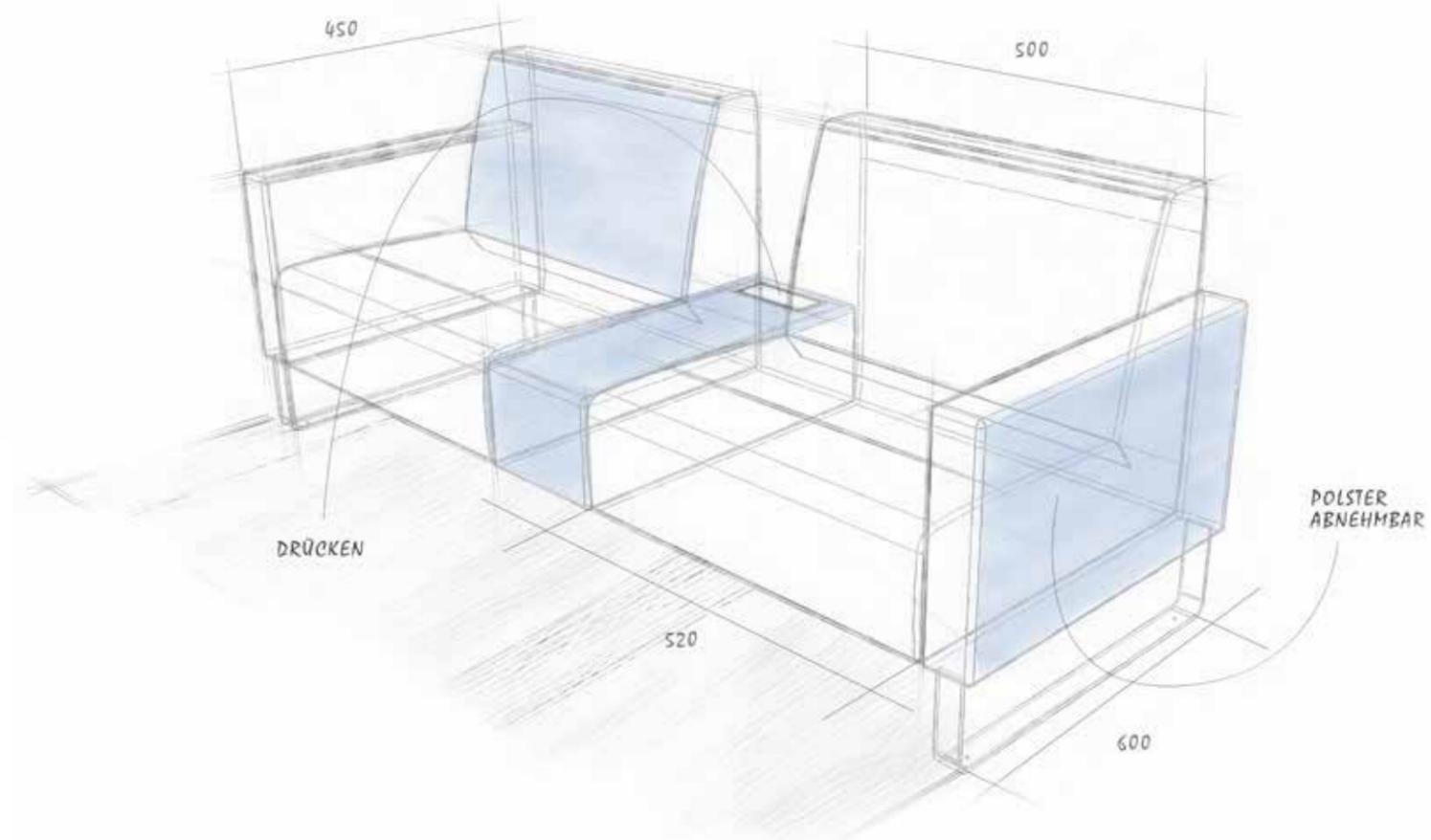
Dietiker est non seulement le fabricant suisse de meubles de haute qualité le plus ancien, mais aussi un spécialiste des solutions sur mesure dans le domaine des chaises, des lounges et des tables. Le point de départ sont des idées et des plans provenant de nos clients, des architectes ou des designers d'intérieur qui avec nos experts, réalisent des solutions sur mesure pour leurs projets.





Les produits personnalisés peuvent être des solutions sur mesure ou encore des adaptations de produits standards de la collection Dietiker. Que ce soit pour les espaces lounges, les zones de réception, bars, restaurants ou cantines, etc. Avec plus de 140 années d'expérience et une forte passion pour la conception, Dietiker s'engage, en tant qu'entreprise familiale, pour donner vie aux idées de ses clients.

Kundenspezifische Produkte können eigens entwickelte Lösungen oder Adaptierungen von bewährten Produkten aus der Dietiker-Kollektion sein. Ob für Einsatzbereiche wie Lounges, Empfangsbereiche, Bars, Restaurants oder Kantinen – mit über 140 Jahren Erfahrung und einer ausgeprägten Leidenschaft für Design engagiert sich Dietiker als Familienunternehmen, die Ideen der Kunden zum Leben zu erwecken.

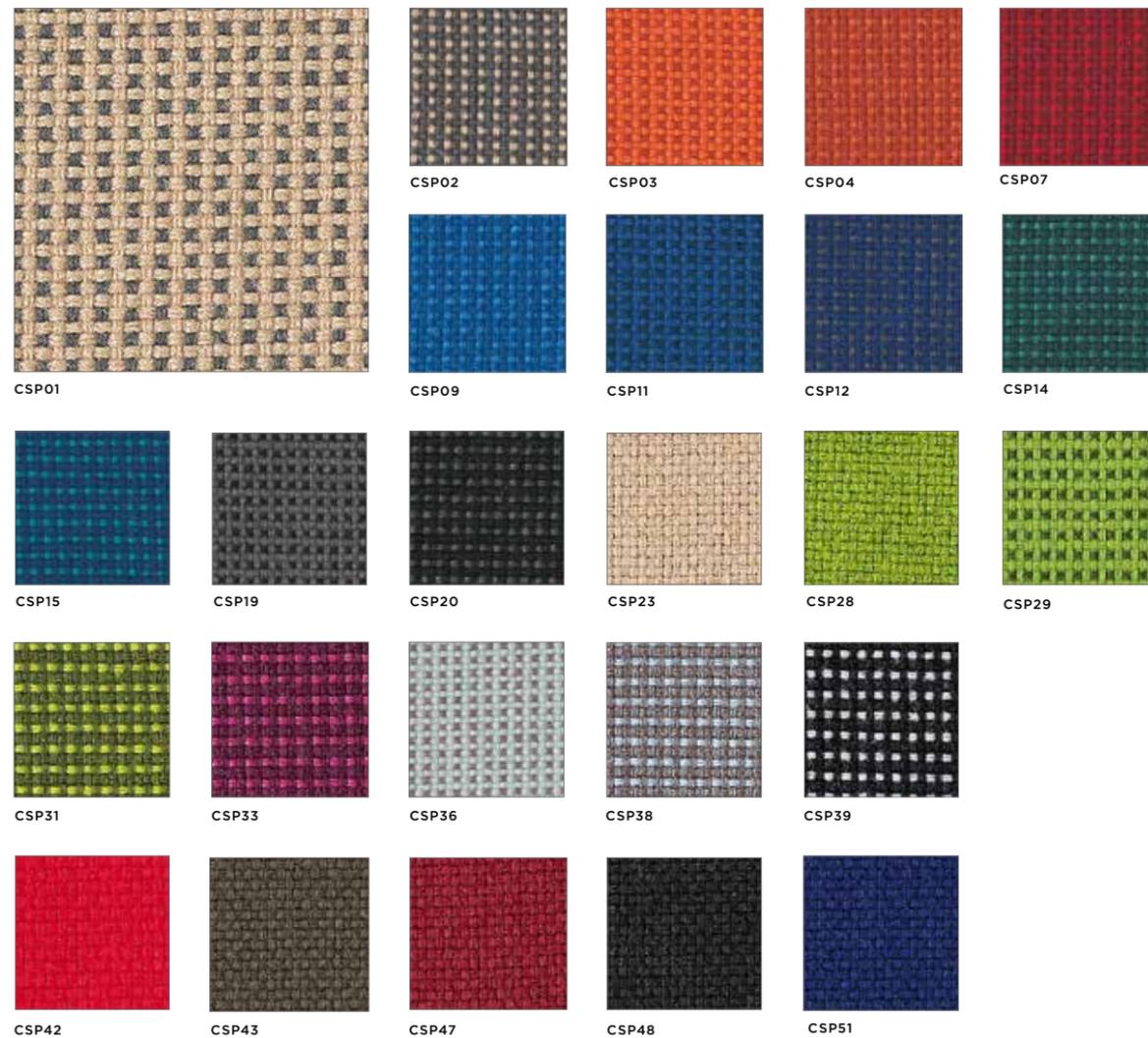




# MATERIALS & ACCESSORIES

# CHÂTEAU PLUS CAMIRA

PP PERFENTEX®

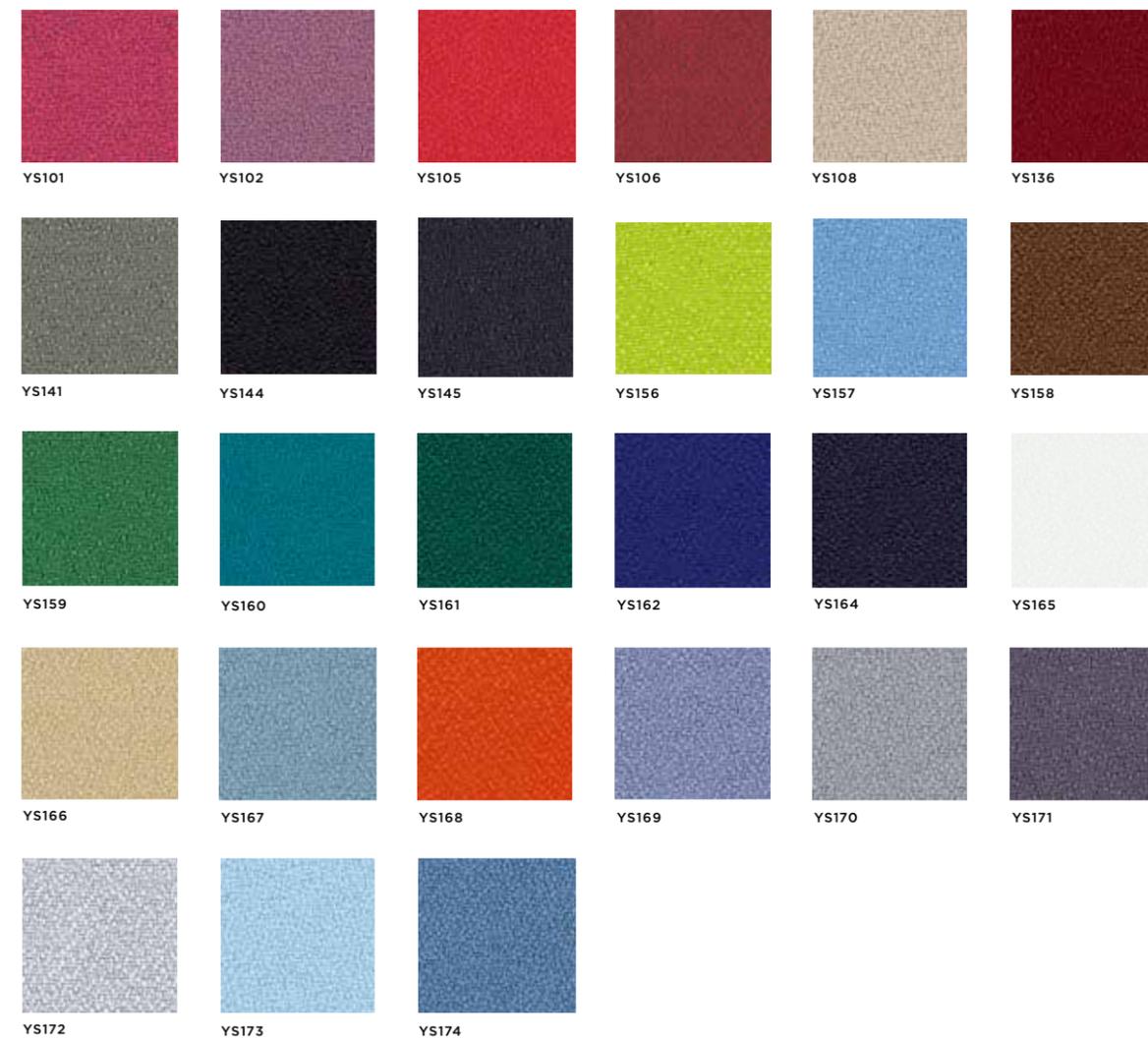


## XTREME PLUS CAMIRA

POLYESTER FR



PG 1 | GP 1, Brandklassifizierung | Résistance au feu: Plus, Martindale | Martindale: 100'000  
Gewicht | Poids 310g/m<sup>2</sup>



## DECOVIN NAPPA WINTER

77% PVC, 23% CO



PG 2 | GP 2, Brandklassifizierung | Résistance au feu: Basic, Martindale | Martindale: 100'000  
Gewicht | Poids 780g/m2

## DECOVIN NAPPA M1 WINTER

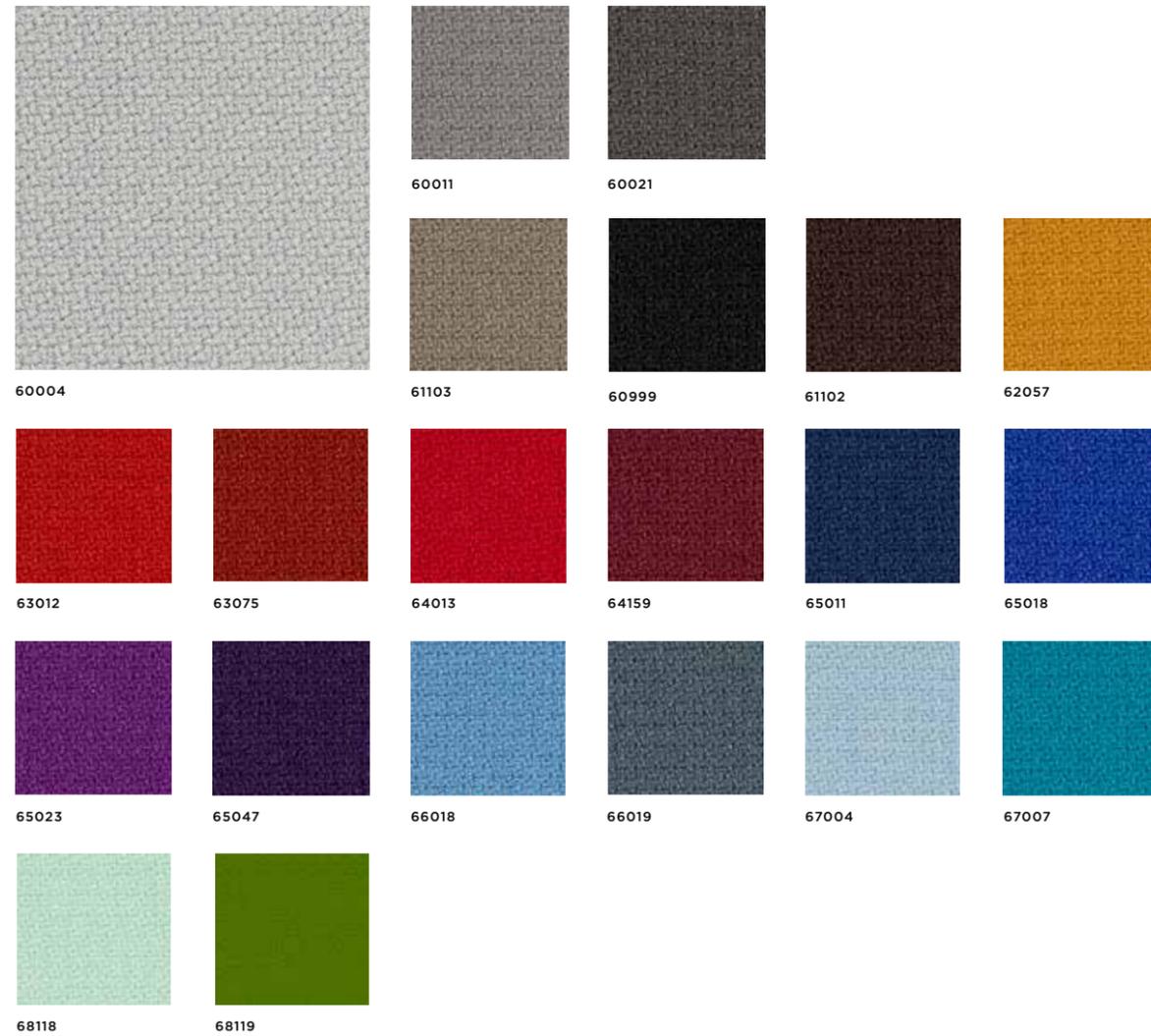
83% PVC, 17% CO



PG 2 | GP 2, Brandklassifizierung | Résistance au feu: Plus, Martindale | Martindale: 100'000  
Gewicht | Poids 780g/m2

## STEP GABRIEL

TREVIRA CS



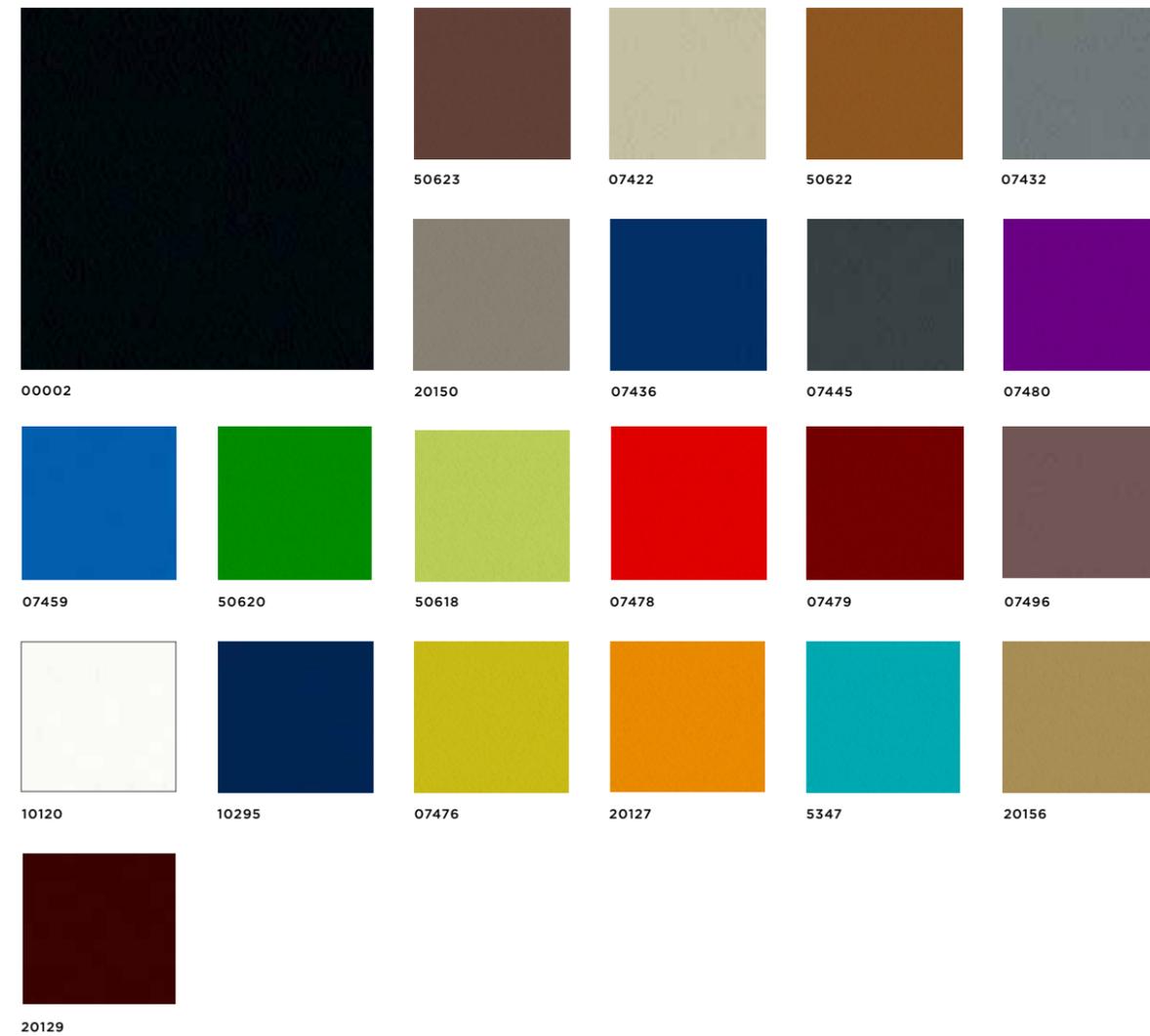
## STEP MELANGE GABRIEL

TREVIRA CS



## STAMSKIN TOP STAMOID

PVC



PG 2 | GP 2, Brandklassifizierung | Résistance au feu: Plus, Martindale | Martindale: 120'000, Wasserabstossend | Imperméable, Antibakteriell-fungizid | Antibactérien-fongicide  
Anti-mikotisch | Antimycotique, Gewicht | Poids 780 g/m<sup>2</sup>



## OXYGEN CAMIRA

90% SCHURWOLLE, 10% NYLON | 90% LAINE, 10% NYLON



PG 3 | GP 3, Brandklassifizierung | Résistance au feu: Basic/optional Plus, Martindale | Martindale: 100'000  
Gewicht | Poids 400g/m<sup>2</sup>

## BLAZER CAMIRA

SCHURWOLLE | LAINE



PG 3 | GP 3, Brandklassifizierung | Résistance au feu: Basic, Martindale | Martindale: 50'000, Gewicht | Poids 460g/m2



## LEATHER

LEDER | CUIR



19124



19163



19167



19172



29110



39165



39178



59121



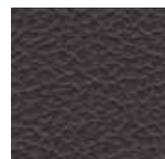
59136



79134



79162



79164



79173



89112



89116



89139



99123

## HOLZTÖNE | TEINTES DE BOIS

### NATURHÖLZER | BOIS NATURELS



BUCHE NATURLACKIERT  
HÊTRE VERNIS NATUREL



EICHE NATURLACKIERT  
CHÊNE VERNIS NATUREL



NUSSBAUM NATURLACKIERT  
NOYER VERNIS NATUREL

### DIETIKER BEIZTÖNE | COLLECTION DE TEINTURES DIETIKER



D316



D169



D315



D305



D314



\*\*\* D250

\*\*\* Nur für Felber C14 und Nomen geeignet | Approprié seulement pour Felber C14 et Nomen

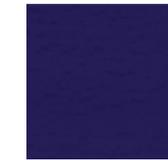
## HAUSKOLLEKTION ARIK LEVY COLLECTION DE TEINTURES ARIK LEVY



FL1



FL2



FL4



RL1



RL3



RL4



SA2



SA3



SE2

## HOLZTÖNE | TEINTES DE BOIS



### LES COULEURS® LE CORBUSIER



32123  
terre sienne pâle



32142  
ombre naturelle claire



32131  
ombre brûlée claire



32141  
ombre naturelle moyenne



32012  
gris moyen



4320H  
gris 59



32120  
terre sienne brûlée 31



4320R  
ombre naturelle 59



32130  
terre d'ombre brûlée 31

## OBERFLÄCHEN | SURFACES

### CPL SCHICHTSTOFFE | SURFACE MÉLAMINÉE CPL



W 980 ST2  
WEISS | BLANC



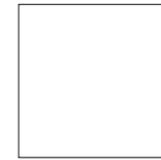
U 963 ST2  
DIAMANTDUNKEL  
ANTHRACITE



U 999 ST2  
SCHWARZ | NOIR

## OBERFLÄCHEN | SURFACES

### HPL SCHICHTSTOFFE | SURFACE MÉLAMINÉE HPL



0105-60  
PEARL WHITE



0135-60  
RAIN



0160-60  
SILVER GREY



4306-60  
GLOBAL BEECH



4457-60  
YORKSHIRE OAK



4007-60  
NOCE VERO

### ABS KANTEN | CHANTS ABS



92 WHITE



75 RAIN



09 BLACK



05 GLOBAL BEECH



YORKSHIRE OAK



NOCE VERO

### LINOLEUM



4023 NERO



4166 CHARCOAL



4102 COFFEA



4155 PEWTER



4176 MUSHROOM

ZUBEHÖR | ACCESSOIRES



Schreibtablar (Mind. 100 Stk.)  
Tablette écriitoare  
(Qté. min. 100 pièces)

Tila, Poro



Schreibtablar  
Tablette écriitoare

Oneman, Twomen, Nomen



Oneman Twomen Transporttrolli  
Chariot Oneman Twomen

Oneman, Twomen, Nomen



Transportwagen Tila  
für vertikale Stapelung  
Chariot de transport avec  
empilage vertical

Tila



Stuhltransporttrolli  
Chariot de transport

Oneman, Twomen, Nomen,  
Atrio, Base, Quadro, Satu, Tila,  
Arvo, Kiva, Ono, Poro, C14



Transportwagen "Multi"  
Chariot de transport "Multi"

Atrio, Base, Quadro, Satu, Santo,  
Poro



Stapelwagen, ohne Stossbügel  
Chariot pour sièges empilables,  
sans poignée

Oneman, Twomen, Nomen



Gleitrollen für Vorderfüsse von  
ArMLEHNSTÜHLEN  
Patins avec roulettes pour les pieds  
avant des chaises avec accoudoirs

Kiva, Arvo



Imbusschlüssel-Set  
Set de clés hexagonale

Felber Collection



Bodenbefestigung  
Fixation au sol

Ery



Buchablage (Mind. 20 Stk.)  
Pose-livre (Qté. min. pièces)

Santo



Brettseitenverbindung (mind. 20 Stk.)  
Planche de connexion pour rangées  
(Qté. min. 20 pièces)

Santo



Steckseitenverbindung "Plug"  
(Mind. 20 Stk.)  
Système de connexion "Plug"  
pour rangées (Qté. min. 20 pièces)

Santo, Soma



Kniebank (Mindestmenge 20 Stk.)  
Agenouilloir (Qté. min. 20 pièces)

Santo

ZUBEHÖR | ACCESSOIRES



Reihenverbindung fixe Steckkupplung  
Système de connexion de rangées fixe

Oneman, Twomen, Nomen



Abdeckkappen für Armlehnen  
Casquettes pour accoudoirs

Oneman, Twomen, Nomen



Aufbewahrungskoffer für  
Platznummern  
Boîte de rangement pour  
numéros de siège

Atrio, Oneman, Twomen, Nomen,  
Base, Satu, Tila, Poro, Felber C14



Elektronische Sitzplatznummerierung  
Numérotation de sièges  
électronique

Tila



Reihenverbindung  
Ausziehkupplung  
Connexion de rangées

Oneman, Twomen, Nomen



Metallschiebekupplung  
Connexion de rangées en métal

Atrio, Satu, Poro, Felber C14



Bügelreihenverbindung, nur ohne  
Armlehnen möglich  
Système de connexion de rangées,  
seulement sans accoudoirs

Tila



Reihenverbindung  
Ausziehkupplung  
Connexion de rangées

Atrio, Base, Satu, Poro



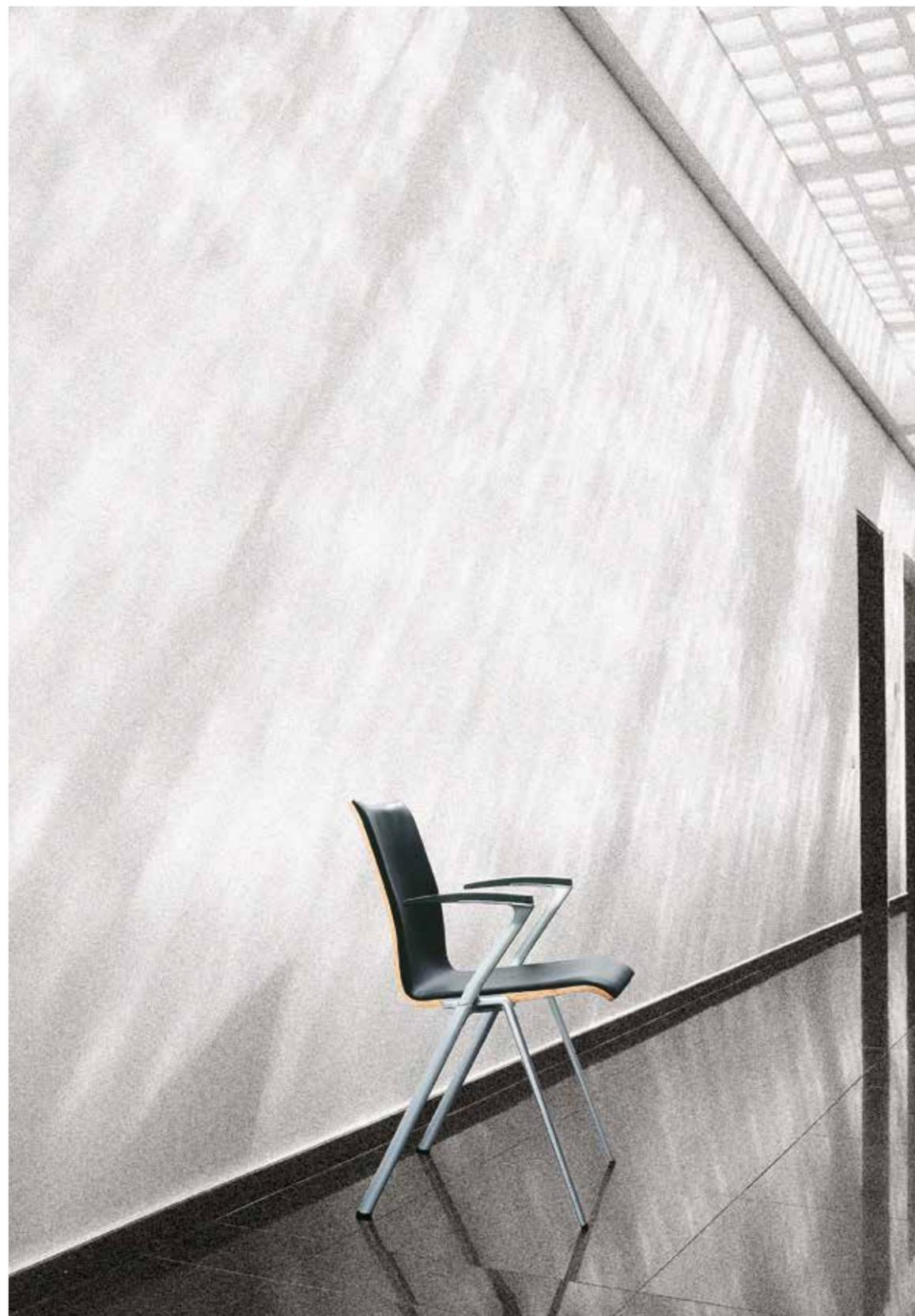
Metallschiebekupplung mit  
Platznummerierung  
Connexion de rangées en métal avec  
numérotation de rangées

Atrio, Satu, Poro, Felber C14



Bolzenreihenverbindung  
Connexion de rangées à boulon

Santo



**Kunststoffgleiter | Patins en plastique Art. No. 100012**

Universell einsetzbar für alle Stühle. Nicht empfohlen für harte Böden (Stein, Plattenböden, Parkett und Laminat)  
Universel, pour tous les sols. Pas recommandé pour sols durs (sol en pierre, carrelage, parquet et stratifié)



**Filzgleiter | Patins en feutre Art. No. 100006**

Schalldämpfende Eigenschaft. Für empfindliche Böden mit Holz- oder Linoleumbelag empfehlenswert.  
Conseillé pour les sols délicats comme bois et linoléum. Propriétés d'absorption de son.



**Kunststoff-Silent-Gleiter | Patins en gomme plastique Art. No. 100010**

Für geräuscharmes Gleiten auf harten Böden.  
Pour un glissement silencieux sur sols durs.



**Teflongleiter | Patins en téflon Art. No. 105201**

Für angenehmes Gleiten auf Teppichböden.  
Pour tapis et moquettes.

ZUBEHÖR | ACCESSOIRES



Lochblechblende  
Voile de fond

Atos



Kabelkanal bis 80 cm lang  
Passage de câbles jusqu'à 80 cm en longueur

Atos, Eco



Kabelkanal länger als 80 cm  
Passage de câbles plus de 80 cm en longueur

Atos, Eco



Mediabox  
Mediabox

XY



Kabelkanal  
Passage de câbles

XY



Tischkupplung  
Connexion table à table

Teos, Kerta, Taro



Tischkupplung  
Connexion table à table

Atos



Tischtransportwagen  
Chariot de transport

Teos



Kante Typ 15 | Chant type 15

Trägerplatte Span, Kante rundum Buche massiv 5mm breit leicht gebrochen  
Blattdicke 22 oder 30mm  
Panneau aggloméré, chant tout en hêtre massif, épaisseur 5mm,  
légèrement chanfreiné, épaisseur de plateau 22 ou 30mm



Kante Typ U5 | Chant type U5

Trägerplatte Span, Kante rundum Buche massiv mit Furnier überlegt,  
Kante und Ecken gefast 2/2mm, Blattdicke 22/30mm  
Panneau aggloméré, chant tout en hêtre massif, plaqué bois par-dessus de chant,  
chant et angle chanfreiné 2/2mm, épaisseur de plateau 22/30mm



Kante Typ 37 | Chant type 37

Blatt massiv, Kante gerade leicht gebrochen mit R 3mm,  
Blattdicke 30mm, Eckradius 10mm  
Plateau massif, chant légèrement chanfreiné avec un rayon d'angle  
de 3mm, épaisseur de plateau 30mm, rayon d'angle 10mm



Kante Typ 50 | Chant type 50

Blatt massiv, Kante rundum unterschritten,  
Blattdicke 30mm, Eckradius 35mm  
Plateau massif, chant longitudinal arrondi, épaisseur de plateau 30mm,  
rayon d'angle 35mm



Kante Typ ABS | Chant type ABS

Trägerplatte Span, Kante rundum ABS 2mm breit, Blattdicke 22 oder 30mm  
Panneau aggloméré, chant tout en ABS, épaisseur 2mm, épaisseur de  
plateau 22 ou 30mm

# ALLGEMEINE GESCHÄFTSBEDINGUNGEN

## I. Gültigkeit der Geschäftsbedingungen

1. Unser Vertragspartner wird in diesen Geschäftsbedingungen als „Käufer“ bezeichnet, ohne Rücksicht darauf, ob es sich im Einzelfall um einen Kaufvertrag, Werkvertrag oder ein sonstiges Vertragsverhältnis handelt.
2. Die vorliegenden Geschäftsbedingungen gelten in der zum Zeitpunkt des Vertragsschlusses aktuellen Fassung für alle Geschäfte, die der Käufer mit der Dietiker AG abschliesst (sei es direkt oder über einen Agenten).
3. Mit seiner Bestellung anerkennt der Käufer die hier vorliegenden Geschäftsbedingungen. Diese sind in der Folge Grundlage für die vertraglichen Beziehungen und integrierender Bestandteil des Vertrages. Sie können nur durch schriftliche Vereinbarung modifiziert werden.

## II. Angebote und Bestellungsbestätigungen

1. Angebote von Dietiker AG sind freibleibend oder haben eine schriftliche Gültigkeitsfrist, sofern nicht schriftlich etwas anderes vereinbart ist. Bestellungen des Käufers bedürfen zu ihrer Rechtswirksamkeit der schriftlichen Bestätigung durch uns.
2. Wir sind berechtigt, die Erfüllung des Vertrages von der Leistung einer Vorauszahlung abhängig zu machen und bei Nichtbeibringung der Sicherheitsleistung vom Vertrag zurückzutreten.

## III. Preise

1. Soweit nicht ausdrücklich und schriftlich von uns bestätigt, verstehen sich unsere Preise ab Werk, einschliesslich Verpackung zuzüglich Mehrwertsteuer in der jeweils gesetzlichen Höhe.
2. Sofern kein Festpreis vereinbart worden ist, gelten die am Liefertag gültigen Preise.

## IV. Bestellsstorno oder -änderung

1. Änderungen und Stornierungen von Bestellungen bedürfen der Zustimmung der Dietiker AG und sind nur gegen Erstattung von Material- und Fertigungskosten möglich.

## V. Lieferungen/Liefertermine

1. Jede Lieferung ist als in sich abgeschlossenes Geschäft anzusehen und unterliegt als solches den vorliegenden Geschäftsbedingungen. Teillieferungen sind zulässig.
2. Die Liefertermine werden in der Bestellungsbestätigung festgehalten. Diese sind jedoch nicht verbindlich. Pünktlichkeit in der Einhaltung von Lieferterminen ist unsere Herausforderung. Können die Liefertermine von uns nicht eingehalten werden, begründet dies keinen Vertragsbruch und verschafft grundsätzlich keinen Anspruch auf Schadenersatz, Minderung oder Rücktritt vom Vertrag.
3. In jedem Fall sind bei den von uns nicht zu vertretenden Lieferverzögerungen wie z.B. durch Streik, Brand, Betriebsstörungen oder Lieferverzug unserer Lieferanten die vereinbarten Lieferzeiten um die Dauer der Verzögerung zu verlängern. Falls jedoch die Verzögerung länger als drei Monate dauert, kann jede Vertragspartei schadenersatzfrei vom Vertrag zurücktreten.

## VI. Bestellungen auf Abruf

1. Bei Abrufbestellungen, die nach drei Monaten und nach ergebnisloser Mahnung und Nachfristsetzung noch nicht abgerufen wurden, sind wir wahlweise berechtigt, vom Vertrag zurückzutreten und Schadenersatz zu verlangen, oder gegen Bereitstellung der gesamten Warenmenge den vereinbarten Gesamtpreis zu verlangen. Das gleiche gilt für Bestellungen ohne Abruffrist, wenn seit der Bestellungsbestätigung mehr als drei Monate verstrichen sind.

## VII. Zahlungskonditionen

1. Die Zahlung hat gemäss den in der Bestellungsbestätigung aufgeführten Konditionen zu erfolgen. Auf Nettopreise, Frachtkosten und sonstige Dienstleistungen wird kein Skonto gewährt. Kommt der Käufer mit seiner Zahlung mehr als 30 Tage in Verzug, so werden sämtliche offenen Forderungen zur sofortigen Bezahlung fällig.
2. Die Verrechnung mit anderen als unbestritten oder rechtskräftig festgestellten Gegenansprüchen sowie die Zurückbehaltung des Kaufpreises bzw. Teilen davon sind nicht zulässig.
3. Bei Zahlungsverzug berechnen wir Verzugszinsen in der Höhe von 6%.
4. Zahlungen sind spesenfrei zu leisten. Sie tilgen immer die älteste Rechnung.

## VIII. Gewährleistung/Garantie

1. Wir leisten Gewähr für die Lieferung einwandfreier Ware gemäss jeweiligem Vertrag. Die Verjährungsfrist für Gewährleistungsansprüche beträgt 5 Jahre ab Ablieferung der Ware. Bezugsmaterialien sind von der Garantie durch Dietiker AG ausgeschlossen. Sie werden von den Herstellern der Bezugstoffe abgedeckt. Produkte von Dritten, die über Dietiker bestellt werden, unterliegen ebenfalls den AGB's der Hersteller.
2. Wir werden allfällige Mängel unentgeltlich beseitigen (Nachbesserung) oder nach unserer Wahl einwandfreie Ersatzware der gleichen Gattung liefern (Ersatzlieferung). Jede weitere Gewährleistungspflicht und/oder Haftung ist ausgeschlossen. Insbesondere haften wir nicht für allfällige Folgeschäden.
3. Von Garantieleistungen ausgeschlossen sind Schäden an Materialien oder Produkten, die durch natürlichen Verschleiss entstehen (Gleiter, Rollen, Bezugsmaterialien, etc.) oder durch unsachgemässe Nutzung hervorgerufen sind. Ebenso haften wir nicht für Mängel, die auf fehlende oder mangelhafte Wartung unserer Produkte zurückzuführen ist (Verschmutzungen, unsachgemässe Reinigung / Desinfektion, Nässe, extreme klimatische Bedingungen, etc.). Schäden die während Transporten entstehen, welche vom Kunden oder Dritten veranlasst sind, fallen nicht unter Garantie.

4. Bei Produkten aus Massivholz ist die natürliche Charakteristik des Materials zu respektieren. Holz ist ein hygroskopischer Rohstoff und reagiert auf Änderungen der Luftfeuchtigkeit. Dies äussert sich durch leichtes Quellen oder Schwinden des Materials. Als Folge davon können Massivholzplatten immer leichte Unebenheiten oder Massabweichungen aufweisen. An Verbindungsfugen zwischen Werkstücken aus massivem Holz können aus diesem Grund im Laufe der Zeit leichte Versätze entstehen. Ebenso sind leichte natürliche Abweichungen in der Farbe und der Textur des Holzes zulässig und kein Grund für Beanstandungen.
5. Für Holzfarbtöne ist die Farbtonkarte massgebend. Kleine Farbabweichungen, die durch Verschiedenartigkeit der Hölzer und Furniere in Farbe und Struktur bedingt sind, müssen wir uns vorbehalten. Abweichungen in den Abmessungen und Ausführungen, insbesondere bei Nachbestellungen, berechtigen nicht zu Beanstandungen, es sei denn, dass die Einhaltung von Massen und Farbtönen ausdrücklich und schriftlich vereinbart worden ist.
6. Abweichungen von abgebildeten und beschriebenen Modellen behalten wir uns vor. Veränderungen, die sich durch Produktionsverbesserungen und durch technischen Fortschritt ergeben, berechtigen nicht zur Reklamation.
7. Bei Erfüllung von Garantieleistungen haften wir im selben Umfang wie für die ursprüngliche Lieferung. Die Gewährleistungsfrist wird mit dem Erbringen einer Garantieleistung nicht verlängert, sondern bezieht sich nach wie vor auf das ursprüngliche Lieferdatum.

## IX. Mängelrügen/Beanstandungen

1. Mängelrügen hat der Käufer innert fünf Arbeitstagen nach Ablieferung der Ware (oder bei verdeckten Mängeln innert fünf Arbeitstagen nach Entdeckung des Mangels und innerhalb der Gewährleistungsfrist) schriftlich an uns zu erheben. Mängelrügen müssen dokumentiert sein und eine Ferndiagnose ermöglichen. Bei Transportschaden ist das jeweilige Verpackungsmaterial vorzuweisen. Andernfalls sind die Gewährleistungsansprüche verwirkt.
2. Die Beseitigung von Mängeln erfolgt stets werkseitig. Wandlung oder Minderung des Kaufpreises sind ausgeschlossen, sofern nicht schriftlich vereinbart.

## X. Beistellmaterialien/Sonderanfertigungen

1. Alle eingesandten Materialien des Käufers wie Leder, Kunstleder und Textilien verarbeiten wir ohne Gewähr.
2. Sonderanfertigungen erfolgen aufgrund gesonderter Angebote. Reklamationen werden bei Sonderanfertigungen nicht anerkannt, wenn Konstruktionen, Formen, Materialien und Farbtöne vom Käufer vorgegeben worden sind. Rücknahmen sind ausgeschlossen.

## XI. Eigentumsvorbehalt

1. Die Lieferung der Ware erfolgt unter Eigentumsvorbehalt. Wir behalten uns das Recht vor, den Eintrag in das Eigentumsvorbehaltsregister vorzunehmen.
2. Die Ware bleibt bis zur vollen Bezahlung sämtlicher Forderungen aus der bestehenden Geschäftsverbindung unser Eigentum.
3. Der Käufer verpflichtet sich, die unter Eigentumsvorbehalt gelieferte Ware gegen Feuer, Einbruch, Diebstahl und Wasserschäden ausreichend zu versichern.
4. Pfändungen der unter Eigentumsvorbehalt gelieferten Ware sind uns unverzüglich mittels eingeschriebenem Brief mitzuteilen. Der Pfändungsgläubiger ist vom Eigentumsvorbehalt zu unterrichten.
5. Unsere unter Eigentumsvorbehalt gelieferte Ware darf vom Käufer weder verpfändet noch Dritten zur Sicherheit übereignet werden.
6. Bei Weiterveräusserung unserer unter Eigentumsvorbehalt gelieferten Ware im Rahmen des gewöhnlichen Geschäftsverkehrs tritt der Käufer seine Forderung gegen seinen anderen Abnehmer hiermit an uns ab, ohne dass die uns gegenüber bestehende Zahlungspflicht des Käufers davon berührt wird.
7. Spätestens mit der vollen Bezahlung der unter Eigentumsvorbehalt gelieferten Ware durch seinen Abnehmer ist der Käufer verpflichtet, den Erlös sofort in Höhe unserer bestehenden Forderungen an uns abzuführen.
8. Erfüllt der Käufer seine Verbindlichkeiten uns gegenüber nicht oder nicht pünktlich oder wirkt er in unzulässiger Weise auf die von uns gelieferte Ware ein, so können wir die Herausgabe der unter Eigentumsvorbehalt gelieferten Ware ohne Fristansetzung verlangen. Bei Herausgabe der Ware entstehende Spesen und Frachtkosten gehen zu Lasten des Käufers.

## XII. Weitere Bestimmungen

1. Sollte eine Bestimmung in diesen Geschäftsbedingungen oder eine Bestimmung im Rahmen sonstiger Vereinbarungen unwirksam sein oder werden, so wird hiervon die Wirksamkeit aller sonstigen Bestimmungen oder Vereinbarungen nicht berührt. Anstelle der unwirksamen Bestimmung gilt vielmehr diejenige rechtlich zulässige Bestimmung als vereinbart, die dem Inhalt der unwirksamen Bestimmung und dem Willen der Parteien bei Vertragsschluss am nächsten kommt.
2. Soweit uns eine Haftung wegen Nichterfüllung, Schlechterfüllung oder verspäteter Erfüllung treffen sollte, ist diese Haftung betragsmässig in jedem Fall auf den Nettowert der betreffenden Lieferung (gemäss unserer Faktura) beschränkt.

## XIII. Anwendbares Recht/Gerichtsstand

1. Diese Geschäftsbedingungen sowie das gesamte Rechtsverhältnis zwischen uns und dem Käufer untersteht dem materiellen schweizerischen Recht (unter Ausschluss des Übereinkommens der Vereinten Nationen über Verträge über den internationalen Warenverkauf).
2. Ausschliesslicher Gerichtsstand ist Stein am Rhein, Kanton Schaffhausen, Schweiz.

Version: März 2017

# CONDITIONS GÉNÉRALES

## I. Validité des conditions générales

1. Dans les présentes conditions générales, notre cocontractant est désigné par le terme "acheteur", qu'il s'agisse en l'occurrence d'un contrat de vente, d'un contrat d'entreprise ou de tout autre type de contrat.
2. Les présentes conditions générales, dans leur dernière version au moment de la conclusion du contrat, s'appliquent à toutes les opérations conclues entre l'acheteur et Dietiker AG (directement ou par l'intermédiaire d'un agent).
3. En passant commande, l'acheteur accepte les présentes conditions générales, qui constituent alors la base des futures relations contractuelles et font partie intégrante du contrat. Elles ne peuvent être modifiées que par un accord écrit.

## II. Offres et confirmations de commande

1. Les offres de Dietiker AG sont sans engagement ou comportent un délai de validité écrit, sauf accord écrit contraire. Pour leur validité, toutes les commandes de l'acheteur requièrent notre confirmation écrite.
2. Nous sommes en droit de subordonner l'exécution du contrat au versement d'une avance et, en cas de non-constitution d'une sûreté, de résilier le contrat.

## III. Prix

1. A défaut de confirmation expresse et écrite de notre part, les prix s'entendent départ usine, emballage compris, plus TVA au taux légal en vigueur au moment déterminant.
2. A moins qu'un autre prix ferme n'ait été convenu, les prix en vigueur à la date de livraison s'appliquent.

## IV. Annulation ou modification de commande

1. Il n'est possible de modifier ou annuler des commandes qu'avec le consentement de Dietiker AG et contre remboursement des frais de matériel et de fabrication.

## V. Livraisons/délais de livraison

1. Toute livraison est considérée comme une opération à part entière et, en tant que telle, elle est soumise aux présentes conditions générales. Les livraisons partielles sont autorisées.
2. Les délais de livraison sont fixés dans la confirmation de commande. Ceux-ci ne sont cependant pas fermes en droit. Nous nous faisons un devoir de respecter les délais de livraison annoncés. Le non-respect des délais de livraison ne constitue pas une violation du contrat et ne donne en principe aucun droit à l'acheteur à des dommages-intérêts, ni à une réduction du prix ou résiliation du contrat.
3. En tout état de cause, en cas de retards de livraison qui ne nous sont pas imputables - par exemple, par suite de grève, incendie, perturbations dans l'entreprise ou retard de livraison de nos fournisseurs - les délais de livraison convenus seront prolongés de la durée du retard. Si toutefois le retard est supérieur à trois mois, chaque partie contractante peut résilier le contrat, sans être redevable de dommages-intérêts.

## VI. Commandes sur appel

1. Pour les commandes sur appel qui, en dépit d'une mise en demeure et de l'assignation d'un délai supplémentaire, restent sans suite après trois mois, nous sommes en droit, soit de résilier le contrat, soit de réclamer la totalité du prix convenu, contre mise à disposition de l'ensemble de la marchandise. Il en est de même pour les commandes sans délai d'appel, lorsque plus de trois mois se sont écoulés depuis la date de confirmation de commande.

## VII. Conditions de paiement

1. Le paiement doit être effectué conformément aux conditions stipulées dans la confirmation de commande. Aucune remise n'est accordée sur les prix nets, les frais de transport et autres prestations. Si l'acheteur présente un retard de paiement de plus de 30 jours, toutes les créances en suspens deviennent immédiatement exigibles.
2. La compensation avec des contre-prétentions autres qu'incontestées ou judiciairement constatées, ainsi que la rétention de tout ou partie du prix d'achat ne sont pas autorisées.
3. En cas de retard de paiement, nous appliquons un intérêt moratoire de 6 %.
4. Les paiements sont effectués sans frais. Ils viennent toujours en règlement de la facture la plus ancienne.

## VIII. Garantie

1. Nous garantissons la livraison d'une marchandise garantie contre tout défaut, conforme au contrat. Les prétentions en garantie se prescrivent par 5 ans à compter de la livraison de la marchandise. Les tissus ne sont pas garantis par Dietiker, mais repondent aux CG de leurs fabricants. Les produits d'une marque tierce, achetées par l'intermédiaire de Dietiker, sont aussi soumis aux CG de leurs constructeurs.
2. Nous réparerons gratuitement les éventuels défauts (réparation) ou, à notre choix, nous livrerons une marchandise de remplacement, sans défaut, du même genre (livraison de remplacement). Toute autre obligation de garantie et/ou responsabilité est exclue. En particulier, nous ne répondons pas des éventuels dommages indirects.
3. Les défauts de matériaux ou produits causés par l'usure naturelle (patins, roulettes, matériaux de couverture, etc.) ou par un usage inapproprié sont exclus de la garantie. De même, nous ne sommes pas responsables en cas de défauts causés par une maintenance inadéquate ou insuffisante de nos produits (encrassement, nettoyage/désinfection inappropriés, humidité, conditions climatiques extrêmes, etc.). Les dommages dus aux transports organisés par le client ou une tierce partie ne sont pas couverts par la garantie.

4. Pour les produits en bois massif les caractéristiques naturelles du matériau sont à respecter. Le bois est un matériau hygroscopique qui réagit aux changements d'humidité. Ceci se manifeste par un léger gonflement ou amincissement du matériau. De ce fait les plaques de bois massif peuvent toujours présenter de légères irrégularités ou des écarts de mesure. Pour cette raison, de légers déports peuvent se créer au cours du temps dans les joints de raccordement entre les pièces de bois massif. De même, de faibles variations dans la couleur et la texture du bois peuvent se produire et ne peuvent donner lieu à réclamation.
5. Pour les teintes de bois, c'est la carte des coloris qui fait référence. Nous devons réserver de légers écarts de teintes dus à la disparité - en teintes et en structure - des bois et des contreplacages. Des différences de dimension et de qualité - notamment en cas de complément de commande - ne peuvent donner lieu à réclamation, à moins que le respect des dimensions et des coloris n'ait été expressément convenu par écrit.
6. Nous nous réservons le droit de déroger des photos et descriptions de modèles spécifiques. Des modifications résultant d'améliorations dans la production et du progrès technique ne peuvent donner lieu à réclamation.
7. Pour les prestations en garantie, l'étendue de notre responsabilité est identique à celle prévue pour la livraison originale. Le délai de garantie n'est pas prolongé du fait de l'exécution de la prestation de garantie mais prend toujours pour point de départ la date de la livraison originale.

## IX. Avis de défaut/réclamations

1. Les avis de défaut doivent nous être adressés, par écrit, par l'acheteur dans les 5 jours ouvrables suivant la livraison de la marchandise (ou, pour les vices cachés, dans les 5 jours ouvrables suivant la date de leur découverte et dans le délai de garantie). Les avis de défaut doivent être documentés et permettre d'identifier le problème à distance. En cas de dommages dus au transport, le matériel d'emballage doit être présenté à défaut de quoi les prétentions en garantie sont caducs.
2. Les défauts sont toujours réparés au lieu de fabrication. La résiliation du contrat ou la réduction du prix est exclue sauf accord écrit préalable.

## X. Matériel fourni/fabrications spéciales

1. Nous traitons sans garantie tout le matériel fourni par l'acheteur, par exemple le cuir, le similibric et les textiles.
2. Les fabrications spéciales sont réalisées sur la base d'offres particulières. Dans le cadre de fabrications spéciales, les réclamations ne sont pas acceptées lorsque la construction, les formes, les matériaux et les teintes ont été déterminés par l'acheteur. Les reprises sont exclues.

## XI. Réserve de propriété

1. La marchandise est livrée sous réserve de propriété. Nous nous réservons le droit d'inscrire la réserve de propriété dans le registre des réserves de propriété.
2. La marchandise demeure notre propriété jusqu'au règlement intégral de toutes les créances nées de la relation commerciale.
3. L'acheteur s'engage à assurer adéquatement la marchandise sous réserve de propriété contre l'incendie, l'effraction, le vol et les dégâts d'eau.
4. La saisie de la marchandise sous réserve de propriété doit nous être notifiée sans délai par lettre recommandée. Le créancier saisissant doit être informé de la réserve de propriété.
5. L'acheteur n'a pas le droit de mettre en gage ou céder à un tiers à titre de sûreté la marchandise livrée sous réserve de propriété.
6. En cas de revente de la marchandise sous réserve de propriété dans le cadre d'une transaction commerciale habituelle, l'acheteur nous cède sous les présentes la créance qu'il a à l'égard de son client sans que cela n'affecte l'obligation de paiement de l'acheteur envers nous.
7. Au plus tard au moment où son client lui a intégralement payé la marchandise sous réserve de propriété, l'acheteur est tenu de nous reverser immédiatement le produit de la vente, à concurrence du montant de nos créances.
8. Si l'acheteur n'exécute pas, ou n'exécute pas ponctuellement ses obligations à notre égard, ou s'il agit indûment sur la marchandise que nous avons livrée, nous avons le droit d'exiger la restitution immédiate de la marchandise livrée sous réserve de propriété. Les débours et frais de transport afférents à la restitution de la marchandise sont à la charge de l'acheteur.

## XII. Dispositions diverses

1. Si une disposition des présentes conditions générales ou une disposition d'autres accords est ou devient nulle, la validité de toutes les autres dispositions ou accords n'en est pas affectée. La disposition nulle est réputée remplacée par une disposition juridiquement valide se rapprochant au mieux de la teneur de la disposition nulle et de la volonté des parties au moment de la conclusion du contrat.
2. Si notre responsabilité est engagée pour cause d'inexécution, de mauvaise exécution ou d'exécution tardive, cette responsabilité est, en tout état de cause, limitée à la valeur nette de la livraison concernée (figurant sur notre facture).

## XIII. Droit applicable/jurisdiction compétente

1. Les présentes conditions générales, ainsi que l'ensemble de la relation juridique nous liant à l'acheteur, sont régis par le droit matériel suisse (à l'exclusion de la Convention des Nations Unies sur la vente internationale de marchandises).
2. La compétence judiciaire exclusive est attribuée aux tribunaux de Stein am Rhein, canton de Schaffhouse, Suisse.

Version: Mars 2017

# CHAIRS



**ARVO** [p.18]

Stuhl | Chaise · Sessel | Fauteuil · Barstuhl | Tabouret de bar · Hochlehner | Chaise dossier haut · Lounge · Lounge 2-Sitzer | Lounge 2-places



**KIVA** [p.74]

Stuhl | Chaise · Hochlehner | Chaise à dossier haut · Stuhl Forte | Chaise Forte · Hocker | Tabouret



**LUMI** [p.82]

Drehstuhl | Chaise pivotante



**ATRIO** [p.28]

Stuhl | Chaise



**BASE** [p.34]

Stuhl | Chaise



**-MEN COLLECTON** [p.86]

Stuhl | Chaise · Oneman · Twomen · Nomen



**MONÂNE** [p.94]

Schaukelhocker | Tabouret à bascule



**BETH** [p.34]

Ohressessel | Bergère à l'oreilles · Sessel | Fauteuil · Sofa | Lounge 2-places · Fussbank | Repose-pieds



**ONO** [p.98]

Stuhl | Chaise · Barstuhl | Tabouret de bar



**PORO** [p.104]

Stuhl | Chaise · Atelierstuhl | Chaise Atelier · Barstuhl | Tabouret de bar



**CUBUS** [p.48]

Lounge S · Lounge L · Lounge 2-Sitzer | Lounge 2-places · Lounge 3-Sitzer | Lounge 3-places



**QUADRO** [p.114]

Stuhl | Chaise



**REY** [p.120]

Stuhl | Chaise · Hocker | Tabouret



**REY JUNIOR** [p.126]

Kinderstuhl | Chaise d'enfant



**ERY** [p.56]

Bank | Banc



**FELBER C14** [p.60]

Stuhl | Chaise · Barstuhl | Tabouret de bar



**SANTO** [p.130]

Stuhl | Chaise



**SATU** [p.136]

Stuhl | Chaise



**TILA** [p.148]

Stuhl | Chaise



**GENIO** [p.68]

Stuhl | Chaise · Lounge · Lounge 2-Sitzer | Lounge 2-places



# TABLES



**ATOS I** [p.160]

Tisch | Table



**ATOS II** [p.160] **ATOS II** [p.160]

Tisch | Table Clubtisch | Table basse



**ECO** [p.172]

Tisch | Table



**ONO** [p.206]

Tisch | Table



**ONO** [p.206]

Clubtisch | Table basse



**SIGON** [p.236]

Tisch | Table



new



**FELBER T14** [p.178]

Tisch | Table



**FELBER T14** [p.178]

Clubtisch | Table basse



**NARU** [p.200]

Clubtisch | Table basse



**REY JUNIOR** [p.230]

Kindertisch | Table d'enfant



new



**TERRA** [p.256]

Klapptisch | Table pliante



**KERTA** [p.190]

Tisch | Table



**KERTA XL** [p.190]

Tisch | Table



new



**KERTA** [p.190]

Clubtisch | Table basse



**TEOS** [p.250]

Klapptisch | Table pliante



**XY** [p.262]

Tisch | Table



**TARO** [p.242]

Tisch | Table



**PARA** [p.216]

Tisch | Table



**PINTA** [p.224]

Tisch | Table



**Dietiker AG**

---

Hofwisenstrasse 2 | CH-8260 Stein am Rhein | Switzerland | T +41 52 742 21 21 | F +41 52 742 21 90 | mail@dietiker.com | www.dietiker.com